

DIARIO

UN BANDERA... UN ESCUDO... UN HIMNO... UN DIARIO

☎ 582-6747 📍 Engelandstraat 29 @ noticia@diario.aw 🌐 www.diario.aw 1,50 FLORIN

TURISMO

ATA a lanza
campana nobo
"Ban Serio...
Reconoce bo
Impacto"

BBO-BAZV ta bay bira 6% entrante Juli

Aumento di 1.5% pa cubri e gastonan di PPP y 1% pa cubri e gastonan medico adicional creciente di AZV

Dshop Blvd

Double up your
Loyalty Points
this Weekend



Friday & Saturday 10am-8pm

Arugas y STA a cera CAO

ORANJESTAD (AAN):
Despues di un temporada ex-
tenso di negociacion cu sindi-
cato STA, Arugas y e sindi-
cato a yega na un acuerdo cu
diahuebs, dia
22 di Maart,
lo firma un
CAO.



Dshop
OUTLET
NOORD
(Boegoeroei 24b)

**MOVING
OUT
CLEARANCE**

CLOSING MARCH 24 OPEN TILL 7PM

AVC
Aruba Vision Center

COMPLETE EYEGLASSES
(FRAME + PROGRESSIVE LENSES + AR)
Limited Time Offer

AWG. **499.**
*Special Selection 582-6300



2 dia Locoooo...

Prijnsan LOCO riba LTE Smartphones

Diabierna 23 di maart: 7:45 am - 6:00 pm
Diasabra 24 di maart: 10:00 am - 6:00 pm
SETAR Seroe Blanco



SETAR
Creando Conexión

**OFERTA
VALIDO**
— TE CU —
30 di Juni



Scoge bo cas cu confianza cu e
RBC® mortgage affordability calculator

RBC lo ilumina e caminda pa bo yega na bo propio cas

Compra di un cas por ta excitante y alabes un proyecto grandi.
Calcula cuanto bo por "afford" contestando algun pregunta
simpl. Y despues bishita nos representantenan na un di nos
filialnan y ricibi conseho profesional y interes faborabel.

Start your journey at rbc.com/househunt

Oferta valido cuminsando for di 20 di Februari te cu 30 di Juni 2018. Oferta ta suheto na critieranan general di
financiamento. Condicionnan general di prestamo lo keda aplicabel. Condicionnan special lo ta aplicabel. E
interes efectivo despues di campana ta varia entre 7.75% y 8.75% APR. Pa Hipoteca ta obligatorio pa sera un
Seguro di Candela na nomber di RBC Royal Bank (Aruba) N.V. Gastonan di Seguro di Candela ta basa riba e balor
di e cas. Gastonan di administracion ta equivalente na 1.50% di e balor di e prestamo cu'n minimo di Afl.500.
Den caso di cancelacion di e prestamo mester paga un boet di 4 luna di interes adicional riba e balansa di e
prestamo cu'n minimo di Afl.500. RBC Royal Bank (Aruba) N.V. ta reserva su derecho di aprobacion. ©/TM
Trademark(s) of Royal Bank of Canada. RBC and Royal Bank are registered trademarks of Royal Bank of Canada.

COME AND TRY OUR **NEW**

Special Menu

CREATED BY OUR CHEF
ESPECIALLY FOR THE LOCAL COMMUNITY
25 PLATES BETWEEN \$8 TO \$14 EACH

LOCATED ON PALM BEACH ROAD | RESERVATIONS: 5878787 OR 5946629



+ 297

2-DAY SOCCER CLINIC SPECIAL!

@ COMPLEJO DEPORTIVO
FRANS FIGAROA (NOORD)

1. FREE SPARTA/ASA UNIFORM
2. SPARTA ROTTERDAM & ASA COACHES
3. REFRESHMENTS & FRUITS INCLUDED

FOR REGISTRATION: +297 592 5235
E-MAIL: ARUBASOCCERACADEMY@GMAIL.COM



TIME: 4 - 6:30 PM | APRIL 3 & 5 | AGES: 6 - 16 YEARS | PRICE: ARW 150

Baby a nace den auto na caminda pa Hospital



ORANJESTAD (AAN): Di-
aranson dia 21 di Maart 2018
Hospital a ricibi un yamada
cu na caminda famia tabata
yegando cu un baby cu a
caba di nace den auto.

Gabriela y Rene Angelo
Hoek tabata na caminda den
nan Suzuki Ignis pa hospital
na momento cu awa di yiu a
kibra y e baby a nace di bia-
ha, cual a pone cu casa Rene
a cay den shock. Personal di
hospital di biaha a mobilisa
nan mes pa asina atende Ga-
briela y baby Abigail Hoek
den parkeo di Departamento
di Emergencia.

E experiencia di a haya su di
dos yiu tabata uno hopi lihe
pa mama Gabriela, unda cu
el a duna di conoce cu hopi
hende muhe ta haya dolor
y despues di basta ora nan
ta drenta hospital. Den caso
di mama Gabriela esaki no
tabata e caso y e no a logra
yega hospital na ora pa moti-
bo cu e mucha a nace asina
cu e awa di yiu a kibra. Man-
era e parto anterior, mama
Gabriela a haya su di dos yiu
sin presencia di partera. E
nursenan a trata su persona
hopi bon y e ta gradicido,
asina el a duna di conoce.

Tata di e baby, Rene Angelo
Hoek, a duna di conoce cu e
tabata na trabao na momento
cu Gabriela a yam'e bisando
cu e tin dolor. Momento cu el

a yega cas su pareha tabata
malo y nan a bay hospital,
unda cu na e rotonde pariba
di hospital e awa di yiu a
kibra y e baby a nace. Tata
Rene a bay den un shock na
momento cu e tabata stuur e
auto.

Na yegada e personal di De-
partamento di Emergencia di
biaha a atende nan, mientras
cu nursenan di Maternidad
tabata bahando rapidamente.
E atencion duna na nan taba-
ta uno tremendo, unda cu tur
hende a sali yuda di biaha.
Tata y mama di baby Abigail
ta gradici e personal di Hospi-
tal pa e tremendo servicio
duna.

Pa ziekenverzorgende Jac-
queline la Rosa di Materni-
dad esaki ta prome biaha cu
e ta experiencia cu un mama
ta haya su baby den auto.
Nurse Rachelle Wathey di
Materidad a duna di conoce
cu pa su persona esaki tam-
be tabata prome biaha cu el
a topa cu un situacion asina
aki. Tin casonan cu e pash-
ent no por a yega hospital
na tempo y a haya yiu den
auto. E experiencia aki ta-
bata completamente difer-
ente compara cu ora ta riba
piso, asina Rachelle Wathey
a duna di conoce.

Na momento cu nan a ricibi
e yamada cu un pashent a
haya yiu den auto, di biaha



nan a coy tur material nec-
esario y rapidamente a core
bay Departamento di Emer-
gencia pa atende cu e pash-
ent. Nan a topa cu e baby den
brasa di e mama y di biaha
nan a cuminsa cu e proce-
duranan necesario, unda a
check mama y baby pa sig-
ura cu ambos tabata den bon
condicion. Hospital a tuma
contacto cu partera pa asina

informa cu e pashent tabata
eynan pa asina e por a bin
controla nan.

Nurse Rachelle a gradici
coleganan Judeli, Sheila y
Mariela kendenan tabata pre-
sente na momento cu e caso
a pasa. Tambe na e nursenan
di Departamento di Emer-
gencia, kendenan di biaha a
atende cu e pashent asina cu
el a yega hospital.



**EXPEDICION
NATURALEZA**
Familie Mansur

AFRICA

ARUBIANO
PUBLISHING



BBO/BAZV ta bira 6% entrante 1 di Juli 2018

Gobierno ta anuncia un "Crisis Heffing" di 2.5%

ORANJESTAD (AAN)— Actualmente BBO/BAZV ta di 3,5%. Entrante 1 di Juli 2018, e ta subi cu 2,5% y ta bira total 6%.

Gobierno di Aruba a implementa un plan economico agresivo, pa crea varios pilar economico y cuponan di empleo. Asina Prome Minister Evelyn Wever-Croes a declara den conferencia di prensa, Diahuebs mainta.

Esaki sinembargo lo tuma mas tempo pa duna su frutonan, e dignatario a indica. Pesey gobierno ta haya su mes forza y obliga pa tuma cierto decisionnan urgente.

Un di nan ta riba tereno di accijns. E gobierno e tempo ey a baha e accijns cu 10 cen y a awor debi na e crisis cu Aruba ta bibando aden, a dicidi di tuma esaki bek poco poco, pa 2 cen maximo ora cu e prijs di gasoline baha. E mandatario a subraya cu e prijs aki lo no conduci nunca na subida di prijs di gasoline.

Sinembargo tur esaki ainda no ta suficiente, e dama a remarca.

CRISIS HEFFING 2.5%



E Dignatario a anuncia e Crisis Heffing di 2.5% cu riba su mes ta un medida, y el a splica: "Specialmente debi na e sumanan halto cu mester paga bek di e proyecto PPP, Gobierno ta anuncia cu lo introduci un crisis heffing temporal di 2.5%, entrante 1 di Juli 2018. E crisis heffing lo wordo cobra na e mesun sistema cu BBO y BAZV cu lo destina 1.5% pa cubri e gastonan di PPP y 1% pa cubri e gastonan medico

adicional creciente di AZV". Prome mandatario a sigui relata cu pa evita abuso cu prijs lo implementa un control riguroso y lo amplia e canasta basico.

"E medida ta temporal pasobra na momento cu los logra e reforma di e sistema di belasting cu nos ta trahando cune; na momento cu nos logra un sistema di belasting mas husto unda cu e schouder mas hancha ta carga esnan di schouder

small, nos lo elimina e crisis heffing.

Sinembargo, pa loke ta trata e pagonan di PPP esaki si lo tin cu warda te ora nos ta asina leu di caba di paga nan".

COMPENSACION:

Prome Minister a agrega cu mesun momento gobierno lo brinda compensacion na esnan mas vulnerable den comunidad, como cu e "crisis heffing" aki lo afecta nan specialmente.

Tur loke ta compensacion lo cuminsa na e personanan cu tin un entrada di 2.400 florin of menos pa luna, cu ya caba tin derecho riba un reparatie toeslag, lo haya aumento di esaki. "També nos a pensa riba e pensionadonan cu ta paga prima di AZV di 10.5% esaki ta baha inmediatamente na 6.5% ora cu e crisis heffing dreठा na vigor, dia 1 di Juli. Pa comerciantenan chikito, por ehemplo esnan cu ta vende pastechi y tin negoshi chikito lo bin vrijstelling di BBO te na 12.000 florin pa aña.

Famianan cu no tin conexion di awa y coriente, lo haya un alivio den esaki atravez di e

plan social cu lo wordo implementa, pa nan haya conexion inmediatamente y un areglo di pago hopi social", e dignatario a informa.

ESPACIO PA INVERSION:

E dignatario a anuncia cu dentro di e presupuesto cu gobierno ta presenta den e "crisis heffing" aki, tin espacio tambe pa inversion.

"Pues, no ta asina cu solamente nos ta corta, sino cu nos vision ta inclui den esaki. Den e presupuesto aki apesar di tur austeridad, nos ta inclui e crisis social di 32 miyon florin, cu ta reparti entre 2018 y 2019. Pues nos lo inverti den mas personal y mas material den e area social, pa combati problemanan social den esnan di mas vulnerable den nos comunidad", e mandatario a señalá.

"Esakinan ta e personanan special cu lo haya mas atencion, nos muchanan cu ta wordo abusa, nos hobennan, nos adultonan cu ta wordo agredi emocional y fisicamente, nos grandinan cu ta wordo negligisha", Prome Minister a duna di conoce.

E compania sinembargo kier yega na un solucion satisfactorio Hues a duna Azzurra permiso pa pone beslag riba Citgo N.V.

ORANJESTAD (AAN): Diahuebs mainta Hues di Corte den Promer Instancia a duna e compania Constructora Azzurra permiso pa laga pone beslag riba Citgo N.V. Esaki ta relaciona cu e situacion andando cu Citgo N.V. cu a manda carta pa Gobierno informacion cu lo mester para.

DIARIO, despues di a haya noticia di e caso aki, a dreठा den contacto cu e abogado di Constructora Azzurra, mr. Samuels, kende a confirma cu e compania a haci un peticion na Hues pa pone beslag riba Citgo N.V. y cu Hues a honra e peticion.

DIARIO por a compronde cu Constructora Azzurra ta e compania cu riba tereno di Citgo N.V. a traha e man camp.

Desde cu Citgo N.V. a manda carta pa Gobierno notificando e situacion dificil cu ta pasando aden, Constructora Azzurra a busca diferente reunionnan cu Citgo N.V. pa yega na un solu-



cion satisfactorio.

Door cu e compania no tabata haya reaccion di Citgo N.V., no a keda otro opcion cu cuminsa e caso den Corte caminda Constructora Azzurra a pidi permiso na Hues pa laga pone beslag. Tratamiento di e casonan asina ta cu porta sera. Sinembargo, DIARIO a logra haya abogado mr. Samuels, kende a duna di conoce cu Hues a duna Constructora Azzurra e permiso pa pone beslag riba Citgo N.V.

DIARIO a puntra mr.

Samuels, kico ta e siguiendo paso di Constructora Azzurra. E abogado mr. Samuels a splica cu tin dos opcion, laga pone beslag of habri posibilidad pa papia pa yega na un areglo satisfactorio.

Mr. Samuels a bisa cu Constructora Azzurra a scoge pa habri posibilidad pa papia cu Citgo N.V. pa yega na un areglo satisfactorio. Esaki lo ta e prome paso cu Constructora Azzurra lo haci tambe. Ta di spera cu lo por yega na un areglo satisfactorio envez di laga pone beslag.

Bateria a explota den oficina na aeropuerto



ORANJESTAD (AAN): Brandweer a wordo yama di urgencia pa bay na aeropuerto, debi cu un bateria a explota den oficina di seguridad y ta sacando huma. Pa controla e situacion a opta pa evacua personal for di e oficinanan di AAA como precaucion, te ora cu e situacion normalisa bek y haya Green Light di parti di Brandweer pa por bay paden bek. Ambulance tambe a presenta na e sitio si en caso tin hende cu tin mester di asistencia medico. Nos ta keda pendiente pa mas desaroyo riba esaki.

UN POCO DI TUR COS

Saca for di buki di:

Jossy Mansur

Bo tabata sa cu e abuelo di Charles Lindbergh a cambia e nomber di famia? Si e no a hacie, e piloto-heroe di Merca lo a pasa pa inmortalidad como....Charles Manson!

E prome fosil “hominoide” (o sea semehante na ser humano) a ser haya na El fayum, Egipto, y ta conoci como “*oligopithecus savagei*”. E ta data di 33 miyon di aña pasa!

Proverbio: Mihor bay cielo cu paña kibra cu fierno bisti cu seda.

Tin un dori cu yama “Golden Tree Frog” (dori di mata di oro). E ta emiti un sonido den invierno cu ta parece un rasca di un piedra contra otro, y den verano e ta emiti un sonido manera esun di un bel.

Un “Abad” ta un monhe cu a haya tal designacion for di e “tatanan di desierto”, como recompensa pa su autoridad moral y su santidad. Den mundo occidental, cuminzando for di e tempo di San Benito, e Titulo di “Abad” a keda reserva pa e Hefe o Superior di e monasterionan autonomo.

Dr. Johnson: “Esnan cu no ta sufri dolor poco biaha ta pensa cu e ta existi di berdad”.

E cantidad di hilo di catuna pasa door di e wowo di un hangua no. 13 ta 3,795 den un periodo di dos hora. Brenda Robinson, di Chippenham, Wiltshire, Inglatera, a logra e record mundial ey dia 20 di Maart 1971.

Na aña 1927, New York Yankees a duna nan Manager, Miller Huggins, e record di 110 wega gana y solamente 44 perdi. Bao Casey Stengle, e mihor aña di e Yankeeenan tabata 1953, ora cu nan a gana 99 y a perde 52 wega. Ralph Houk su mihor aña como Manager di Yankees tabata 1961, ora cu e Bronx Bombornan a sostene un record di 109 gana y 53 perdi!

William Penn: “Ora cu bo lanta di mesa percura tin un poco di apetit, asina nunca bo lo haya falta di dje ora cu bo bolbe sinta na mesa”.

Na aña 1934, “It Happened One Night” a gana Oscar como mihor pelicula; Clark Gable a gana como Mihor actor y Claudette Colbert como mihor actriz (ambos a traha den e pelicula ey). Mihor director a resulta Frank Capra, tambe di “It Happened One Night”.

Bo tabata sa cu na Mexico animalnan tambe ta ser hiba Misa ariba e dia di San Antonio? E Santo popular aki, considera como e curador di hende y animal, ta ser pidi pa protege petnan, cu ta ser decora cu flor y cinta pa e ocasion. E Santo su dia di fiesta ta 17 di Januari. E tabata biba na Egipto Entre aña 251 y 356, y a funda e prome Monasterio Cristiano ey.

Fielding: “Consenshi ta e unico cos incorruptible cu nos tin”.

Bo tabata sa cu un stul cu wiel den un oficina ta viaha aproximadamente 8 milla pa aña?

E prome “Hominoide” (casi ser humano) conoci como “*Ramapithecus*” a ser haya na aña 1932 den e Colianan di Siwalik, India septentrional. E ta data di 8 pa 13 miyon di aña pasa!

Auto a lora dal den brommer na Solito

ORANJESTAD (AAN): Riba caminda di Kamerlingh Onnestraat na Solito Diahuebs anochi ta keda registra un accidente basta serio entre auto y brommer.

Polisnan ta yega di biaha na e lugar net dilanti e boutique Line of Style y topa cu un homber benta abao. E ta e manehado di e brommer. Ambulans a yega di biaha na e T-weg aki pa brinda asistencia medico y despues a transporta e victima pa hospital.

Polis di trafico a pone e chauffeur di e auto Suzuki SX4 color blanco cu number A-4967 supla y a pasa e limite y a keda deteni.



Join us at **RED FISH**



Quality Seafood Restaurant




tripadvisor®

Orange Plaza - Italiestraat 50
Tel: 280-6666 - www.redfisharuba.com
Tuesday to Sunday - 11:30am to 10:00pm

CELEBRATING
100 YEARS
FRIGIDAIRE

Easter Special

AUTHORIZED SERVICE CENTER • AUTHORIZED DEALER
FRIO MAX
A R U B A
AIR CONDITIONING AND REFRIGERATION



20% OFF

3.1 Cu. Ft. High Efficiency Top Mount Freezer Refrigerator
WAS: ~~AWG. 650,-~~
NOW: AWG. 520,-
SAVE: AWG. 130,-
12x Monthly payment: AWG. 84,68



20% OFF

11 Cu. Ft. High Efficiency Top Mount Freezer Refrigerator
WAS: ~~AWG. 1.495,-~~
NOW: AWG. 1.270,-
SAVE: AWG. 225,-
12x Monthly payment: AWG. 147,32



20% OFF

7.2 Cu. Ft. Chest Freezer
WAS: ~~AWG. 850,-~~
NOW: AWG. 765,-
SAVE: AWG. 85,-
12x Monthly payment: AWG. 792,69
Also available in 5 Cu. Ft., 14.8 Cu. Ft. & 24.8 Cu. Ft.



15% OFF

26 Cu. Ft. Standard Depth High Efficiency Side by Side refrigerator
WAS: ~~AWG. 4.150,-~~
NOW: AWG. 3.527,50
SAVE: AWG. 622,50
24x Monthly payment: AWG. 234,88
ALSO AVAILABLE IN STAINLESS STEEL



25% OFF

21 Cu. Ft. High Efficiency Top Mount Freezer Refrigerator
WAS: ~~AWG. 2.125,-~~
NOW: AWG. 1.593,75
SAVE: AWG. 531,25
18x Monthly payment: AWG. 135,35
ALSO AVAILABLE IN STAINLESS STEEL



25% OFF

30" Induction Cooktop
WAS: ~~AWG. 2.950,-~~
NOW: AWG. 2.212,50
SAVE: AWG. 737,50
18x Monthly payment: AWG. 182,74



25% OFF

0.7 Cu. Ft. countertop microwave
WAS: ~~AWG. 215,-~~
NOW: AWG. 161,25
Save: AWG. 53,75



40% OFF

30" 4 burners gas cooktop
WAS: ~~AWG. 1.150,-~~
NOW: AWG. 690,-
Save: AWG. 460,-
12x Monthly payment: AWG. 88,98



30% OFF

30" Stainless Canopy Wall-Mounted Hood
WAS: ~~AWG. 1.095,-~~
NOW: AWG. 766,50
SAVE: AWG. 328,50
12x Monthly payment: AWG. 96,45



20% OFF

20" 4 burners freestanding gas range
Normal Price: ~~AWG. 650,-~~
Special Price: AWG. 520,-
Save: AWG. 520,-
12x Monthly payment: AWG. 71,55
ALSO AVAILABLE IN WHITE



25% OFF

30" 5 burners freestanding gas range
Normal Price: ~~AWG. 995,-~~
Special Price: AWG. 750,-
SAVE: AWG. 245,-
12x Monthly payment: AWG. 94,78



15% OFF

30" 5 burners freestanding gas range
Normal Price: ~~AWG. 1.995,-~~
Special Price: AWG. 1.695,75
SAVE: AWG. 299,25
18x Monthly payment: AWG. 143,17



14.5 SEER

Frigidaire Window-Mounted High Efficiency Air Conditioner

BTU	Cash & Carry	12x
6.000	Awg. 650,-	Awg. 85,-
8.000	Awg. 750,-	Awg. 95,-
12.000	Awg. 850,-	Awg. 105,-

• Certified Technicians • Certified Service Center • Extended Warranties • Preventive Maintenance • Original Factory Parts • Competitive Prices • Energy Star Products • Financing Available •



SEROE BLANCO 14 A - TEL. 583-3163 • OPENING HOURS: MONDAY - FRIDAY: 8 AM - 5 PM NON-STOP • SATURDAY: 9 AM - 1 PM • PARTS - SALES - SERVICE - QUALITY • WWW.FRIOMAX.COM

Pronto lo acerca agricultornan local Gobierno, WEB y Santa Rosa lo sondea opcionnan pa awa agricola cu tarifa reduci



ORANJESTAD (AAN): Dia Mundial di Awa ta wordo celebra dia 22 di Maart, na unda mundo ta enfoca riba e importancia di awa. E aña aki Gobierno di Aruba y WEB Aruba ta haci uso di e oportunidad pa firma un acuerdo pa explora e posibilidadnan pa ofrece awa special pa agricultura den un forma sostenibel y pagabel. Un actor importante den realizacion di e proyecto ta Departamento di Agricultura, Cria y Pesca (Santa Rosa). E acuerdo ta resultado di Gobierno su esfuerso pa fomenta desaroyo di Sector Primario, entre otro di agricultura local.

Como parti di e esfuerso aki, Minister di Sector Primario Chris Romero ta busca solucionnan pa distribucion di awa pa agricultornan local, na un tarifa mas abou cu esun actual pa agricultornan. Hunto cu WEB Aruba lo inventariza tur e aspectonan cu ta influencia e disponibilidad di awa agricola. Asina lo explora kico ta e calidad y cantidad minimo rekeri pa awa agricola. Tambe ta importante pa haya un bista di e recurso y infraestructura actual di agricultornan pa ricibi awa special, cual lo no ta e awa cu normalmente ta sali for di cranchi. Pa haña informacion realistico y actual, pronto lo

organiza encuentronan cu agricultornan local. Preliminary Agricultural Water Roadmap:

Basa riba e resultado di e inventarizacion, lo formula un plan preliminar pa WEB Aruba studia e diferente opcionnan pa posibel distribucion di awa agricola. E plan lo inclui e calidad y cantidad minimo necesario pa awa agricola, pero tambe lo identifica e gruponan meta y nan rol y responsabilidadnan. Cu e resultado di e 'Water Roadmap', WEB Aruba lo explora e opcionnan cu ta economicamente factible riba termino cortico, medio y largo. A planea pa finalisa e plan preliminar dentro di 3 luna.

Naturaleza pa Awa:
E iniciativa pa bini cu un solucion pa awa agricola ta cuadra cu e tema di Dia Mundial di Awa 2018, cual ta 'Naturaleza pa Awa'. UNESCO e aña aki a scoge e tema aki pa explora solucionnan di naturaleza pa e retonan di awa cu nos ta enfrenta den siglo 21. E acto di firmamento di e acuerdo a tuma lugar na Santa Rosa den presencia di Minister di Sector Primario, sr. Chris Romero, CEO di WEB Aruba, sr. Luis Oduber y directora di Santa Rosa sra. Nathalie Maduro. Tambe tabata presente representantenan di agricultornan local.



Gana un bon Beach setup pa Semana Santa!

SUPER FACIL!

CUMpra AWG. 10 NA NOS PRODUCTIONAN PARTICIPANTE, WHATSAPP NOS NA **560-5310:**

▪ POTRET DI BO RECIBO ▪ BO NUMBER ▪ ADRES Y TA CLA!

1er premio

TENT, SOUNDSYSTEM, BEACH CHAIRS, BBQ-GRILL, ICE JUG GRANDI, 1 CAHA DI CERBEZ AMSTEL BRIGHT, 2 CAHA DI GOYA COCONUT WATER Y 1 CAHA DI JUICE GOYA

2do premio

AWG. 350

NA BON DI GASOLIN, 1 CAHA DI GOYA COCONUT WATER Y 1 CAHA DI JUICE GOYA

3er premio

AWG. 150

NA BON DI GASOLIN

Arendstraat 111, Oranjestad, Aruba 588 5577 El Louvre Witec

MAESTRO BENJAMIN

Mi no ta bruho ni hasido di magia tampoco lesado mente. Si bo ta sinti cu spirito cu no ta lagabo drumi, bo ta tuma hopi remedinan pa kita un malesa y bo ta haña otro, paso abo ta victima di un bruheria hasi door di un potret, cabei of cuminda. Pero EL MAESTRO BENJAMIN tin e solucion pa tur e problemanan.

Yama awor mes na e telefoon: **641-4186**
Mi ta cura cualquier tipo di malesa pa straño o dificil cu e por ta mi ta regresa bo ser stima den poco tempo. No ta importa e distancia ni e tempo. Mi lo regresa bo suerte pabo por gana loteria y casino. Mi ta cura bo curpa y bo cas di tur tipo di bruheria y maldicion..... Trabou ta 100% garantisa

CEL: 641-4186

DAIZUKI®

AIR
TECH

ALL NEW 2018 MODELS With Wifi!

FINANCING AVAILABLE!

PAGA PA LUNA!

CHOOSE YOUR
CASH & CARRY OPTION!

OPTION 1

OPTION 2

**OPTION 2
WITH 12 MONTHLY
PAYMENTS OF**

**OPTION 2
WITH 18 MONTHLY
PAYMENTS**

12.000 BTU	AWG 890,-	AWG 1.050,-	AWG 123,-	
18.000 BTU	AWG 1.290,-	AWG 1.560,-	AWG 176,-	
24.000 BTU	AWG 1.490,-	AWG 1.780,-	AWG 200,-	
36.000 BTU	AWG 2.750,-	AWG 3.200,-	AWG 348,-	AWG 259,-

3 LUNA GARANTIA
RIBA COMPRESSOR
3 LUNA GARANTIA
RIBA PARTS

3 AÑA GARANTIA
RIBA COMPRESSOR
1 AÑA GARANTIA
RIBA PARTS

MESUN GARANTIA
CU OPTION 2

**Total
Finance**

FEATURES:

- ▼ Inverter
- ▼ Seer 18
- ▼ WIFI!
- ▼ 220V
- ▼ All Parts In Stock!

UNDA CU BO BIRA,
DAIZUKI BO TA MIRA!!



inverter
Full DC

ASHRAE
CERTIFIED

BlueFin
TECHNOLOGY™

Wi Fi

SEER 18

R410A

ETL
Intertek

Bishita Nos na
CURIESTRAAT 2
PATRAS DI ARCO IRIS KLEUTERSCHOOL

TEL: 5922540 of 5839944
FACEBOOK.COM/AIRTECHARUBA

Prome Minister a anuncia e plan financiero multi-frontal di gobierno

ORANJESTAD (AAN)

Minister Presidente sra. Evelyn Wever-Croes a sigui bise den conferencia di prensa, Diahuebs mainta, cu awor cu e refinaria no a habri y tampoco tin seguridad cu lo habri na corto plazo, Gobierno a haya e recibo di loke tabata e gobierno anterior y su maneho financiero.

“Nos tabata sa cu e situacion financiero di Pais Aruba ta malo. Pero nos no por a anticipa asina hopi cos scondi. Tanto cuenta sin wordo paga, tanto debe di sorpresa cu a presenta y te ainda e ta presentando y cu a empeora e situacion ainda mas”, Prome Minister a remarca.

E dignatario a subraya cu e situacion ta manera Minister di Finanzas a yame: “Un monster di varios cabes”! “Pasobra ademas di e maneho di triki y manipulacion di cifranan durante ocho aña, a negligisha inversionnan den sectornan cu tabata tin mester di ta prioritario. Awe, e crisis financiero aki ta afecta nos credibilidad financiero, nos gobernabilidad, y e por stroba

nos di atende e prioridadnan urgente”, Premier Wever-Croes a señala.

E dama a sigui splica cu e nivel di debe cu Aruba tin aworaki ta e mesun cu Antiyas tabata aden, na momento cu Hulanda a tuma over. Aruba su posicion pa fia placa awor ta funesto.

El a agrega cu si e rating baha, cual probablemente lo no ta e caso, e lo haci fianza mas dificil. Aruba no ta cumpliendo cu ley di supervision pasobra a traha a base di cosmetica y esey ta e realidad cu nos ta bibando aden.

“Nos mester carga nos responsabilidad, principalmente pa nos laga e pais aki pa nos yiunan cu mester por biba den tranquilidad despues. Si nos no haci nada, nos no tin futuro, e debe lo subi di 93% y lo sigui subi pasa 100. Coalicion MEP, POR y RED a pidi confianza di pueblo pa trece un cambio. Nos a pidi confianza pasobra nos tin un vision, determinacion y curashi pa ataca e problemanan y nos ta dispuesto pa duna e prome

ehemplonan pa hunto cu nos pais nos sali dilanti”, Prome Minister sra. Wever-Croes a indica. Diahuebs, den number di henter Consejo di Minister, esnan presente cu tabata sres. Otmar Oduber, Dangui Oduber y Chris Romero, ya cu e otro nan ta den exterior, a dignatario a anuncia nan plan di urgencia multifrontal.

“E plan ta multifrontal pasobra e ta atende varios dimension na mesun momento. E plan tin cuater meta:

1. Crea condicionnan pa coregi e rumbo negativo cu nos pais ta bayendo aden.
2. Estabiliza e crisis principal cu Aruba ta den dje.
3. Suaviza y mitiga e efecto pa esnan mas vulnerable di nos comunidad, a travez di

compensacionnan.

4. Inverti y stimula inversion y desaroyo nobo den nos economia.

“Pues, no solamente pa coregi y estabiliza, pero mesun momento suaviza, duna compensacion, inverti y stimula e desaroyo structural pa futuro”, e dignatario a splica.

El a agrega cu den e plan financiero 2018 di gobierno, nan a haci tur posible pa acapara e efectonan di e hecho cu e refinaria no ta bay habri mas e aña aki, den e presupuesto mes a travez di austerizacion.

“Nos a cuminsa na nos mes. Nos a baha gastonan den gobierno, gastonan di personal a baha, gastonan di biahe,

propaganda y promocion y nos a bay despues na nos companianan estatal. Nos a instrui austerizacion tambe na e companianan aki y institutonan di Gobierno. No a instrui nan pa nan tambe hala faha mara, pa asina por duna dividendonan mas halto na gobierno pa nos surpasa e crisis cu nos ta aden”, e dignatario a duna di conoce.

A inicia e proceso tambe pa cobra tur placa cu ta riba caya di esnan cu no ta pagando, tanto debenan atrasa pero specialmente, esnan cu no ta declara nan entrada of ta percura pa nan ganashi bay exterior sin paga belasting, pasobra no ta husto cu nan no ta contribui na fear share di caha di gobierno.

TOPCAR®

VACATURA Parts Medewerker

Responsabilidad di trabou:

- Re-enfora e departamento di Parts
- Entrega di pisa na cliente
- Mantene magazijn organisa
- Yuda cu inventario regularmente

Educacion:

- Nivel di educacion secundario (LTS / EPB Auto techniek) of 3 aña di experiencia den un trabou similar

Exigencianan general:

- Mester tin rijbewijs valido
- Mester por comunica verbalmente den papiamento, ingles, hulandes y spaño
- Un papel di Buena conducta no mas bieu cu 6 luna
- Permiso di trabou valido (si ta aplicabel)

Ta ofrece:

- Un salario vast
- Un sistema di incentivo mensual
- Un clima di trabou agradabel den un ambiente dinamico

Pasa entrega un aplicacion hunto cu bo curriculum vitae of yena un aplicacion na Jolley Holding Aruba, Croesstraat 3 prome cu 30 di Maart 2018, personalmente. Tene na cuenta cu un revision medico ta forma parti di rekisitonan di trabou. Nos lo trata tur aplicacion confidencial.

Ta bon pa tuma nota cu ta necesario pa cumpli cu tur rekisitonan menciona.

Pa mas informacion yama 528-9550.



FOR RENT

3 COMMERCIAL UNITS IDEAL FOR RETAIL OR OFFICE SPACE



UNIT:
A7 - 46M²
A11 - 47M²
A14 - 62M²
+ 30M² STORAGE

Located at the Kini Kini building behind the Court-house (intersection Kerkstraat / Hendrikstraat / Avenida Alo Tromp) **in a high traffic, high visibility area in Downtown Oranjestad.**
Great location with easy access to customers.

CALL 528-9550

Diego de Cuba di STA ta prefera di paga 6% di BBO prome cu mira nos florin devalua

ORANJESTAD (AAN): --- STA lo bay tene su congreso. Segun presidente di e sindicato, Diego de Cuba, e situacion delicado cu Aruba ta aden, esey ta bay ta un di e topiconan di mas grandi

y con ta bay enfrent'e. No mester gaña nos mes. E gobierno aki a hereda un desaster. Pa bay bisa cu medida no ta bin, nos ta gaña nos mes, anto malamente.

De Cuba ta agrega cu e ta

prefera di paga 6% di BBO. Aunke cu locual cu AVP a haci anteriormente di entrega nos autonomia financiero, ya practicamente ta asina caba. Pero e por bira pio.

Prome cu mira nos florin

devalua, e ta prefera di paga 6% na BBO. E ta kere cu e momento a yega pa nos cambia di belastingnan directo pa bay riba belastingnan indirecto. A splica esey tambe. Ta prefera pa nan bin cu un BBO



halto, elimina of suavisa e Loonbelasting. E ora esnan cu ta traha, ta keda cu mas placa den nan cartera y nan ta dicidi con nan ta gasta nan placa. Si bin cu un BBO di 6 pa 7%, baha e loonbelasting, cu e hende por keda cu 200 of 300 mas den su saco, e ta dicidi con e ta gasta su placa. Mester cuminsa pensa di belastingnan directo pa belastingnan indirecto, caminda tur hende ta paga. Esnan cu ta traha zwart, tur hende ta paga. Den e direccion ey tin cu cuminsa pensa pa por sali for di e desaster, masacre cu e gobierno anterior a laga atras. Ainda nos no a sinti e sla duro. Un djis e ta bira pio. Pasobra tin cu corda, cu e hendenan a cuminsa cobra caba riba e PPP projecten y lo bira mas grave. E unico pilar economico cu nos tin, ta turismo y tin di wak con nos ta sobrevivi tanten riba dje.

Opinion Publico

Seriously... stagna Green Corridor djis pa control?

ORANJESTAD (AAN): Diferente chauffeur no a keda nada impresiona cu e control cu Polis a tene Diahuebs mainta riba Green Corridor. No por ta asina cu ciudadanonan cu si ta obedece leyman, tin di bay pega asina mahos den trafico, y yega scol of trabao laat.

Nan ta sostene e tipo di control aki pa asina sigura cu tur hende riba caya ta cumpli cu ley. Pero no ta aceptable pa e ciudadanonan ehemplar, ta haya nan mes perhudica pa esaki.

Diahuebs mainta mas di 30 auto a wordo kita for di chauffeurman debi cu nan no tin documento especial den nan poder.

A TRUCK FOR A LIFETIME. THE CHEVROLET COLORADO®



COLORADO® LS

2.5 L Engine, Turbo Diesel DOHC, 6 Speed Manual Transmission. THE LS PACKAGE INCLUDES A/C, Power windows/locks/mirrors, Airbags, Keyless entry, Radio AM/FM/AUX and much more.

AWG 47,000

EXCL. BBO/BAZV

COLORADO® LT 4x4

2.8 L Turbo 4 Cylinder Diesel, DOHC XLDE 6 Speed Automatic Transmission. INCLUDES THE LS PACKAGE + Seats 5, ABS Brakes, MyLink Smart radio, 16" Alloy wheels with 245/7- R16 tires, Fog lamps, Immobilizer.

AWG 66,000

EXCL. BBO/BAZV

COLORADO® LTZ 4x4

2.8 L Turbo 4 Cylinder Diesel, DOHC XLDE 6 Speed Automatic Transmission. INCLUDES THE LT PACKAGE + Roof rack, Side step, Camera, Parking sensors, remote start, 18" Alloy wheels and much more...

AWG 72,000

EXCL. BBO/BAZV

*Model featured Chevrolet Colorado LTZ 4x4 for illustration purposes.

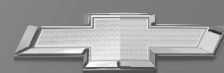
#DiscoverChevrolet

FIND NEW ROADS™

STERN

TANKI LEENDERT 122, ARUBA
T: 582-3838 CHEVROLET ARUBA

CHEVROLET





FRIDAY NIGHT LIGHTS

THE ULTIMATE CIGAR AND COGNAC PAIRING

FRIDAY, MARCH 23TH - 5PM – 8PM

\$15 PAIRING INCLUDES:
HENNESSY COGNAC +
GURKHA CIGAR

*Includes Taxes & Parking

UNCLE TONY'S
Pizza

TROPICANA
 ARUBA RESORT & CASINO

TA

TROP ADVANTAGE™

Must be age 18 to play. Play responsibly.
www.gamblersanonymous.org

J.E. IRAUSQUIN BLVD. 248, ARUBA, DUTCH CARIBBEAN | TROPARUBA.COM | (297) 527-9122 | LOCATED AT THE TROPICANA ARUBA RESORT & CASINO

Reaccion a drenta

Asunto di agresion na Madiki tabata resultado di bullying na scol

ORANJESTAD (AAN): Relaciona cu e detencion relaciona cu un agresion cu biga y bloki na Madiki, DIARIO a ricibi e otro banda di medaya. Y tur cos ta muestra cu e problema a escala pa motibo di bullying! Y finalmente e victima a dicidi na pone un paro na esaki.

Segun e version, tabata algo pasa di 11'or di main- ta cu discusion a cuminsa riba caminda na Madiki y a bin caba dilanti un cas. Ta asina cu pa algun tempo a surgi problema entre dos alumno, y esaki a start for di Scol caba.

Hasta docenten na Scol tabata na altura caba cu tin problema andando entre e dos alumnonan aki. Tog e problema a bira mas grandi y hasta yui a cay aden.

Un alumna di 15 aña di edad ta esun cu a cuminsa cu bullying na scol. E victima di Pitastraat su buchi a yena di tanto bullying, y di ta worde ofendi pa e alumno di 15 aña y su mucha homber.

Na dado momento e mucha homber a cuminsa kita

PAGINA 10

DIARIO

DIABIERNA 23 MAART 2018

Dos detencion pa agresion cu biga den Madiki

di 15 cu a haya biga den boca. Net el a yega di scol y un mama den auto cu su yiu y otro damita a pasa insulta nan. Eynan e tiramento di palabra a bin. Esnan den e auto a baha y bay bringa cu esnan na Madiki. Un mucha homber na Madiki a duna un man na e damita di 15 aña. Asina mes biga y bloki na Madiki a wordo usa y despues laga atras. Polis a nuna declaracion. Djey cu yuzanza di un testigo Polis a bay na e adres na Pitastraat y eynan a topa cu e otro partido. A haya tur tres. E dos mulhernan, uno e mama y e mucha mulher menor a wordo atendi. Nan a conta cu na scol caba tabata tin tiramento di Palabra door di esnan na Madiki. E problema ta andando basta tempo. Maestra di scol tambe ta na altura. A bisa nan caba cu na scol no ta bringa. Mirando e expresion considera ofensivo duracion despues di scol, e mama a bay na Madiki cu e muchanan unda cos a bay for di man. Mirando e agresion cu biga y tambe bloki, a detene ambos persona femenino na Pitastraat. Parce cu esnan di Pitastraat tin keho entrega caba anteriormente pa e problema andando contra esnan di Madiki. Esnan di Madiki tambe a yega di menaza. E problema a bin pa esnan den Pitastraat pasobra nan a bay na e adres na Madiki causa problema usando arma y agredi hende.

ORANJESTAD(AAN):

camisa y a pasa man pa un biga y a bay riba e victima cu e biga. E tercio hasta a pusha e victima. Ey ta unda famia di e victima a reacciona, esta e mama y tanta.

Dado momento alumno y e victima a confronta otro! Aki e victima a dal e alumna bully un mokete den boca (No un biga manera a wordo menciona). Tampoco no ta asina cu e mama a dal e alumno di 15 aña cu biga den boca y tampoco no a mishi cune.

Na dado momento e boyfriend a drenta cas na care-

da y bolbe cu arma blanco basta formal. Wela di e alumna di 15 aña a reacciona y a grita e mucha homber pa e bay warda e cuchiu.

Pa evita problema, e victima cu su famianan a dicidi drenta auto y a bandona e lugar na Madiki.

Te aki e famia di e victima di bullying kier a aclara, esta cu nan ta desmenti categoricamente di a usa biga of bloki, manera a wordo insinua.

Mientras tanto keho a wordo entrega na autoridad y no ta prome biaha cu nan ta reclama di e asunto di bullying na scol, cu a finaliza te na Madiki.



Manrique Capriles

WAREHOUSE SALE

DIASABRA 24 MAART

DESCUENTO SPECIAL RIBA PRODUCTIONAN DI VARIOS MARCA

9AM - 1PM • WAYACA 33-D

TIN MESTER DI KOKKI CHINES

na

Tai Hung Yun Restaurant
 Caya Frere Bernardinus # 22
 Tel: 583-8811 / 560-5855

30%

50%

Prome Minister Wever-Croes:

Infraestructura y seguridad ta inclui den e plan di inversion di gobierno

ORANJESTAD (AAN) -- Den e presupuesto tambe di gobierno, segun Prome Minister a menciona den conferencia di prensa Diahuebs, tin inversionnan inclui riba tereno di infraestructura pa construi vivienda.

E maneho di e gobierno aki

ta pa promove pa tur aña un minimo di mil cas lo wordo construi. Esaki atravez di terenonan cu gobierno lo otorga pa e famianan trahanan propio cas y forma nan hogar. Y den esaki un minimo di 200 cas social pa esnan den necesidad ta e meta di e gobierno aki. Lo

concentra tambe pa drecha e camindanan den bario cu pa hopi tempo no a haya atencion.

Tambe den e presupuesto nos dilanti tin inversionnan pa haci Aruba mas sigur. Lo inverti den ekiponan mas sigur pa combati criminalidad, manera e radar,



e Super Retail

Folder di Pasco a Sali!

Valido entre 23 di maart te cu 7 di april

8 pagina cu ofertanan SUPER!



Boekenweekgeschenk serca Bruna

Tur cos pa un bunita desayuno di Pasco na DA
Bril di solo cu aumento y descuento na Pearle Vision



Bo por haña e folder na un di nos tiendanan of
riba un di e paginanan di facebook!

bruna



PEARLE
VISION



TOP 1
TOYS

e dronan, mas auto pa polis. Pues, no solamente ta austeridad pero tambe inversion pa pone e ser humano central, realmente.

“Esaki ta duna nos mas tempo pa prepara e reforma fiscal mes, na un forma miho pa logra cu e sistema di belasting ta bira mas husto. Y tambe, pa nos desaroya nos economia y crea mas cupo di empleo. Mi ta enfatiza cu e crisis heffing aki ta pa un periodo necesario, temporal, pa despues bon planea nos reforma e sistema di belasting, y asina hunto, nos como pais ta evita di perde nos credibilidad financiero internacional, nos ta elimina e riesgo cu nos ta bay haya un KV y nos ta contribui colectivamente, nos tur hunto pa crea e condicionnan necesario pa mehora e perspectiva di e futuro di nos pais.

E pasonan cu nos ta tuma awe ta exigi curashi, sacrificio di nos tur, determinacion y confianza, y nos mester tuma e pasonan aki pasobra si nos no ta hacie otronan ta tuma nan pa nos, y nan ta hacie nan manera sin tene cuenta cu locual nos comunidad mester.

E pasonan aki ta necesario pa nos libera nos futuro generacionnan di e peso y e consecuencia di mal maneho di e gobierno anterior”, e dignatario a reitera.

Telefonnan di
DIARIO 582-6747
Fax 582-8551

Diasabra awo por test drive e hatchback nobo Toyota AGYA



ORANJESTAD (AAN): E famia di autonon Toyota ta sigui crece y Garage Cordia ta introduci su miembro di mas nobo cu ta e Toyota AGYA. E Toyota AGYA ta un hatchback y e ta mas compacto, pero tambe e ta sumamente economico.

E AGYA no ta solamente economico den prijs pero tambe den consumo di gasolin y esaki ta bin pa motibo cu e motor ta di 3 cilindro y ta 1.0 liter di gasolin. Aunke cu e auto aki ta

bin economico den prijs, e ta ekipa cu macreem den size 14. Tambe e auto ta bin cu su sign light den e spielnan y por ahusta e spielnan electronicamente di parti paden di e auto. E Toyota AGYA su parti interior ta uno espacioso aunke cu e ta un hatchback.

Tambe e radio ta bin cu su control y na e stuurwiel tin controlnan unda cu por subi of baha volumen di e musica of cambia stacion di radio. Tur modelo di e



Toyota AGYA cu a yega Aruba ta automatico, di cual e ta completamente power windows y power doors.

E auto aki ta uno chikito pero e bahul ta uno espacioso, pasobra semper por baha e lomba di e stoelnan patras y asina tin e posibilidad pa transporta mas cos den e Toyota AGYA.

Pa mas informacion riba e Toyota AGYA, por yama Garage Cordia of bay riba e Facebook page unda no solamente por haya informacion di e auto pero por haci un cita pa diasabra awo dia 24 di Maart desde 9:00 am te 1:00 pm. E dia aki tur esunnan cu yega Garage Cordia por test drive e Toyota AGYA.

Esnan di RBC Bank a treat tur cliente y bishitante



ORANJESTAD (AAN): Un ambiente unico tabatin Diabierna den caya na Oranjestad. Especialmente clientenan di RBC Bank, a keda encanta cu e cariño. E empleadonan tabata extra feliz, celebrando cu pueblo y ofreciendo bolo y buscuchi pa cliente y bishitantenan. Mas cu claro, e empleadonan di RBC den nan ambiente di Himno y Bandera, tambe a saca potret pa muestra con grandi nan orguyo ta pa observa y celebra e Dia Nacional di e isla aki.

EASTER FOOD SHOW

On Monday March 26, 2018
from 6pm to 9pm

Free Tasting and Incredible Specials
Kids Activities and live DJ



Groceries Like Home!

THE #1
SUPERMARKET
IN ARUBA

For more information please call (297) 521-2370
Open Monday to Saturday from 8am to 9pm. Sunday from 8am to 6pm
www.lingandsons.com

WIFI





Ministerio Publico mustrandu riba e decisionnan tuma den caso di Marisol vs Chris den Staten

ORANJESTAD (AAN); Un boletin oficial emiti Diahuebs atardi door di Ministerio Publico, ta indica cu LandsRecherche a haci investigacion di un supuesto incidente durante reunion den Parlamento di Aruba riba 25 di mei 2016.

E investigacion a dirigi su mes contra tres persona.

LandsRecherche a bin cla cu e investigacion den e dos mitar di 2017. Ministerio Publico ta confirma cu recientemente Fiscal di Husticia a tuma decisionnan pa finaliza e caso.

Den un di e casonan, Ministerio Publico a dicidi pa un asina yama onvoorwaardelijk sepot (esta, cu e persona lo no worde persigui).

Den e dos otro casonan, Ministerio Publico a dicidi cu nan lo no worde persigui, pero bao condicionnan. E personanan aki a worde poni na haltura di e decision di Ministerio Publico durante un asina yama officerszitting y a bay di acuerdo.

Ministerio Publico no ta desea pa bay divulga en detaye tocante casonan individual y ta enfatiza cu e decisionnan ta de acuerdo cu e maneho di Ministerio Publico y ta den linea di e circunstancianan particular di e caso specifico aki.

Pa yega na su decision Ministerio Publico a basa su mes riba e hechonan disponible den e investigacion y mas cu claro no a sirbi ningun interes politico.

Ministerio Publico ta constata cu e ultimo aki no por worde bisa di esnan cu ta comenta den media tocante e caso.

Opinion Publico Ciudadano spanta cu tabata bende 2 banana pa 4 Florin total

ORANJESTAD (AAN): Un ciudadano a indica na DIARIO, cu el a keda spanta di topa cu prijs halto den supermarket na Aruba.

Na un Supermarket relativamente nobo net un tiki pafu di Oranjestad, el a bin compra 2 Banana y e total a bira riba di 4 Florin.

Pues ta 2 Florin pa cada banana, y esaki ta un abuso segun e ciudadano a splica.

El a splica tambe cu e Diahuebs ey, el a compra paki di keshi Hulandes sliced, y el a djis haya 3 slice chikito aden y pa un prijs halto.

BTU	VOLT	PRIJS
9000	110V	AFL. 795,-
9000	220V	AFL. 795,-
12000	110V	AFL. 895,-
12000	220V	AFL. 895,-
18000	220V	AFL. 1295,-
24000	220V	AFL. 1495,-
30000	220V	AFL. 2195,-

Pa mas informacion yamanos na 5882830



Schotlandstraat 55-C / 5882830

Ezee..... De klant op z'n gemak!



glitz
casino



Casino Wide Drawings

HOURLY 5 - 9 PM - \$100

WIN \$500 CASH AT 10PM

MUST BE 18 YEARS OLD OR OLDER | MUST HAVE A VALID ID AND PLAYERS CLUB CARD 25 PTS PER TICKET | 100 PTS TABLE GAMES
MANAGEMENT RESERVES ALL RIGHTS

TEL 587 3399 • LOCATED AT THE LA CABANA BEACH RESORT & CASINO

Señora a bira victima di atraco na Wei Pau Supermarket



ORANJESTAD (AAN): Den oranan di anochi, algo pasa di 9'or y 45, un señora a bati alarma na Wei Pau Supermarket situa den Caya Danza, ora cu dos tipo flaco, color bruin cla, a ranca tas di un señora y despues baha na awa. Uno a bay direccion p'azuid y e otro a bay nort.

Di biaha polis a presenta na e sitio y a cuminsa cu un accion di buskeda den e vecindario pa mira si ta logra topa cu e dos atracadornan aki. Pero lamentablemente no a topa cu ningun hende. Polis a tuma tur dato di e victima. Nan a drenta e negoshi y comete e atraco. Hasta a menaza e doño y logra bay cu placa den e caha.

A ranca cadena di e victima femenino den e negoshi y tambe su tas. Despues nan a huy na pia direccion pabou cu arma di candela den man. Atraco Team a wordo avisa di e caso aki. Esnan den e negoshi a pasa den un susto grandi.



ISLAND ASIA STORE

Avenida Milio Croes # 122 • TEL: 583-8888

DAKOTA

Container a Yega, HOPI MERCANCIA NOBO

HORARIO: 9:00AM-7:00PM (NONSTOP)

DIADOMINGO: 10:00AM-2:00PM



- QUICK OIL CHANGE
- TUNE - UP SERVICE
- NEW QUALITY TIRES
- BRAKES
- SUSPENSION
- WHEEL ALIGNMENT
- TOUCHLESS AUTOMATED CARWASH MACHINE

5830355

f CARSNVARUBA

Aruba Tourism Authority ta apoya Earth Hour – e ora di e planeta diasabra awor



ORANJESTAD (AAN) --- Tur aña desde 2008, mundialmente e asina yama 'Earth Hour' ta tuma lugha durante

luna di maart. E ta un evento pa concientisa e hecho cu nos mundo ta pasando den cambionan climatico.

Pa tal motibo, diasabra dia 24 di maart di 8:30 pa 9:30 di anochi (ora local) den mas cu 160 pais mundialmente ta wordo pidi pa paga e luznan no esencial pa un ora largo. Individuonan, negoshinan, comercio en general, tur ta wordo encurasha pa aporta na esaki.

Aruba Tourism Authority ta conciente di e cambionan climatico. Di e forma aki A.T.A. ta participa na e tremendo accion ambiental Earth Hour



pa paga tur luz no esencial na nan edificio como tambe paden e edificio cu normalmente ta keda cendi anochi. A.T.A. ta apoya iniciativanan sostenibel pa nos futuro generacion y un Aruba duradero. E origen di Earth Hour a inicia na Sydney - Australia na aña 2007. Siguiete aña el a haya un reconocimiento mundialmente y desde e tempo

ey, Aruba tambe ta participa. Tambe tin un comision, Earth Hour Aruba Community Group (E.H.A.C.G.) pa concientisa e comunidad Arubano pa cu e importancia riba sostenibilidad di energia. E meta en general di Earth Hour ta pa concientisa tur hende cu e lucha pa un mundo sostenibel.

TA BENDE SAVANETA 223-A

Cas grandi di
4 kamber y
2 baño construi
riba tereno
PROPIEDAD
di 629 M2.
Construi: 285 M2.
PRIJS:
AFL. 275.000,-



**PROFESSIONAL
REAL ESTATE N.V.**

Tel.: 593-1403



Experience the Italian Brunch

THE GODFATHER'S LAST SUPPER

WE WELCOME YOU FROM 11AM-2PM



COMPLIMENTARY LIMONCELLO DIGESTIF

Price \$35 plus taxes
Children 5-12 years pay half price

Please call now to make your reservation 526-7714



Bingo Club Caiquetio

MRT 23, 2018

DIABIERNA 8PM

18+

Bingo

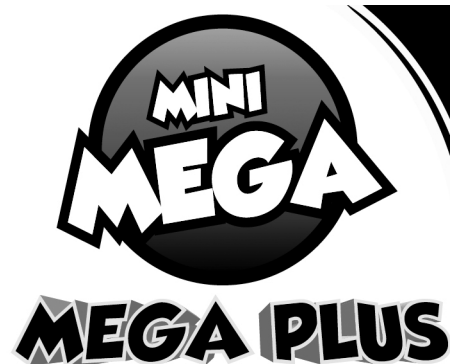
Hunga bingo y juda otro

3 den 1 USA edition

Wega 1: Awg 200,00	Wega 6: Awg 250,00
Wega 2: Awg 200,00	Wega 7: Awg 300,00
Wega 3: Awg 200,00	Wega 8: Awg 400,00
Wega 4: Awg 250,00	Wega 9: PROGRESIVO
Wega 5: Awg 250,00	Wega 10: Awg 2000,00

POWERBALL AWG 1100,00 MINIBALL AWG 300,00
PROGRESIVO 34,850.00

AWG 15 PA 4 CARCHI PA WEGA



Awo cu 2 florin mas, bo por gana e **MEGA PLUS**
*** Afl. 500.000,-**
*** Afl. 380.000,- + Afl. 120.000,-**
 Obtenibel na cualkier rebendado di Lotto. sorteo ta awe nochí **extra**



Ex-Prome Minister Mike Eman

Medidanan tuma contra pueblo semper tabatin signatura y stempel di partido MEP



ORANJESTAD (AAN): Lider di AVP Mike Eman a reacciona riba declaracion di Prome Minister Evelyne Wever Croes, kende a anuncia cu medida contra pueblo ta inevitabel dentro di algun siman.

Ex-Minister Presidente Eman a mustra cu ta un dia tristo, pasobra cu despues cu e pais tabata canando den un rumbo positivo, bahando deficit riba presupuesto sin cu mester a tuma medida contra pueblo, awor un gobierno cu no ta prepara, cu no a haci un esfuerso pa busca un otro salida cu no ta di medida contra pueblo, ta determina pa castiga pueblo pa cumpli cu nan deseo di goberna sin vision y sin plan.

“Nos pais tabata canando den un rumbo positivo, caminda cada aña nos tabata bahando deficit di pais Aruba, sin cu nos a pasa un peso riba nos conciudadanan, pero enfocando riba reformacion di puntonan hopi pisa riba presupuesto di pais Aruba, manera e fondo di pensioen di APFA, manera e fondo di AOV y tmbe AZV.

Tumando pasonan necesario pa controla gasto y na mes momento empuhando nos economia cu inversionnan cu tabata crea trabao y ta crea entrada indirectamente pa Gobierno manera cu economia worde activa.

Nos a evita di pone peso-nan asina riba nos conciudadanan, al contrario unda cu nos tabata por nos a bay reduciendo e pesonan aki caminda nos a introduci un reduccion di BBDO di 1.5% y tambe na momento cu nos a mira cu e poder di compra di nos conciudad-

nonan tabata worde afecta door di e BBO di e gobierno anterior, nos a bin cu ‘reparatietoeslag’ pasobra cu nos kier a drecha y mehora e poder di compra di nos conciudadanan.

Asina nos a introduci e ‘reparatietoeslag,’ aumento di sueldo minimo, aumento di bijstand cu 25%, introduccion di ‘schoolkindertoeslag’ pa tur mucha den famianan riba un bijstand, prome e tabata 100 Florin y despues 200 Florin.

Na final di nos gobernacion un mama soltero cu dos yiu kende tabata ricibi 605 Florin bao gobierno di MEP y a bin ricibi 1.175 Florin cu gobierno di AVP cu ta dobel di loke e tabata ricibi den pasado.

Ora cu nos a mira e posibilidad tambe basa tambe riba nos maneho di hiba un WEB y un Elmar riba un nivel mas eficiente posibel, nos a logra na reduci e prijs di awa y electricidad cu 15% y semper nos a duna pueblo e reduccion di prijs di gasolin ora cu el worde reduci riba mercado mundial y ningun dia nos a haci loke nos ta mira ta pasando awor, caminda e prijs ta baha riba mercado internacional y gobierno ta coy e placa aki den caha di gobierno y no pasa e reduccion pa pueblo.

Nos ta lamenta esaki pasobra cu nos a bay eleccion caminda cu tur cartanan mester a worde poni riba mesa pa pueblo, y den e campaña aki partido MEP a bisa pueblo Arubiano, cu nan ta bay baha edad di pensioen cual partido AVP mester a subi pa motibo di e fondo manera nos a haya esaki despues cu gobierno di MEP cu nunca a

traha riba ningun reforma pa fortifica e posicion di AOV, nos a haya nos mes obliga di tuma cantidad di reforma.

Prome nos a individualisa e prima, nos a cambia e ‘grondslag’, nos a cambia e ‘grens’ pa despues APFA mescos mester a bay di ‘eindloon’ pa ‘middel-loon’ pa ‘franchise’ y aumenta e edad tambe.

Den campaña MEP a bisa cu nan ta bay baha edad di pensioen back na 60 aña pero awor esey ta resulta un mentira y tambe nan a bisa den campaña cu nan ta bay maneha finansa publico, e debe y tur deficit di pais Aruba, sin tuma medida.

Awe nos ta mira cu medida pisa a worde anuncia cu ta bay afecta atrobe mescos cu den pasado, e hende humilde, e hende cu no ta gosa di un bon entrada, pero atrobe generacion lo bin y generacion lo bay pero den pueblo lo bay keda biba pa semper con gobiernonan di MEP a atende su pueblo tur momento cu el a drenta den gobierno, esta cu medida sin piedad.

Partido MEP semper a goberna cu medida, y tur medida feroz cu Aruba conoce den su historia, desde Status Aparte bin te awe, tin signatura di partido MEP.

Esunnan cu a biba na inicio di Status Aparte conoce e 8.2% cuy partido MEP a impone riba henter pueblo, nan conoce e 7 3/4% cu partido MEP a impone riba henter nos pueblo y esunnan cu a biba na añanan inicio 90, ta corda e aumento di 5% di invoerrecchten caminda cruelmente di un dia pa otro, sr Oduber a bin y anuncia cu tur



cos cu ta paga invoerrecchten, lo aumenta cu 5% caminda loke tabata paga 12 a bira 17, algo cu tabata paga 17 a bira 22 y algo cu tabata 22 a bira 27.

Tur e medidanan aki tin e signatura y e stempel y number di partido MEP riba dje y nos a kere cu e partido aki a kere cu

el a siña di e daño cu el a causa na pais Aruba semper cu el a introduci medida, nos a kere cu e biaha aki lo ta diferente pero awor ta mustra cu simplemente esaki no ta posibel,” lider di partido AVP, sr Mike Eman a declara.

Alhambra

CASINO AND SHOPS

Serving our guests for 30 years, Alhambra Casino is the leader in providing excellent customer service and invites qualified applicants to join the team. Alhambra Casino team members enjoy competitive pay and a fun work environment.

We are accepting applications for the following position:

- Table Games Supervisor

Requirements:

- Experienced and knowledge of ALL Table Games
- Excellent observational and communication skills
- Math Skills is a must
- Good knowledge of English, Spanish, Dutch and Papiamentu
- Applicants should be responsible, friendly, outgoing, and service minded
- A Team Player
- Able to work multiple shifts and Holidays
- Knowledge of Microsoft Office products, with knowledge of and/or experience with electronic gaming and player tracking systems preferred

We Offer:

- Competitive wages
- Attractive Benefits
- Pleasant work environment
- Opportunity to grow within the company

Apply in person at the Human Resources Department from Monday through Friday between 10:00 A.M. – 1:00 P.M.

Juancho Irausquin Boulevard 47

Valid Government ID required.

* You will be required to take a drug test, before hiring *
Must be Aruban Citizen.

No lubida cu tur Negoshi; Oficina of Cas tin un porta y cada porta mester di un bunita doormat.

Bo por pidie cu bo number di negoshi of number personal

Yama: 588-2828 of pasa cerca nos. **E & E TRADING**
 Patiastraat - Dakota na Judra Bldg. E: e.n.e.trading@gmail.com



LONG LIFE

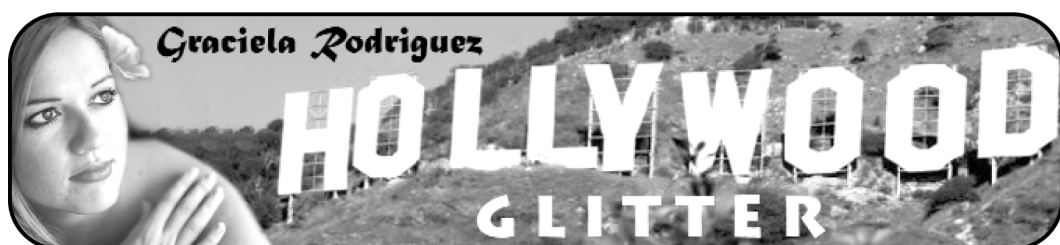


Fura set di sala, nos ta fura set di comedor gratis.

Nos ta fura tur sorto di matras y box.

Nos ta bende tur midi di box y colchon nobo.

Pa mas inf. yama: 588-0846 / 745-9154



• Prince Harry y Meghan a busca un Lemon Elderflower Cake organico pa nan boda

GLITTER: Prince Harry y Meghan Markle a escoge pastry chef Claire Ptak (doño di famoso pasteleria "Violet" di Londres), pa bira e persona pa traha un bolo "Lemon Elderflower" pa nan boda, segun Kensington Palace a laga sa.

"Prince Harry y señorita Markle a pidi señorita Ptak pa crea un lemon elderflower cake pa incoporta e sabornan briyante di primavera," segun a ser bisa den un boletin.

E lo a cubri cu buttercream y decora cu flornan fresco. E pareha ta ancioso pa comparti e bolo aki cu nan huespednan di boda.



Chef Ptak a crece na California y e ta un escritor di cuminda, estilista, y desaroyador di receta y consehero. Su pasteleria ta usa ingrediente organico di calidad halto, obtenible durante temporada. E chef mes a laga sa di ta hopi encanta di a wordo escogi pa traha e bolo di e pareha real. E sa cu e pareha ta comparti e mesun balornan cune pa cu procedencia di cuminda, sostenibilidad, di temporada, y mas importante e sabor, y tur esey ta e parti mas excitante.

Meghan tabatin antes su mesun website di lifestyle y el a yega di entrevista chef Ptak pa su blog.

Prince Harry y Meghan lo casa na St. George Chapel, na Windsor Castle, dia 19 di Mei venidero.

• Awor si Fifth Harmony ta bay separa



GLITTER: E grupo Fifth Harmony a laga sa via di Twitter, cu nan lo separa despues di seis aña cu nan a haci nan debut den e programa "The X Factor" na Merca. E grupo cu antes tabata consisti di cinco cantante, a reduci pa cuatro pero tog a mantene e esencia cu e quinteto tabata caracteriza pe. Awor Dinah Jane, Lauren, Normani, y Ally a laga sa cu nan lo sigui den mundo musical, pero awor como solista.

"Nos ta hopi emocionada y agradeci di por tuma e tempo aki pa siña y crece di forma creativo y por haya e vingerprint di cada uno como solista," nan a laga sa. Fifth Harmony tabata pasando den un tour di varios ciudad y nan lo mantene e compromiso aki te cu fin di aña pa cumpli cu e agenda di grupo.



PRINCE CHARLES CU SU EXTRAVAGANZANAN

Un buki nobo no-autoriza di Prince Charles, ta trece dilanti cosnan extravagante di dje. E buki "Rebel Prince: The Power, Passion and Defiance of Prince Charles", ta skirbi pa e periodista Tom Bower, y den dje e.o. ta mustra cosnan extravagante y excesivo cu e Prince ta haci. Por ehemplo un biaha el a bishita cas di su amigonan, y el a bay cu un Truck di Mudamento. Den dje tabatin cama di Charles y su casa Camila, incluyendo e cama ortopédico di e prins, cu su mesun clechi di cama, un radio chikito, e bril di WC, rolman di toiletpaper Kleenex Premium Comfort, whisky Laphroaig, botterman di awa, y dos cuadro pa colga na muraya. E buki ta describi Prince Charles di 69 aña como un persona maniac y envidioso, como tambe obsesiona cu luho. E buki ta mustra cu Prince Charles ta sinti cu desde su yiu Prince William a casa cu Kate Middleton, cu su bida y di Camila a haya menos admiracion di publico. E ta kere tambe cu Lady Diana a venena e mente di su yiu-nan William y Harry tambe.



NA 2019 LO CUMINZA FILMA INDIANA JONES 5



Steven Spielberg lo cuminsa filmamento di episodio #5 di e serie di Indiana Jones na April 2019 na Gran Bretaña. Esey ta loke e director mes a confirma, indicando cu e lo bolbe conta cu Harrison Ford pa e rol principal. Semper Spielberg a gusta traha cu e grupo di talentonan

aki di Reino Uni. E actornan, e equipo, tecniconan, chauffeurnan, tur loke a yude haci su pelicularnan eynan y lo sigui yude haci mas pelicula ora e regresa na 2019 pa filma. E estreno di e pelicula mes a wordo anuncia door di Disney pa Juli 2020. George Lucas lo no participa den e proyecto aki, aunke el a yuda crea e serie.

RINGO STARR A BIRA UN KNIGHT DI CAS REAL

Ringo Starr a wordo condecora pa Duke of Cambridge, como Knight di Imperio Britanico, den un ceremonia cu a tuma lugar na Buckingham Palace. Ringo tabata miembro di e cuarteto di Liverpool, The Beatles, y el a indica di ta un 'honor y un placer' pa wordo considera y reconoci pa su musica y pa su trabao caritativo, ya cu e stima tur dos cos. Ringo Starr tin 78 aña di edad, y su number di berdad ta Richard Stanley, y el a acudi na e ceremonia hunto cu su esposa Barbara Bach, cu kende el a casa na 1981. Su condecoracion a yega 21 aña despues cu e otro Beatle, esta Paul McCartney a wordo condecora na 1997.



MUHER CUBANO TA DEMANDA JULIO IGLESIAS



E compositor Cubano, Mimi Korman a lanta un demanda federal na Merca contra e cantante spaño Julio Iglesias bisando cu su derechonan di autor 'no a wordo respeta' den e cancion "Me olvidé de vivir", segun su abogado a laga sa. No ta den disputa cu e dama

ta e compositor, pero e hecho cu Julio Iglesias hamas a page ni un cent. E muher a compone na 1978 un version di e cancion frances "J'ai oublié de vivre" di Jacques Revaux. Korman a presenta un contract na e cantante unda e ta cede su derechonan a cambio di cierto pago di royalties. Pero nunca Julio a reconoce e contract, hamas a entrega un contract firma, y hamas a paga e dama.

Diasabra awo tin "Blow out sale" na Digicel San Nicolas

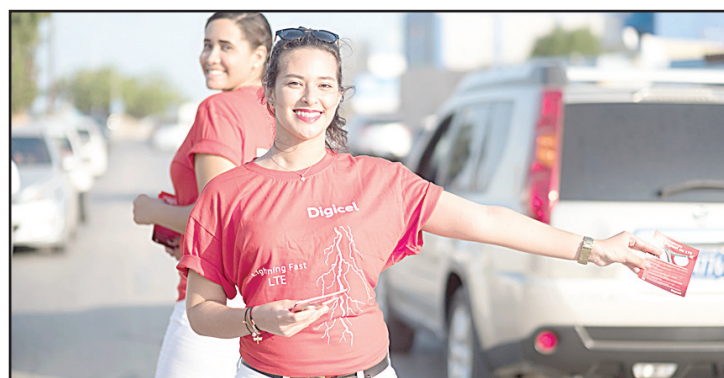
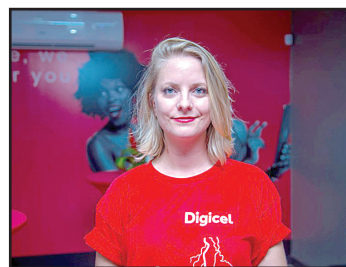
ORANJESTAD (AAN): Dia-bierna ultimo, Digicel tabatin su fiesta pa celebra lansamento di su red di LTE. Durante e "blow-out sale", clientenan a beneficia di prijsnan special pa celularnan cu ta compatible riba e red di LTE. Desde oranan trempan clientenan a yega na Digicel Tanki Leendert pa proba di e prijsnan special riba diferente modelonan di "smartphone".

Pa Digicel Aruba introduccion di e LTE network nobo ta hopi importante. Pa duna bek na nan clientenan y encurasha nan pa purba e speednan lihe, glitch-free High Definition streaming y speed pa upload te cu 100Mbps, nan ta ofrece dobel data na tur cliente. Clientenan nobo a activa nan plan di data cu Digicel, pa disfruta e speed di LTE.

Nadine Liebhardt, representante di marketing di Digicel Aruba, a expresa cu nan a ricibi feedback positivo di clientenan cu ta riba e LTE network caba. Nan ta experienciando un red cu speed, cual ta curasha Digicel pa sigui traha duro riba e upgrade tecnico.

Clientenan tabata entreteni p'e famoso DJ Nutzbeatz pero tambe di e dushi snacks y coy bebe y premionan cu Digicel tabatin di ofrece na su clientela. Aparte di e entretenimento tabatin un "cut out image" di Usain Bolt, di cual por a post riba nan Facebook page cu #lihelihe di cual lo participa pa gana diferente premio. Tur cliente presente durante e fiesta tambe a participa den e rifa pa un Samsung 8+. Tur bishitante a experencia un anochi placentero na tienda di Digicel Tanki Leendert.

Clientenan cu a cumpra nan celular nobo por disfruta di e



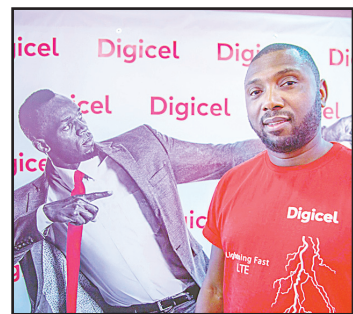
LTE network nobo, cu ta un tecnologia nobo. Digicel ta trahando cu e tecnologia mas reciente pa brinda clientenan un experencia cu e tecnologia fabuloso. Representantenan di Digicel a splica clientenan mas riba e beneficienan cu e red aki ta ofrece.

Brian Monpellier, Head of Business Solutions, tabata contento cu Digicel a lansa e servicionan di LTE, unda cu clientenan Individual y comercial por beneficia di un speed cu ta 3 biaha mas lihe cu den pasado.

Digicel a gradici tur hende cu a celebra e dia special aki

na Digicel Tanki Leendert Store. Pa motibo di e exito di e evento, Digicel lo tene un otro blow-out sale diasabra 24 di Maart entre 10:00am y 12:00pm den nan tienda na San Nicolas.

Durante e evento aki, clientenan un biaha mas por disfruta di prijsnan special riba celular, compana pa hopi snacks y co'i bebe y ambiente di e DJnan di Massive FM. Tambe Digicel su Chief of Speed Officer Usain Bolt lo ta eynan. OK, ta solamente su imagen, pero clientenan y bishitantenan ainda por participa den e concurso pose-like-Bolt.



OPROEPING:

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- **Miodrag BRKOVIC**, zonder bekende woon- of verblijfplaats,

om op **19 juni 2018 om 9.45 uur** voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, teneinde te worden gehoord in verband met een door mevrouw Arianne Charlotte van esta Tjallingii, ingediend verzoek m.b.t. wijziging ouderlijk gezag over de minderjarigen (AUA201800517 EJ).

de Griffier,
E.E. de Weever



OPROEPING:

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- **Zhichao WU**, zonder bekende woon- of verblijfplaats in Nederland,

om op **22 mei 2018 om 9.45 uur** voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, teneinde te worden gehoord in verband met een door de Voogdijraad, ingediend verzoek m.b.t. voogdijvoorziening over de minderjarigen (AUA201800475 EJ).

de Griffier,
E.E. de Weever



OPROEPING:

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- **Liza Annemarie LEGITO**, wonende in Nederland,

om op **19 juni 2018 om 9.45 uur** voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, teneinde te worden gehoord in verband met een door de Voogdijraad, ingediend verzoek m.b.t. voogdijwijziging over de minderjarigen (AUA201800544 EJ).

de Griffier,
E.E. de Weever

Corte di Prome Instancia 23 maart 2018

Horario	Sospechoso	Acto Castigabel
08.15	G.D.P.	Pro forma. P. ta wordo acusa di posesion di un arma di candela riba 3 di december 2017.
08.15	C.T.M.L.B.E.	Pro forma. L.B.E. ta wordo acusa di exportacion di heroine y cocaine riba 3 di december 2017.
09.00	Y.A.R.A. Y.M.C.	R.A. ta wordo acusa di exportacion di cocaine riba 27 di november 2017. C. ta wordo acusa di posesion di cocaine den e periodo di prome di november 2017 te 27 di november 2017. Ademase ta wordo acusa di preparacionnan pa exportacion di cocaine den e periodo di prome di november 2017 te 27 di november 2017.
09.30	R.A.A. A.D.H.P.	A. y H.P. ta wordo acusa di a viola un persona riba 19 di februari 2017.
11.30	N.A.R.	R. ta wordo acusa di posesion di cocaine riba 30 di oktober 2017.

Door cu Polis a menciona su nomber den caso grandi di asalto

Pa motibo di un procesverbaal un acusado a busca arma pa defende su mes

ORANJESTAD (AAN): Diahuebs mainta tabatin un caso penal caminda e homber Arubiano N.B. di 23 aña di edad, a bisa Hues cu e tabatin un arma di candela, pasobra Recherche a menciona su nomber den un investigacion grandi di un caso di asalto arma y awor esnan sera ta buske.

POSESION DI ARMA:

Fiscal a mostra cu e acusacion contra N.B. ta cu dia 30 September 2017 e tabatin un arma di candela cu bala.

Hues a bisa cu Polis a haya notificacion cu na un snack na Hooiberg un trahador tin un arma cun'e den un tas. Polis a bay y haya un tas preto cu un arma aden. A haya un zorgpas di AZV cu potret di N.B. E ora ey a detene N.B. E arma tabatin un peña cu 4 bala.

N.B. a splica Hues cu e tabata cana arma pasobra



den e caso di asalto arma na La Estrella, Recherche, apesar cu el a pidi pa no haci esey y a bay di acuerdo, a pone su nomber den procesverbaal como persona cu a duna informacion. Na KIA esnan encarcela pa e caso tin'e na bista. E ta sinti su bida na peliger.

N.B. a pidi disculpa pa loke el a haci. El a bisa Hues cu e arma tabata riba lock y

e peña cu bala tabata apart di e arma den e tas.

Hues a remarca cu N.B. a caba sali di KIA y tabata traha dos trabao. N.B. a admiti di a haci un cos malo pero no lo haci'e mas. Hues a remarca cu esaki ta un cos serio.

FISCAL:

Fiscal ta haya legalmente proba cu N.B. tabatin un arma di candela cu bala. El

a mostra cu Polis a bay e lugar pasobra y a haya yamada cu un hende lo tin un arma cun'e. Polis a haya e tas cu un arma y bala. N.B. a admiti cu e arma ta di dje. Fiscal a exige 15 luna pa cana cu arma. El a mostra cu anterior N.B. a worde condena pa asalto, pero e no ta bay tene cuenta cu esey den e castigo.

DEFENSA:

Abogado mr. Faarup a bisa Hues cu N.B. a admiti cu e tabatin arma. El a duna informacion na Polis tocante caso La Estrella. Ora e sospechosonan a yega KIA, nan muestra dede riba dje. A resulta cu apesar cu tabatin palabracion cu e lo keda anonimo, Recherche a pone su nomber como esun cu a duna informacion. Esey a hink'e den problema.

Na opinion di e abogado, N.B. tabata fout di cana cu

arma pero e no ta relaciona cu gang. Mirando e forma con N.B. tabatin e arma warda na trabao, e abogado ta haya cu e ta bay mas pa posesion pasivo pasobra e tabatin arma poni un banda den e snack y no tabata cla pa tira. El a pidi Hues pa duna un castigo mas abou cu exigencia di Fiscal.

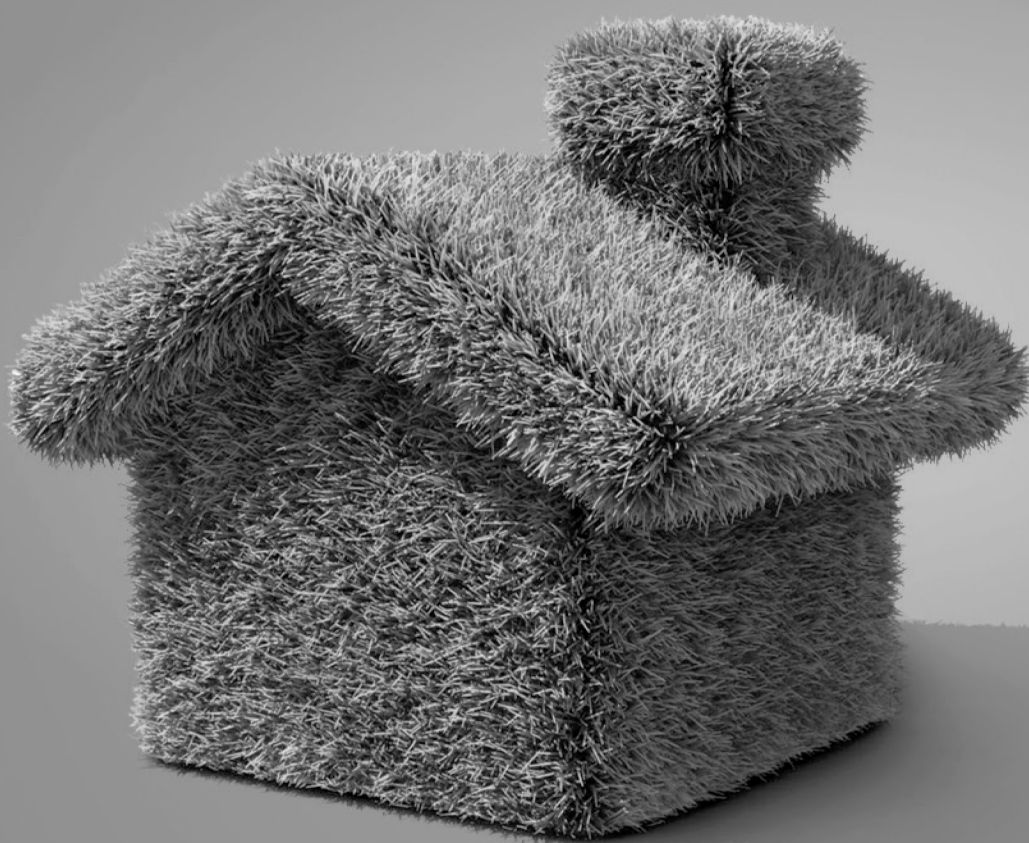
SENTENCIA:

Hues a sera tratamento di e caso y a dicta sentencia di biaha. Hues ta haya proba cu N.B. tabatin un arma di candela cu bala. Pa cu e castigo, Hues a tene cuenta cu ta promer biaha cu N.B. ta cay sera pa posesion di arma di candela.

El a condena N.B. na 15 luna di prison di cual 5 luna ta condicional cu un tempo di prueba di 3 aña. Hues a duna orden pa destrui e arma y por debilbe e tas preto na N.B.



REDUCI DESPERDICIO NA CAS



TIPS FACIL Y PRACTICO

- **Traha un lista** y cumpra solamente loke ta necesario den cushina
- **Warda cuminda den unidad di glas** en bes di caha di papel cu por prolonga e bida di cuminda y wante fresco
- Tuma tempo y **drecha artefactonan** grandi en bes di benta esaki afo

Simoons

JEWELRY

Rapido y Experiencia Amplio

Experto den
Monta Piedra,
Graba, Laba y
Drecha Joyas.

SCHOOLSTRAAT # 1
EDIFICIO DONA CLARA
LOCAL 2
TEL: 588-6465

RESULTADO DI SORTEONAN PA CORTESIA DI CADENA ALEXANDER

Diahuebs 22 maart 2018

DIARIO	KORSOU	SUPER 4	CATACHI	ZODIAC
3999 3587 6190	4525 8298 7628	2363	MERDIA 1950 0863 3425	ANOCHI M 0836 0619 1974
LOTTO di DIA	MRT:04-11-16-17-21	OFF 9452	BIG 4 M	6553 A
				6035 LIBRA 6646 CAPRICORNIO
				1640

PRIJS: 1,50 Florin *ehemplar*
ABONO: 35 Florin *pa luna*

EDITOR
Agencia Arubano
di Noticia

FUNDADOR
† Jossy M. Mansur

DIRECTORIAN
Luis M. Mansur
Jossy E. Mansur
Eduardo Mansur
Damilce Mansur

HEFE DI REDACCION
Jossy E. Mansur

REDACTOR Coordinativo
Aureen Werleman

REDACTOR Ehecutivo
Hubert Naar
Nilton Lacé
Yorleny Quesada

REDACTOR
Mercedes Abdul-Hamid
Django Simoons
Giovanni Lane
Tania Cunha (International)

REDACTOR DEPORTE
Robby Burleson

REPORTERO
Nelson Andrade
Hubert Tiel
Marianellys Berry
Gina Burleson

AVISOS Y ARTE
Franklin Peña (hefe)
Susy Maduro (Project Manager)
Miguel Garcia
Glenn Gonzaga
Robert Simoons
Charlene Croes
Vivian Jeand'or

DISTRIBUCION
Yvonne Tromp (hefe)

ADMINISTRACION
Miriam Alders (hefe)
Freddy Barreto (hefe di personal)
Irene Croes
Susette Croes
Astrid Petrochi
Jeandella Croes

RECEPCIONISTA
Vivian Maduro

LAYOUT
Alex Croes
Silvestre Quimper
Ricardo Jimenez

IMPRESION
Carlos Montañez (hefe)
William Quiceno
Raul Valencia

SUPERVISOR TECNICO
Michael Kock

ADRES
Engelandstraat 29
P.O. Box 577,
P.O. Box 695
Telefon: +(297) 582-6747
Aruba.

DIARIO Printed on
Recycled Paper

TELEFON	
Polis Central	100
Bombero	911
Polis Oranjestad	527-3140
Polis San Nicolas	104
Polis Santa Cruz	105
Polis Noord	107
Tipline di Polis	1141
Hospital	527-4000
Dificultad di Bida	582-3145
Veterinario	585-0400
Taxi (TAS)	587-5900
Taxi (ATT&T)	582-2010
Taxi (PTS)	588-0035
Taxi (Diamond)	587-2300
Kankerbestrijding	582-0412
Stichting SAMBA	582-0903
—ORANJESTAD—	
BGD Oranjestad	527-2782
Clinica Veterinario	582-1720
Animal Shelter	582-1623
—SAN NICOLAS—	
Centro Medico	524-8833
BGD San Nicolas	527-2782
Serlimar	524-5080
—BOTICA—	
4 Centro Medico	584-5794
Aloé	584-4606
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Ferguson	583-0702
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Seroe Preto	584-4833
Trupiaal	583-8560
—FUNERARIAS—	
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Olive Tree	584-8888
—FUNDACION—	
Fundacion Anti-Droga Aruba (FADA)	583-2999
Fundacion Respetami	582-4433
Na estado? Fundacion CIZKA	583-0331
Fundacion Diabetico Arubano	593-0507 593-4928
Twelve Step Meetings AA NA ALANON OA	583-8989
Fundacion Amor Pa Prohimo	568-4739 / 564-8849
NA Acceptance Group	565-7500
Fundacion Centro Ecologico Aruba	562-8984
Bureau Sostenemi Abuso y maltrato contra menor	588-1010
Fundacion C.V.A. pa prevencion y cuido di Stroke	567-7004

Falta...

— 7 dia
Pa observa Bierna Santo
na Aruba.

— 48 dia
Pa observa Dia di
Ascension na Aruba.

— 277 dia
Pa festeha Pasco di
Nacemento na Aruba.

— 1281 dia
Pa eleccion general di
Aruba na 2021.

EMERGENCIA

Diabierna 23 Mrt 2018

DOCTER NA WARD SAN NICOLAS:

Dr. v/d Linden
Pa emergencia yama 911
NOTA: Servicio nocturno
di docter ta conta di 7'or di
anochi te 7'or di mainta.

ORANJESTAD:

ERROR: no data---
Pa emergencia yama 911
NOTA: Huisartsenpost na
Eagle, Docter tey di 6:30
pm te cu 10:30 pm

BOTICA NA WARD

PARIBA DI BRUG:
Botica Sero Preto NV
Weg Sero Preto 25
Telefon 584-4833
PABAO DI BRUG:
Botica Oduber NV
Caya Betico Croes 103
Telefon 582-1780

e-CONTACT

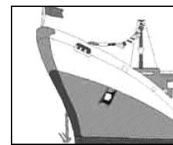
E-mail Redaccion:
noticia@diario.aw
E-mail Avisos:
aviso@diario.aw
E-mail Deporte:
deporte@diario.aw

ALMANAC



**Bahada
y salida
di solo
na Aruba**

—23 Maart 2018
Solo ta baha: 6:51 p.m.
—24 Maart 2018
Solo ta sali: 6:42 a.m.



**Lista di
Crusero
di bishita
na Aruba**

—Diasabra 24 Mrt 2018:
Zuiderdam:
(12:15 - 23:00)
Coral Princess:
(07:00 - 13:00)
—Domingo 25 Mrt 2018:
Koningsdam:
(07:00 - 17:00)
—Dialuna 26 Maart 2018:
Costa Magica:
(08:00 - 17:00)

Bo master di un henda
pa Sunday bo ??

588-1190
Aruba y Confianza



FLORIDA LOTTO

Resultado di sorteo

Sorteo Diarazon 21 Maart 2018

02 - 06 - 08 - 22 - 35 - 52

6 Number Bon:	\$ 2.500.000,00	No tin ganador.
5 Number Bon:	\$ 4.840,00	..Tin 13 ganador.
4 Number Bon:	\$ 63,00	..Tin 949 ganador.
3 Number Bon:	\$ 5,00	..Tin 19.036 ganador.

Siguiente sorteo: Diasabra 24 Maart 2018:
Siguiente Prome Premio: \$3 milyon.



NEW YORK LOTTO

Resultado di sorteo

Sorteo Diarazon 21 Maart 2018

17 - 26 - 27 - 36 - 40 - 50 Bonus: 24

6 Number Bon:	\$ 3.500.000,00	No tin ganador.
5 Number+Bonus Bon:	\$ 215.199,00	..Tin 0 ganador.
5 Number Bon:	\$ 2.610,00	..Tin 5 ganador.
4 Number Bon:	\$ 37,00	..Tin 399 ganador.
3 Number Bon:	\$ 1,00	..Tin 9.920 ganador.

Siguiente sorteo: Diasabra 24 Maart 2018:
Siguiente Prome Premio: \$3.8 milyon



POWERBALL

Resultado di sorteo

Sorteo Diarazon 21 Maart 2018

03 - 04 - 18 - 29 - 61 POWERBALL: 25

5 Number +Powerball \$	40.000.000	No tin ganador.
5 Number Bon:	\$1.000.000	..Tin 1 ganador.
4 Number + Powerball:	\$10.000	..Tin 10 ganador.
4 Number Bon:	\$100	..Tin 307 ganador.
3 Number + Powerball:	\$100	..Tin 834 ganador.
3 Number Bon:	\$7	..Tin 19.936 ganador.
2 Number + Powerball:	\$7	..Tin 15.100 ganador.
1 Number + Powerball:	\$4	..Tin 105.640 ganador.
Powerball solamente:	\$4	..Tin 234.433 ganador.

Siguiente sorteo: Diasabra 24 Maart 2018:
Siguiente Prome Premio: \$54 milyon.

Pone señal na rotonde!
Polis ta controlando awor!



Bo kier bende bo auto?
Trece bo auto...
NOS LO PAGABO
CASH!

Sabana Blanco
Tel: 522-6200
garagecentral.com

Garage Centraal
Aruba N.V.

Dianan 28, 29 y 30 di April na Bushiri Beach

Fat Joe, Alborosie, Beenieman, Karol G y Jeon confirma pa Flip Flop 2018



ORANJESTAD (AAN): E di 8 edicion di Flip Flop Festival ta priminti di bay kibra tur expectativa compara cu e edicion di aña pasa. Diahuebs atardi PR Mark Benson Denz a anuncia e artistanan confirma cual ta den e genero di Rap/HipHop, Reggae, y Reggaeton. Ta trata aki di Fat Joe, Alborosie, Beenieman, Karol G y Jeon.

Tur cos lo tuma luga durante transcurso di tres dia. Diasabra 28 di April 2018 Opening Party na Emotions Night Club. Diadomingo 29 di April 2018 Pool Party na Aruba Renaissance Hotel y e anochi di concierto lo ta dialuna 30 di April 2018. E siguiente dia lo ta un dia liber nacional (Dia di Obrero). Remarcabel ta cu e aña aki tin mas genero musical riba stage cu lo atrae un publico mas grandi cu añanan anterior.

Na e momentonan aki tin riba mercado menos di 100 carchi den e categoria di "Early Bird" mirando cu e "Super Early Bird" ya a caba. E carchinan ta obtenibel na Citgo Palm Beach, Citgo Boulevard, Citgo Santa Cruz y

Citgo Essoville. Ora e carchinan aki caba e prijs lo subi. Diabierna lo sali na benta tambe e carchinan pa seccion di Standing VIP Weekend Pass y Mesa cual lo duna e persona acceso na tur tres dia di evento. Lo por cumpra carchi online tambe via di www.flip-flopfestival.com

Durante e rueda di prensa patrocinadonan manera Cerbes Chill, Digicel y Aruba Renaissance Hotel a duna di conoce cu lo tin diferente campaña unda cu lo por bay gana carchinan pa ta presente na e actividadnan di Flip Flop Festival 2018.

Importante pa menciona ta cu inicialmente e anochi di concierto tabata programa pa diasabra 28 di april. Pero esaki a cambia pa dia 30 di April. Tur hende cu tin carchi pa e concierto cu ta indica dia 28 di April por uza e mesun carchi pa drenta e concierto dia 30 di April.

Den e siguiente simannan lo elabora mas amplio riba e Carera musical di e diferente artistanan cu lo ta parti di Flip Flop 2018 na Bushiri Beach.



Join us for a memorable

Easter Sunday Brunch

FROM 10.00 AM - 2:00 PM

ALL YOU CARE TO EAT CHAMPAGNE BRUNCH BUFFET

Come along with your family and friends at Matthews Beachside Restaurant

Omelet Station - Cold Cuts - Salad - Seafood - Pasta Station - Fruit Display
Hot Entrees - Desserts - Tea - Coffee - Mimosa - Champagne - Orange Juice

LIVE MUSIC

Price Adults \$ 36.95
(+15% sc + taxes)

Kids HALF PRICE 5 to 11 yrs
Complimentary for kids under 5 yrs



Bij exploot van de ondertgetekende deurwaarder van de 20ste maart 2018, waarvan een afschrift is achtergelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het oorspronkelijke voor GEZIEN heeft getekend, is ten verzoeken van de naamloze vennootschap RBC ROYAL BANK (ARUBA) N.V., gevestigd in Aruba, aan ALEXIS PEDRO R. KROSENDIJK, zonder bekende woon-en/of verblijfplaats **BETEKENDE**: een grosse van 28 februari 2018, door de E.A. Heer Rechter in het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, met bevel om binnen TWEE (2) dagen aan de inhoud te voldoen;

de deurwaarder,

Linda R. Morales-Wix,



Bij exploot van de ondergetekende deurwaarder van de 15de maart 2018, is **CERELINA B. BALNEG**, zonder bekende woon- of verblijfplaats, in Aruba

BETEKENDE een grosse van de beschikking van 19 februari 2018, waarbij ten verzoeken van **ROLANDO CRISTINO MELEVO**, wonende in Aruba, de echtscheiding is uitgesproken, tussen partijen op 4 mei 1984 in de Filipijnen met elkander gehuwd.

de deurwaarder,

Linda R. Morales-Wix,



PUNTA BRABO BEACH AT
CASA DEL MAR BEACH RESORT

BRUNCH ONLY WITH RESERVATIONS CALL (297)5887300 OR
E-MAIL AT INFO@MATTHEWS-ARUBA.COM

Pasatempo

Horoscopo di dia



Aries
 Na momento cu tur cos ta aclaria y ta calma y cuminsa drecha bo animo, bo lo por cuminsa na coregi algo cu ta malo. Number di suerte 13-82

Tauro
 Cu e informacion cu bo tin lo cambia bo manera di pensa y bo lo por wak e realidad. Y esaki no ta lo cual bo ta pensa. Number di suerte 28-45

Geminis
 Bo ta prepara pa un problema cu tey. Esaki kiermen cu bo lo haya e manera di por cu esaki. Number di suerte 52-95

Cancer
 Ta importante pa bo dal algun stap importante pa futuro. E caminda no ta liber di confusion, pero si bo pone atencion bo lo haya e conseho cu bo ta buscando. Number di suerte 15-39

Leo
 Sali di e historianan di terror cu bo ta imagina. Awe bo no mester worry cu nada, bo lo tin un final feliz. Number di suerte 18-12

Virgo
 Bo lo drenta den un posicion positivo. Bo lo tin un miho bista di tur cos cual lo pone bo tuma miho decisionnan. Number di suerte 20-72

Libra
 Pa bo logra wak e amor y tur lo cual bida tin pa bo. E miho conseho cu bo por haya ta, pa bo relaha y acepta e regalonan cu bo haya. Number di suerte 11-01

Scorpio
 No hancha. E bida ta dunando bo e regalo cu e oportunidad di corda e cosnan dushi cu e ta encera. Awe bo mester biba e magia cu ta den aire. Number di suerte 10-06

Sagitario
 Bo ta boso den bo forma di wak e cos nan, aunke e otro hendenan lo acepta bo forma di pensa. Confia den bo imaginacion. Number di suerte 70-61

Capricornio
 Bo ta trahando den un luga scur y ta birando dificil pa bo. purba imagina ta con e proyecto lo bay dilanti, busca mas informacion cu bo por. Number di suerte 18-32

Acuario
 Bo recursonan emocionalnan den e momento nan aki ta hopi rico. Comparti esaki y bo tambe lo beneficia. Number di suerte 29-62

Piscis
 Lo yega e comprension pa asina bo wak kico di berdad ta pasando y kico bo por haci pa aumenta e magia. Number di suerte 21-33

Resultado

9	3	4	8	7	5	2	1	6
7	8	6	2	1	3	9	5	4
5	2	1	9	4	6	3	8	7
4	1	7	6	3	8	5	9	2
2	6	9	1	5	7	4	3	8
3	5	8	4	9	2	6	7	1
6	7	5	3	2	1	8	4	9
8	4	3	7	6	9	1	2	5
1	9	2	5	8	4	7	6	3

Difficulty Level ★★★

Dicho di dia;

E tabata bon tirá.
 E tabata bon bistí

Busca palabra

O A F C J N S C S I Q G T V E
 T E L X S X T X T H Y R Q I H
 O B R U Q P A S I C F O O A K
 Y I Y B D I A H M O V S B D H
 P O R E E C L R U N H E H I A
 W T Z A S H P V L E A R D R Q
 S A F E D T R A A W W I R E W
 U C N C B N E O N A S A E H A
 K H L R L J E R T R Q Q U V G
 I K I H S I K G E T R U Y N L
 O P U A S R R E E O H Y C R T
 B S P I O N A H E L T Q N Y N
 P N E F T Z P N K Q Z I V Q S
 G U S T O S A M E N T E P Q G
 O T N E I R B M A H N W C O O

AWENOCHI
 GUSTOSAMENTE
 HERIDA
 PARKEERPLAATS

ESTEREOTIPO
 HAMBRIENTO
 KISHIKI
 SPIONAHE

GROSERIA
 HEBREO
 LEGENDARIO
 STIMULAN

Sudoku

Conceptis Sudoku

By Dave Green

1		2	7		8	3		4
	6			3			2	
5		7	3		9	2		1
	8			5			7	
2		4	8		5	6		3
	5			7			9	

Difficulty Level ★★★★★

3/23

Prome Minister Wever-Croes cu relato:

Gobierno tumando pasonan hopi firme pa endereza e situacion financiero di Aruba

ORANJESTAD (AAN)

— Minister Presidente sra. Evelyn Wever-Croes a duna un conferencia di prensa Diahuebs mainta tocante e Plan di Crisis, pa endereza e problema di Aruba su finanzan publica.

Un plan obviamente dirigi na medida cu nos como ciudadano tambe tin cu bay carga, unda tambe a anuncia algun compensacion pa e grupo considera como vulnerable den nos comunidad.

“Crisis Heffing” cu ta un aumento di 2.5% riba BBO-BAZV, ta parti di e plan aki y cual meta ta pa coregi e rumbo negativo, asina e mandatario a subraya, cu nos pais Aruba ta den dje.

E dignatario a cuminsa expresando: “Awe ta un dia trascendental pa nos gobernacion y pa Pais Aruba. E Gobierno nobo cu apenas cuater luna, ta tumando un decision hopi firme cu mester coregi e rumbo ekivoca y negativo cu nos pais ta bayendo aden, y pa estabiliza e crisis financiero cu ya caba a costa nos parti di nos autonomia, y awor e ta bao amenaza di bay completamente fuera di control”, Premier Wever-Croes a indica.



E mandatario a señala cu ta importante pa para keto un rato y reflexiona unda Aruba ta para aworaki y con a yega t’eyan.

Prome Minister a reitera cu for di e prome dia di gobernacion su gobierno ta atendiendo cu varios crisis urgente, cu nan a hereda y cu mester a duna atencion inmediato.

“Apenas algun dia den gobernacion nos a wordo confronta cu e morto cruel di e angelitonan cu a pone tur hende realiza cu na Aruba no por papia mas di problema social sino di explosion social. Efecto di negligencia pa demasiado tempo. Tres siman despues cu nos a drenta Gobierno,

nos mester a bay Parlamento pa defende un presupuesto cu tabata tin un deficit di 155 miyon florin, producto di un gobierno anterior y un año di campaña cu gastonan enorme, tambe basa riba fondonan cu nunca a drená”, e dignatario a subraya. Den tres siman den gobierno, defende algo asina cu nan no tabata parti di dje, a tuma hopi curashi e dignatario a señala.

Aña nobo a habri sin un pre-

supuesto pa 2018 pasobra e gobierno anterior no a cumpli cu entrega e presupuesto dia 1 di September 2017 manera cu mester a haci.

“Y no esey so. El a mara e gobierno nobo na un nivel di gasto y compromisonan financiero, manera ex-coordinadonan, ex-contratonan di huur cu a conduci na un debe adicional di 276 miyon florin, siendo cu mester tabata un surplus di 25 miyon florin” e dignatario a expresa.

Prome Minister a señala cu esaki ta sin papia mes di tur e consecuencianan financiero di e proyectonan PPP cu ta causa un peso adicional pa nos pais di 80 miyon anual.

“Nos a encontra Aruba cu un debe nacional di 93%. Esaki ta nifica cu di cada florin cu drenta 93 cen ta comprometi cu paga debe, compara cu ora cu e gobierno anterior a

drenta cu tabata na 49%”, e dignatario a subraya.

Prome Minister a menciona cu su gobierno a haya un economia stagna y hasta cu crecimiento economico negativo y desempleo grandi. Un Aruba cu a conoce corrupcion riba tereno di Ontheffing cu tambe a costa cuponan di trabao adicional. Un Aruba unda ilegalidad y criminalidad tabata na orden di dia.

“E gobierno anterior a scoge, casi mi por bisa, a ignora e riesgonan profundo di e crisis cu Aruba ta aden, aparentando un realidad cu mas bien tabata un ilusion irealistico cu ta costando pueblo demasiado caro.

A gobierna, comosifuera e refineria ta habri caba y tabata dunando su frutonan financiero, sin corda riba mañan. A gasta placa sin e prudencia necesario”, e dignatario a acentua.

Diasabra awor ta parti buki di telefon rond Aruba

ORANJESTAD (AAN): SETAR N.V. a caba di entrega e bukinan di telefon pa aña 2018 na Post Aruba N.V. cu e instruccion pa cuminsa parti nan. Manera tur aña Post Aruba a prepara un team di rond di 40 partido di carta pa sali caya y partinan diasabra, for di

6’or di mainta te cu 6’or di atardi.

E ta hopi trabao pero e partidonan experiencia lo sa di entrega e bukinan den un tempo record. Post Aruba N.V. di e forma aki lo demostra un biaha mas di ta capaz pa maneha fluho di trabao grandi den entrega di



carta, pakinan of documentonan importante. Post Aruba ta pidi pueblo di Aruba pa ta pendiente di e entrega di e buki di telefon. Principalmente esnan cu no tin un postbus adecua of tin cacho na cas. Pa esnan cu tin cacho nos ta pidi pa por fabor tene e cachonan na un distancia di e postbus of for di caminda cu e partido di carta lo tin cu haci su entrega, pa asina e entreganan por worde haci exitosamente. Den caso di clientenan cu tin P.O. Box esakinan tambe lo ricibi nan buki riba diasabra, pero e P.O. Box nan na Sta. Cruz lo ricibinan riba dialuna venidero.

CLEARANCE SALE DI 50% OFF CASH + CARRY

ARIBA: “AMERICAN STANDAR”

Toilet, lavatory, urinario, parts, bentana di aluminio Americano, parts, letter y number di plastic duro 7”, leishi di palo, garage door 8’x8’, pvc fittings ½”-2” pressure + 50 & 110mm sewage, bara di hero preto + galv., 12” peg board hooks, punto di hero pa cura, algun producto di “Arvefa” y Bandera

E&E TRADING

Patiestraat - Judra Building Dakota
Tel: 588-2828



AVISO
REGISTRACION NA MAVO MON PLAISIR COLLEGE
Ciclo Basico 1, 2018/2019

MON PLAISIR COLLEGE MAVO:

Registracion digital ta cuminsa 1 di april te cu dia 11 di april via un link riba nos website.

Registracion final (pa entrega documentonan) ta dia 10 y na scol.

Bishita nos website pa mas informacion tocante documentonan mester entrega ora di registracion final na scol.

Director di Mon Plaisir College

www.monplaisircollege.org



Diario-24

Diario-25

Parlamentario Endy Croes ta reacciona splicando:

Richard Arends y AVP a redobla e debe nacional di pais Aruba

ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Endy Croes ta splica cu e no por compronde cu esunnan cu a causa e “Desaster Financiero” di pais Aruba awe ainda tin cuero di cara pa papia y/of cana den pueblo. Pueblo mester cuminsa rechasa e prototiponan aki publicamente. Richard Arends tabata un di e actornan principal desde inicio. Desde 2009 el a profila den FESCA y AVP e tempo aya tabata gaba cu nan no tin 1 pero 2 presupuesto alternativo pa pais Aruba.

Debe 93% di GDP

Den 23 aña di Status Aparte di 1986 te cu 2009 nunca e debe nacional a surpasa 50% di GDP. Tur rapport ta papia cla. Den 8 aña di AVP, incluyendo 4 aña di CAFT, e debe a alcansa 93% di GDP. Kico esaki kiermen? Di cada florin cu drenta caha di gobierno, 93 cen ta comprometi pa paga debe di pais y 7 cen ta resta pa gobierno rond



un pais. Esaki ta e crimen cu Mike Eman y Richard Arends a comete cu e pueblo aki.

Richard tambe ta hinca den e deal di CITGO. Door di maneho di entre

otro di Richard Arends nan a aproba pa pone un entrada artificial y ficticio di 73 MIYON di CITGO pa cu aña 2017 cual suma nunca a drenta caha di gobierno te cu awe. Asina Richard Arends kende ta perfilando su mes pa e proximo Lider di AVP, alaves garantiza lo ta un lider fracasa tabata maneha e pais aki.

Pueblo a bay 30 aña atras

Den 8 aña di AVP nan maneho tabata tin un deficit acumula di 2.2 BIYON, pues mester a presta 2 mil 200 MIYON florin pa tapa e buracan di nan mal maneho den 8 aña. Tur esaki sin conta e PPP proyectonan cual awor riba tur esaki pueblo lo mester cuminsa paga 80.5 MIYON pa aña pa e proximo 20 añanan y cu lo mester wordo agrega riba e 2.2 BIYON. Pueblo lo por kere Richard Arends ainda? Pueblo por confia pushi cu pisca? Politiconan di AVP mester keda leu di placa y leu di

maneho.

Manera Richard Arends su best friend Benny Sevinger a bisa publicamente den Parlamento cu nan “NO ta give a DAMN”. Awor Richard Arends cu su cara di “coco” kier bin pretende cu ta debenan di MEP. Pues Pueblo tin boso door. Boso a desgracia e pais aki mandando e pueblo aki 30 aña atras y na rand di bancarota. Un nota pa henter comunidad. Ki ora cu un miembro di AVP papia di finanzas di Aruba, haci nan 2 pregunta: 1. Cuanto e debe nacional tabata ta na 2009? Contesta corecto ta 49% (esaki ta den 23 aña di gobierno hunto di 1986 pa 2009). 2. Cuanto e debe nacional ta na 2018? Contesta corecto ta 93% (8 aña di AVP 2010-2017). No tin discusion y punto!

Finalmente Endy Croes ta termina pidiendo nos Pueblo pa mantene e Fe y confiansa cu nos lo saca Aruba for di e desaster causa pa AVP.

Drs. Mervin Wyatt-Ras cu palabra di elogio pa trahadornan social den cuadro di e dia mundial di trabao social

ORANJESTAD (AAN): Parlamentario drs. Mervin Wyatt-Ras, durante conferencia di prensa di fraccion di AVP, a trece su aprecio padilanti pa cada trahador social den cuadro di dia internacional di trabao social.

Un trahador social ta un profesional cu tin empatia y cu ta skucha tur loke su cliente ta trece padilanti y hunto cu e cliente ta busca formanan pa atende cu loke e cliente ta trece padilanti. Na diferente instancia y fundacion tin trahador social ta traha cu ta atende cu nos hendenan cu deficiencia, nos grandinan, esnan cu ta den adiccion, hende



muhernan den dificultad, mucha y hobennan (na school) cu problema psycho-social of cu ta den situacion di abuso y maltrato ademas mayornan cu tin problema cu otro y/of cu educacion di nan yiu.

E ta rekeri di e trahador un cierto actitud of un “grondhouding”. Na Aruba gobierno recientemente a inverti den coloca trahadornan social den un cantidad di schoolnan door di cual e muchanan por acudi mas liher pa nan problema cerca un yudado. Alavez a fortifica a base di e maneho integral di hubentud diferente formanan di attend cu hubentud y tambe e asina yama buro Sostene Mi.

Durante tratamiento di nos Codigo Civil cu a ser aproba na aña 2016 Wyatt-Ras hunto cu su coleganan a boga pa cambio pa fortifica existencia di dicho buro den ley y door

di un mocion den Parlamento durante tratamiento di presupuesto a dicidi di amplia e cantidad di trahadornan pa atende cu casonan di abuso y maltrato door di buro Sostene Mi como meld- y adviespunt.

Sin embargo e peticion pa ayudo social ta keda crece en bista tambe cu nos comunidad a cambia, constelacion familiar tambe a cambia y e forma di educa tambe a evolua pa uno mas liberal. Mayornan di awendia cu ta traha contrario

na mayornan di antes mester competi cu influencia di internet, medianan di comunicacion y tempo disponibel. Ademas awendia alcohol y droga ta hopi mas accesibel pa nos hobennan. Den tur esaki tin mas peticion pa guia di trahador social. Esaki ta un reto pa nos comunidad y trabao social. E Parlamentario ta felicita trahadornan social y desea tur hopi forza cu e retonan nos dilanti.

Vacuna contra Keintura Geel ta disponibel atrobe

ORANJESTAD (AAN): Despues cu Departamento di Salud Publico a informa riba e regulacion nobo pa turista cu a drenta na vigor dia 1 di maart, Seccion di Malesanan Contagioso a haya un cantidad grandi di persona cu a bin busca esaki pensando cu nan lo no por bay di biahe sin tin e vacuna.

Esaki a conduci cu e vacuna contra Keintura Geel (Yellow Fever) a caba prome cu por a premira. Departamento di Salud Publico a purba tur manera pa haya e vacuna bek lo mas pronto posibel. Awe nos ta informa na comunidad cu e



vacuna a yega y e ta disponibel bek desde diahuebs dia 22 di maart na Seccion di Malesanan Contagioso situa na Avicenastraat #2, Oranjestad for di mainta 7:45 pa 11:45 y parti

atardi di 1:15 pa 3:30. Pa mas informacion por tuma contacto di Seccion di Malesanan Contagioso di Departamento di Salud Publico na 522-4200.

Cumpra calidad na prijs rasonabel y cu garantia ariba material y tambe ariba instalacion:
Yama of pasa cerca nos pa “Raynor” Garage Door y “Come” gate motor pa porta di cura

E & E TRADING

Patiestraat Judra Bldg. Dakota
Tel: 588-2828

TREMENDO SALE NA

Flossy's Boutique

Pariba di Abraham de Veer School na San Nicolas.

10%-50% ariba setnan pa uniform
20% riba bistrina set di carson,
20% riba blusa, tin di **Afl. 15,-** Tambe **20%** ariba tur cos pa cabayeronan
For di Maart 23 te cu April 7, 2018.

CENTRAL BAR & RESTAURANT

Alto Vista 15F Noord • Tel: 586-5358

Nos tin Mochi Jampow y Filet di Mero a la planca cu sauce criollo tur dia.

DIASABRA for di 9:30PM

TICO Y SU STRELLA “MUSICA VARIA” Entrada **Afl. 7.50**

DIADOMINGO for di 7:30PM

BADU Entrada **Afl. 10.00**

Nos tin mochi jampow cu saus criollo y cuminda chinas tur dia.



Durante evento anual...

ATA a lanza campaña nobo "Ban Serio... Reconoce bo Impacto"

ORANJESTAD (AAN): Disfrutando di un ambiente unico na elugar 'Flor di Oriente' den centro di Oranjestad, durante e di 5 edicion di e 'Business Mixer' anual, invitadonan a 'toast' hunto cu gerencia y personal di A.T.A., pa celebra cooperacion fructifero.

Presente durante e evento aki tabata diferente miembronan di Parlamento, entre otro Presidente di Comité di Turismo di Parlamento, Setty Christiaans-Yarzagaray, Minister di Turismo Dangui Oduber, Minister di Educacion Rudi Lampe, como tambe Grace Koolman Secretario di Consejo di ministronan. Ademas tabata presente CEO di AHATA Jim Hepple, CEO di AAA James Fazzio, Director Di Aruba Ports Authority Jossy Figaroa y naturalmente invitadonan distingui di A.T.A., hunto cu su staff y miembronan di ekipo.

CEO di Aruba Tourism Au-



thority Ronella Tjin Asjoe-Croes a inicia su discurso gradiciendo un y tur presente pa nan cooperacion duna durante e aña cu a pasa cual tabata uno pa celebra e exitonan pero tambe un aña pa refleha e retonan cu a presenta.

Aña 2017 a cera exitosamente na unda e mercado principal pa Aruba -Norte America- a mira e crecimiento mas fuerte desde 2004 cu 11%.

E mercado di Latino Amer-

ica a mira e crecimiento aki (excluyendo Venezuela), como tambe e mercado di Europa. Esaki a bay man den man cu e rendimiento exitoso di e hotelnan; Aruba tawatin e indice mas halto di crecimiento den Caribe den RevPAR. Ademas di e exitonan aki, industria di crucero pa Aruba tambe a mira un incremento significativo durante e lunanan cu ta conoci pa ta mas abao den turismo crucero. Tur esaki tabata delinea cu e obhetivonan strategico di A.T.A. pa 2017.

A.T.A. hunto cu otro socionan manera Banco Central di Aruba, AHATA, Aruba Airport Authority y Aruba Ports Authority a aplica un nivel di cautelo durante 2017, considerando e retonan cu e segundo mercado mas grande pa Aruba su turismo, esta Venezuela lo trece cu n'e. Mientras cu Venezuela su bishitantenan pa Aruba a reduci, esaki no a impacta e ingreso pa nos isla.

Alcontrario di esaki, e obhetivonan a sobrepasa e expectativas, cual ya caba tabata presente prome cu e horcannan -desafortunadamente- a impacta otro destinacionnan den region Caribense. Manera ya ta conoci, esaki a trece aumento di actividadnan comercial pa nos destinacion.

E proposito principal di Aruba Tourism Authority ta pa brinda e prosperidad di Aruba por medio di turismo sostenibel.

A.T.A. ta pone hopi esfuerso pa cu balansa e necesidadnan di e comunidad, di e bishitantenan, e socionan y tur esaki den e parameter di un desaroyo sostenibel den balans cu e aspectonan economico, social y di nos medioambiente.

Pa asegura beneficiar a largo plazo pa e industria turistico di Aruba, A.T.A. a conduci e demanda di e bishi-



tante cu ta gasta y ta laga mas atras den nos economia, orchestrando asina un desaroyo positivo den nos producto pa aumenta e calidad pero tambe e experiencia cu e turista ta ricibi durante su bishita na nos isla.

Como parti di e enfoko pa cu e desaroyo di nos destinacion, A.T.A. a guia e desaroyo di e plan strategico pa cu nos destinacion, apropiadamente yama 'Cu Mira Pa Futuro'. Un di e accionnan cu prioridad den e plan aki ta -por medio di un estudio- pa midi loke Aruba por carga como destinacion turistico. E sentimento cu Aruba su densidad ta demasiado halto na cierto luganan na nos isla (entre otro) a percura pa e estudio aki concreta e accion aki pa un investigacion mas profundo.

E pregunta ta si Aruba a yega su top den crecimiento turistico of si nos por sigui crece. Como un destinacion madura, con nos por sigui crece, pero alavez manteniendo nos integridad como un isla pero tambe pa salvaguardia nos calidad di bida, proteha nos mediambiente y preserva nos balornan cultural y natural.

Esaki naturalmente no ta preguntanan facil pa contesta pero nan ta critico pa cu e relevancia di nos producto turistico y e bienestar general di nos comunidad.

E fin di siman cu a pasa, dianan 17 y 18 di maart, A.T.A. a conduci un encuesta, bishitando diferente lugar unda tawatin eventonan cultural. E siman aki A.T.A. a colecta casi un total di 5000 encuestas bao di e residentenan y e bishitantenan, pa cual Oficina di Turismo ta gradici e comunidad di Aruba pa nan participacion. Un di e obhetivonan ta pa identifica e impacto positivo/negativo cu e industria di turismo pa nos

isla tin riba nos pueblo pero tambe asuntunan y preocupacionnan relata cu turismo unda e publico por a vocifera/expresa esaki.

Adicionalmente na e studio aki, e bishitantenan tambe a ricibi un encuesta, unda diferente localidad riba nos isla a worde bishita, manera Conchi, CasiBari, Alto vista etc. Obhetivo di e encuesta aki ta pa determina y evalua e frecuencia como tambe pa midi e densidad di bishitante cu e lugarnan aki ta atrae. E resultadonan di e estudionan aki lo duna informacion pa aporta na mehora pa un destino sostenibel, crecimiento balansa y aumenta e calidad di e experiencia di e bishitantenan.

Otro actividadnan cu a pasa recien ta cu A.T.A. a lanza su website nobo diamars ultimo den e idiomaan Portugues, Italiano, Aleman y Sueco. Otro luna, A.T.A. lo lanza e ultimo 4 website cu ta pendi-ente.

Por ultimo, a lanza e campaña nobo titula: "Ban Serio..."

E campaña aki tin como meta pa concientisa nos comunidad di e importancia pa preserva nos herencia cultural y natural den ambos manera, terrestre y maritimo.

A worde comparti un clip cortico kico comunidad por spera di e campaña aki cu e titulo: 'Ban Serio. Reconoce Bo Impacto.' CEO di A.T.A. a finalisa su discurso unda el a comparti cu Aruba como un destinacion turistico madura ta na un estado critico di e cyclo di turismo. A.T.A. ta dedica pa guia e posicion di Aruba y lanza innovacion y desaroyo di un destinacion sostenibel pa beneficia e comunidad di Aruba y su bishitantenan den colaboracion cu e comunidad di Aruba y su socionan local.

Yama nos of pasa cerca nos pa frames di entananan "Sun Sash" di jalousie di 5 blades te 17 blades. Tin operator tambe. Tur producto di "ARVEFA" ariba pedido ta **15% OFF CASH + CARRY.**

E & E TRADING

Patiastraat Judra Bldg. Dakota
Tel: 588-2828

YOUNG FELLOW BAR & RESTAURANT
Barcadera 10 - Tel: 585-6408

Bo no tin lugar pa come? Young Fellow ta bek.

Special: Cabaron cu garlic of saus crioyo

5:00-7:00 HAPPY HOUR cu Wilmer Bejerano

y 9:00 BADU Entrada: GRATIS

Diasabra: Sopinan y Grill Chicken y Mochi Pisca

Ta dia di Famia cu cos crioyo ya for di 11'or dushi BBQ y Mochi Pisca.

4'or EL DIAMANTE y LOS AMIGALES

Be young @ Young Fellow

Flexibele kinderopvang nodig?

STUDIO GUMBS

***MIDDAG-, AVOND-, NACHT-, WEEKEND EN VAKANTIEOPVANG**

*** VOOR KINDEREN 4 T/M 12 JAAR**

*** GEDIPLOMEERDE EN ERVAREN BEGELEIDING**

*** IN OVERLEG HALEN WIJ UW KIND UIT SCHOOL**

*** EXTRA AANDACHT VOOR CREATIVITEIT, EXPRESSIE, SOCIALE VAARDIGHEDEN EN NEDERLANDSE TAAL**

*** KLEINSCHALIGE OPVANG IN PARADERA**

***KVK 48876.0**

Slechts enkele plaatsen vrij. Bel voor info/aanmelding: 5610900

Segun MEP: e ultimo pago di 5.1 milyon dollar:

Fin di maart 2018 e escandalo di e garantianan di SACE ta termina



ORANJESTAD (AAN): Partido MEP a tuma nota di un carta di dia 21 di maart 2018 caminda ta indica cu Gobierno di Aruba a haci e ultimo pago di 5.1 milyon dollar pa loke ta e escandalo y aventura di e garantianan di SACE. E escandalo aki a inicia na momento cu durante 1986-1988 Gabinete Eman a otorga un sin fin di garantianan na e Mafianan Italiano y esaki relaciona cu e tres proyectonan hotelero Beta, Ramada y Plantation y cualnan tur a fracasa y laga den ruina atras door di e gobierno di AVP.

Sentencia di Corte Internacional

E gobierno di AVP a priminti di lora manga di camisa y bay Italia cu spada den man pa busca e solucionnan necesario. Sinembargo nada a ser logra door di e gobernantenan aki. Hecho ta cu asina Gabi-

nete Oduber III a asumi mandato na November 2001, ya nan a haya nan mes confronta cu un sentencia di Corte Internacional na Den Haag caminda mester a paga di inmediato ('uitvoerbaar bij voorraad') un suma di 206 milyon dollar pa tur e tres hotelnan den ruina aki. Un suma astronómico cu a resulta imposibel pa e gobierno di MEP paga na e momento ey.

Solucion garantianan Sinembargo Minister President Nelson Oduber y Minister di Finanza Nilo Swaen no a sinta man cruza, pero cu curashi y determinacion y sin ricibi ningun ayudo di Hulanda a bay Italia y a negocia cu sr. Giorgio Tellini di SACE pa busca un solucion y alabes a logra un reduccion di e debenan di garantia cu 100 milyon dollar. E acuerdo a encera cu lo paga 55 milyon dollar cash y



e restante lo ser paga durante 15 año largo na un suma di 5.1 milyon dollar tur año. Pues dia 31 di maart 2018 ta e ultimo bes cu lo mester paga e suma aki y cual pago ya a ser efectua dia 21 di maart 2018. Cu esaki tambe henter e debe di 106 milyon dollar awor ta paga! Sinembargo nos mester puntra nos mes kico tur por a



ser haci cu e 106 milyon dollar (190 milyon florin) aki pa entre otro inverti den enseñansa, salud, social, infraestructura, siguridad, si AVP no a hiba un maneho irresponsabel y descabeya durante nan gobernacion di 1986 pa 1988?

Otro pesadiya pa pueblo Sinembargo awor cu a caba di paga e debenan di garantianan aki, pais Aruba ta ser confronta cu un otro pesadiya cometi pa e mesun partido AVP, ya cu na 2018 nos pueblo lo mester bay paga 66 milyon florin pa e debenan di PPP y na 2019 lo mester paga 81 milyon florin

pa año y durante 25 pa 29 año largo pa e proyectonan aki. Pues asina nos por mira cu nos pais nunca mas lo haya alivio di paga y sigui paga pa debenan cu AVP ta crea den forma descabeya na momento cu nan asumi gobernacion. Echo ta cu debe, garantia y desaster financiero ta sinonimo na AVP y esaki por a ser experiencia tambe na momento cu nan a bandona gobernacion na final di 2017!

Finalmente MEP ta gradici tanto Nelson Oduber como Nilo Swaen cu a logra trece claridad den e asunto di garantianan y nan habilidad pa logra tambe di reduci e debenan di garantianan cu 100 milyon dollar, sino pais Aruba lo mester a sigui paga e debenan aki pa por lo menos 15 año mas. Cu sentimentonan mixto partido MEP ta bisa pueblo: Pabien!

Como 30 Chauffeur a keda sin auto diahuebs mainta



ORANJESTAD (AAN): Diahuebs mainta polis a tene un control basta grandi riba Green Corridor net prome cu pasa riba brug, si bo ta bahando di San Nicolas.

A kita mas of menos 30 auto for di diferente persona, sea cu nan no tin rijbewijs, auto sigura of number di auto sikiera mitar of full año paga. Esaki ta di 2 biahacu polis ta tuma e control grandi aki. Diasabra tambe polis a tene un control, unda cu basta multa a cay. Esaki ta



un di e hopi controlnan cu polis lo sigui tene durante año. Esey ta nifica cu chauffeurnan mester tin nan documentonan na ordo, pa asina nan no core cu e mesun suerte cu esnan cu a perde nan auto ayera mainta. Prome bo haya bo auto mester paga Seguro y number di e auto. Djey mester paga tambe ora busca e auto 175 florin pa e takel. Sigur un gasto grandi pa incumplimento cu leyman. Dimes e multa tambe ta yega pa paga.

Evelyn Wever-Croes:

"Mi lo defende autonomia di Aruba, mi lo bringa un KB pero no cu welga di hamber"

ORANJESTAD (AAN): Lider di MEP, sra Evelyn Wever-Croes a reaciona riba diferente menasan cu ta bin for di Hulanda pa cu un KB. Eroneamente un medio di comunicacion a conclui cu Señora Wever-Croes, e Prome Minister di nos pais lo no bringa e KB aki. Pa cua motibo tambe Señora Wever-Croes kier aclarea e noticia falso aki.

Señora Evelyn-Wever-Croes a declara enfaticamente cu e lo bringa cualkier KB pasobra apesar cu e Gobierno di AVP a laga atras motibo di sobra pa Hulanda pone no un sino tres KB, moralmente Hulanda no tin ningun derecho awo aki pa bin cu un KB.



Lider di MEP ta bisa: "Si toch Hulanda bin cu un KB, ami como Lider di mi partido MEP y como Prome Minister di e pais aki, lo ta e prome pa lanta defende Aruba su autonomia y bringa contra e KB pero na un manera responsabel. No cu welga di hamber manera un cobarde pero mi ta subi un avion y bay Hulanda y bay bringa ayanan cara cara cu e Hulandesnan".

Deporte Local

Cinco dia di competencia pa torneo Himno y bandera di tennis



tras na di 2do lugar a termina Dwayne Koolman y na di 3er lugar a keda Marc Rasmijn. Pa loke ta e categoria di Masters, nos a haya na 1er lugar e veterano, Franklin Lopes sigui na di 2do lugar pa James Letren y na di 3er lugar a keda Wingchow Leong. Den e categoria damas nos a haya un comeback di e atleta Sue Ann Leong cu despues di basta aña di ausencia ta regresa bek den e circuito y ta logra triunfo mesora cu e 1er lugar, na di 2do luga a keda Mikayla Mathilda mientras na di 3er lugar e keda Joseline Boekhoudt. Pa loke ta e resultado di Copa Himno y Bandera den e categoria U15, nos a haya na 1er lugar Bob Chung, na di 2do lugar a keda Mikayla Mathilda mientras na di 3er lugar a keda Robert Dirksen y na di 4to lugar a termina Marc Rasmijn. Den e mas chikitanan esta e categoria U11, nos a haya na 1er lugar Dylan de Leca, na 2ndo lugar a keda su ruman Brandon de Leca mientras na 3er lugar a keda Nathan Lobo y na di 4to lugar e hoben Ethan Huang. Por ultimo nos a haya e Open klas y B klas. Den e categoria Open e 1er lugar a bay pa Mario Lobo, na di 2do lugar a keda Jeandry Mathilda mientras na di 3er lugar a termina Ching ho Chung. Den e categoria B Klas nos a haya na 1er lugar, e hoben Jean Pierre Helmeyer, na di 2do lugar a termina Alfred Leong mientras na di 3er lugar a keda Robert Dirksen.

ORANJESTAD (AAN) - Durante cinco dia largo e federacion di Aruba Table Tennis Association a tene nan competencia di tennis di mesa celebrando asina nos Dia Nacional Himno y Bandera. A opta pa hunga tur e categorianan apart unda nos a haya e siguiente

resultadonan. Den e categoria U18, nos a haya na 1er luga Chingho Chung, mientras na 2do lugar a keda Jeandry Mathilda y

na di 3er lugar a termina Johnatan Paredes. Den e categoria U13 nos a haya na 1er lugar, e hobencita Joseline Boekhoudt mien-

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747
Fax: 582 8551

Deporte Local

Nuebe categoria lo ser premia den Premio Excelencia den Deporte 2017



ORANJESTAD (AAN) - Durante di e evento di gala Premio Excelencia den Deporte 2017 ta haci entrega di e maximo galardón na e atletanan cu a destaca den e aña deportivo cu a transcuri. Manera tur aña,

Gobierno di Aruba pa medio di su Ministerio di Deporte ta premia e diferente categorianan di edad, esaki femenino y masculino. E aña aki un total di 9 categoria lo wordo premia, mientras lo duna recono-

cimiento na e nobato femenino y masculino 2017 como tambe e scol basico y avansa cu miho resultado (nomina door di IBISA) durante di e deporte escolar 2017 hunto cu nan MVP 2017 di scol basico y avansa.

Lo reconoce e miho atleta femenino y masculino di Special Olympics Aruba cu a destaca den e aña deportivo 2017 mescos tambe e miho atleta Paralimpico di 2017 escohi pa e organisacion di Aruba Paralympics Committee.

Mester corda cu Premio Excelencia den Deporte ta e unico evento deportivo unda nos miho deportistanan den tur edad ta bini hunto pa asina wordo reconoci pa nan prestacionnan deportivo. E ultimo dia pa entrega nominado di un of mas atleta lo ta diaranzon 21 di maart. Algun federacion deportivo ya a reacciona den forma positivo, mientras otro nan tin cu manda nan nominadonan ainda te diaranzon atardi. Comision PED tin e speranza cu e federacionnan aki lo reacciona y nomina nan miho atletanan cu a destaca den e aña deportivo 2017.

Manera a wordo bisa anteriormente den Premio Excelencia den Deporte 2017 lo

premia un total di 9 categoria esaki di infantil, hubenil, nobato, atleta di aña local y internacional como tambe e MVP y scolnan di aña.

Siguientemente e categorianan cu lo wordo premia den Premio Excelencia 2017

1. Deportista infantil/hubenil femenino te cu 13 aña
2. Deportista infantil/hubenil masculino te cu 13 aña
3. Deportista hubenil femenino di 14 te cu 18 aña
4. Deportista hubenil masculino di 14 te cu 18 aña
5. Nobato femenino di aña 2017
6. Nobato masculino di aña 2017
7. Scol cu miho resultado durante 2017 (nomina door di IBISA)*
8. Atleta di Aña (destaca local) (minimo 18 aña) ***
9. Atleta di Aña (destaca internacional) (minimo 18 aña)

Lotto orguyoso di Clayton Raven y Bruniel Kruythoff cu nan dos medayanan di brons konkista den 15th World Championship Muay Thai Boxing na Thailand



ORANJESTAD (AAN) - Sin duda un hazaña ta loke e atletanan Clayton Raven y Bruniel Kruythoff a logra durante di e 15th World Muay Thai Championship na e pais oriente Thailand. E dos atletanan di Aruba contra tur expectativa ta logra konkista medaya di Brons pa Aruba den un competencia mundial super pisa. Esaki sigur tabata un tremendo noticia mirando cu e no tabata facil bringa den un competencia di nivel masha halto mes unda e miho atletanan di Muay Thai a bini hunto pa e premio maximo. E delegacion di Aruba bou guia di Ronny Boye a lucha duro y a sa na bay cu dos medaya den e 15TH WORLD MUAY-THAI CHAMPIONSHIP. E dos premianan aki ta un otro tremendo logro pa e deporte Aruba y mas cu claro pa e atletanan Raven y Kruythoff. Awor portanan lo habri y Aruba lo ta den miras pa e resto di mundo den e deporte di Maui

Thay. Un palabra di pabien na henter e delegacion cu leu foicas a laga cada Arubiano sinti nan mes orguyoso di nos atletanan cu a logra un branding international.

Lotto, e loteria di Aruba cu ta kere fielmente den e trabou duro di nos atletanan local sin lubida di nos federacionnan deportivo kier a manda un palabra di pabien na henter e delegacion di MuayThai bou guia di sr. Ronny Boye y sigur na e atletanan Clayton Raven y Bruniel Kruythoff kendenan a logra konkista medaya di brons durante di e 15th World Muaythai Championship na e pais oriente Thailand. Deporte ta trece union, hunto pa Aruba.

Telefonnan di DIARIO

Tel: 582 2239

Fax: 582 8551

Deporte Local

Tabata tin hopi interes Copa Himno y Bandera 2018 di ahedres



ORANJESTAD (AAN) - E weekend cu ta tras di lomba a tuma lugar den nos clubhouse na Nieuwstraat 11, Oranjestad, nos acostumbrado torneo di ahedres "Copa Himno y Bandera".

E torneo aki a wordo hunga den 3 diferente categoria.

Categoria Open y U-18 a wordo hunga riba e dianan 16, 17 y 18 di Maart. Y e muchanan bow di 12 aña, a hunga nan torneo riba Dialuna 19 di Maart cu tawata un dia liber di skol.

Den Categoria Open, a termina na promer lugar un hun-

gador hoben di 16 aña Brian Diaz. Brian a score 4 punto for di 5 partido. E la tabla solamente 2 partida y a gana 3. Na segundo lugar a termina un otro hoben di 14 aña, Ilya Stetsenko. Ilya a score 3 ½ punto for di 5 y e tercer lugar a bay pa un otro hoben di 14 aña,

Ethan Croeze. Ethan a score 3 punto for di 5. Den categoria Open a participa un total di 8 hungador di cual 5 ta hungadornan hoben bow di 18 aña. E biaha aki, si nos hubentud a laga hungadornan grandi cu experiencia atras y a bay cu tur e premionan

Den U-18, un total di 13 hungador a participa. Na promer lugar a termina sorpresivamente un mucha muher di 13 aña Lesley Cielo. Lesley a gana tur su contricantenan y a termina cu 5 punto for di 5 partido.

Na segundo lugar a termina Eldrick Donata. Eldrick a score 4 punto for di 5 partido. E la perde solamente di Lesley. Y tercer lugar a bay pa Dhruva Chatlani. Dhruva a score 3 ½ punto for di 5.

Best player under 16 Years (U-16) cu no a cay den premio a bay pa Thamara Sagastegui. Y best player under 14 years (U-14) a bay pa Aimara Ballestero.

Den categoria U-12, tawata tin un total di 22 participante. Esaki ta mas hopi cu participantenan di Open y U-18 hunto.

Na promer lugar a termina sorpresivamente un hungador di 8 aña, Patrick de Roo. Patrick a score 6 ½ punto for di 7 partido. E la tabla solamente 1 partida. Na segundo lugar a termina Thamara Sagastegui. Thamara a score 6 punto for di 7 partido. Y tercer lugar absoluto a bay pa Samantha Aponte.

Prijs uitreiking a tuma lugar separa den mucha muher y mucha homber.

Thamara a bay cu e promer lugar den Girls under 12 years. Segundo lugar a bay pa Samantha Aponte y tercer lugar a bay pa Aimara Ballestero. Promer lugar pa Boys under 12 years, a bay pa Patrick de Roo. Segundo lugar pa Gian Giel y tercer lugar pa Jean-Pierre Acevedo.

Deporte Local

Devon Honge a pasa su examen como refree internacional



ORANJESTAD (AAN) - Fuera cu Aruba a gana 2 brons den mundial di muay thai, Aruba a sa di bai cu un refree, sr. Devon Honge cu a bai pa asina pasa un examen cumo refree internacional y a logra esaki tambe. El a bisa cu no tabata facil pa lanta tur dia y bai les pa 5 ora y refree tambe. “Despues mester asta siña e palabranan na nan idioma esta Thai-landes pa asina pasa por refree e mundial. Mi ta hopi contento cu muay thai kick boxing Aruba a dunami e oportunidad aki pa asina por bai hasi mas pa e sport aki na Aruba y

rond mundo. Mi a pasa mi examen y mi lo por yuda otro nan tambe na Aruba y rond den Caribe si por. Aruba a hasi un tremendo trabou aki riba dunando bon bataya contra paisnan hopi mas grandi cu nos y a laga un tremendo expresion como un pais. Pabien Aruba y nos representante pa Aruba sr Rooney Boye' cu a musta dicon e ta un master y sa con traha den un organisacion asina grandi manera esaki cu ta W.M.F. Tremendo trabao pa Aruba. Nos lo yega 23 Maart cu KLM di Hulanda cu nos campeonnan.”

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

Deporte Local

Cu dos gol di Lissandra Fradl La Fama ta supera Arsenal



ORANJESTAD (AAN) - E ekipo di La Fama division Damas ta sigui riba e caminda pa logra su clasificacion entre e prome cuater di e campeonato cu ta duna derecho na

participacion den e serie semi final. Cu dos gol anota pa e medio campista Lissandra Frandl y otro mas di e hoben delantero Shadira Croes, La Fama ta su-

pera e ekipo di Arsenal cu anotacion di 3-0 den un wega cu e ekipo di Savaneta a domina for di comienso te fin. E triunfo ta duna La Fama un total di 19 punto y ta ocupa e

di tres puesto riba e tabla di posicion mientras cu Arsenal ta keda cu cero punto empata cu Deportivo Nacional.

Na inicio di e encuentro La Fama a domina e accion riba tereno caminda Arsenal a limita su mes na hunga cu hopi hungado den medio campo y defensa, buscando un forma pa contra atake pa sorprende e defensa di e ekipo di Savaneta.

Sinembargo e defensa di La Fama forma pa Nicole Garcia, Rosa Montiel y Algeisha a hunga hopi cera y no a permiti su mes wordo sorprende mientras cu den medio campo La Fama a domina por completo. Sinembargo a bin dura te na di 19 minuut di wega cu La Fama ta logra saca bentaha di 1-0 ora cu e campista Lissandra Frandl ta los un tiro di distancia cu ta sorprende keeper di Arsenal ora cu e bala a bay pega den skina ariba for di su alcance.

Un tremendo gol den un periodo cu La Fama a domina totalmente pero no por a yega na mas gol y a dura te na di 32 minuut ora cu mesun hungado Fradl, ta bolbe los un tiro

duro for di pafu di arena penal cu ta lastra bay pega den skina abou pa duna La Fama bentaha comodo di 2-0 y cu cual anotacion e prome tempo a finalisa.

E situacion no a cambia den dos tempo cu La Fama dominando pero no tabata efectivo den e parti final di su atakanan y e defensa di Arsenal trahando duro pa evita mas gol pero na di 65 minuut tabata e centro delantero Shadira Croes, e maximo anotador di campeonato, ta logra su di 15 gol di campeonato ora cu keeper di Arsenal logra saca un tiro lastera pero no por a domina e bala y aki Shadira ta pusha esaki den net pa pone La Fama ariba 3-0.

Cu e score aki tambe e wega a bin termina na favor di La Fama cu ta sigui riba bon caminda pa alcanza e serie semi final un biaha mas.

E proximo wega di La Fama ta programa pa tuma lugar diabierna 6 di april contra di Deportivo Nacional y esaki lo wordo hunga den Compleho Deportivo Frans Figaroa pa 8'or di anochi.

RCA y Nacional ta topa den un wega crucial awenochi



ORANJESTAD (AAN)- Awe Diabierna den e dushi ambiente di semper cu buena vibra e tricolornan di Solito lo sali contra e dragonnan di Alto Vista pa 8or di anochi den Centro Deportivo Guillermo Trinidad. RCA a acumula 9

punto caba den 2da buelta y tin 21 punto na di 6 puesto. Nacional tin 26 punto y ta na di 3 puesto.

Un victoria di tricolor lo manda RCA na di 4to puesto y RCA ta comanda e standing cu e mihor saldo di gol. RCA Ta

manda un cordial invitacion na e fanaticada tricolor pa yega y ban yena nan tribune panord entrada pega cu e gym.

Apoya e soldatnan di Solito cu gran ambiente di positivismo.

Problema cu menaza despues di wega di "fever" cu brommer



ORANJESTAD (AAN): Diasabra marduga den careda di 4or, despues di fiesta di Buleria na Emotion Night Club tabata tin accidente entre dos brommer. Temporada di 18 di Maart corendonan di Curacao y Bonaire ta core na Aruba.

Ta custumber cu despues di tur evento lo tin fever di tur e brommernan. Durante esaki e accidente a pasa entre e brommer Suzuki GSXR color blauw cual ta coredo di Curacao y e Suzuki Hayabusa cual coredo ta Arubiano.

Na momento di impacto e coredo Arubiano a dal su

cabes y bay for di tino. Na mes momento a cuminsa un discusion entre e dos partidonan di brommer buscando un culpabel pa e accidente.

Den tur esey e Arubiano a lanta for di soño y a cuminsa busca problema cu tension a hisa bastante den e area mirando ta basta coredo di Aruba Bonaire y Curacao tabata na sitio.

Na yegada di polis, e Arubiano a keda resisti y police mester a bay over na detencion di e homber cu tabata bou influencia di alcohol.

DEPORTE INTERNATIONAL

Door di prijs halto, Barcelona por lo pronto no lo persigui De Ligt di Ajax



AMSTERDAM: FC Barcelona no ta interesa mas den hungador di defensa di Ajax Matthijs de Ligt. E gigante Spaño a haya tende for di director tecnico di Ajax Marc Overmars, cu e hunga-

dor talentoso ta costa 60 milyon euro. Segun e corant Spaño Sport, Barcelona ta haya e prijs ey mucho halto. For di basta tempo caba Barcelona a muestra interes den de

Ligt y a wak e como un hungador potencial fiho pa nan. Apesar cu e relacion entre Overmars (ex hungador di Barcelona) y e club ta hopi bon, e no ta pensa di duna un descuento.

Montero ta bay hasi ciruhia Tommy John y ta bay perde temporada di 2018



NEE YORK: New York Mets ta bay ta sin pitcher drechi Rafael Montero pa basta hopi tempo. E equipo a anuncia Diahuebs cu Montero tin un scheur den un ligamento di su elleboog di tira. Muy probablemente lo tin cu hasi ciruhia Tommy John riba e elleboog, door di cual Montero lo perde full temporada di 2018.

E pitcher di 27 aña durante e Spring Training aki tabata tin bastante dificultad pa tira bon. Den 7 aparicion e tabata tin un ERA di 9.00, mientras cu el a permiti un average di bateo di oponentenan di .316. Montero tabata un candidato pa cumenza den bullpen di Mets e temporada aki. E tin un ERA den su carera di 5.38, den 58 aparicion.

LeBron James ta anota 35 punto y Cavaliers ta gana Raptors 132-129



CLEVELAND, Ohio: Durante ultimo simannan tabata tin hopi duda den e capacidad di Cleveland Cavaliers pa yega leu den playoffs, mirando cu mas ta to ta equiponan no mucho fuerte nan tabata gana, mientras cu nan tabata perde cu equiponan cu tin un record positivo.

Sin embargo, Cavaliers a cumenza muestra mihor, despues cu Kevin Love a bolbe for di e lista di esnan lesiona. Den su prome wega bek Cleveland a logra gana Milwaukee Bucks y Diaranzon nan a pasa e test fuerte contra Toronto Raptors, logrando un triunfo di 132-129.

LeBron James tabata maximo anotador pa Cavaliers cu 35 punto. Tabata di 4 wega consecutivo den cual James a anota por lo menos 30 punto. Den 39 minuut James a logra tambe 7 rebounds y 17 asistancia.

Ibrahimovic ta bandona United pa bay hunga pa LA Galaxy



MANCHESTER: Zlatan Ibrahimovic di inmediato ta cambia Manchester United pa LA Galaxy na Merca. Diferente medio di prensa a reporta cu e atacante Sueco a yega na un acuerdo cu su dunador actual di trabao, pa Sali for di su contrato. Tanto BBC, Sky Sports, como tambe ESPN a reporta cu Ibrahimovic ta bay hunga na Merca, mientras cu ainda ni United ni Galaxy a confirma esaki ainda. Segun prensa, e delantero di 36 aña muy probablemente lo

wordo presenta awe mes na Los Angeles. Na Januari caba coach di United Jose Mourinho a indica cu e lo coopera cu un transferencia. Ibrahimovic den pasado a hunga pa Ajax, Internazionale, FC Barcelona y Paris Saint-Germain. Apesar cu el a retira oficialmente for di e seleccion di Suecia, tin rumornan ta core cu e lo hunga un biaha mas pa su pais den Copa Mundial di Rusia.



Noticianan for di Hulanda

Mas di 200 denuncia contra Pechtold, debi na penthouse cu el a haya di regalo



HULANDA: Cerca Ministerio Publico di Arnhem tin 200 denuncia a drenta contra lider di D66 Alexander Pechtold. E denuncianan tin di haber cu e apartamento na Scheveningen cu Pechtold a haya di regalo di un amigo.

Pechtold aparentemente lo no a meld e apartamento, den e asina yama registro di regalo di Tweede Kamer. Un vocero di OM a confirma e denuncianan contra Pechtold, pero e no kier a duna mas informacion di e caso.

Via un formulario riba internet, e denuncia di entre otro corrupcion di ambtenaar y falsificacion por a wordo manda. OM ta studiando e caso y mester dicidi despues si lo persigui Pechtold penalmente.

Homber ta viola muher di Groningen den su cas



GRONINGEN: Un muher di Groningen di 47 aña a bira victima di violacion den su cas na Groningen. E sospechoso a wordo deteni Diaranzon. E homber cu a wordo deteni, ta un pashent di tbs di 43 aña. Esaki segun Dagblad van der

Noorden. E homber ta wordo sospecha di violacion di maltrato. E victima a wordo levemente herida y no mester a wordo interna den hospital. Un vocero di polis a bisa sinembargo cu e caso ta hopi traumatico pa e muher.

Chofer di truck ta pasa riba fiets pad y ta zak den lodo na Purmerend



PURMEREND: Un chofer Aleman di truck a keda pega cu su vehiculo riba un fiets pad na Purmerend. E truck no por a move pa ningun caminda mas y e mester a warda oranan largo pa un

compania di grua hisa e truck y pone bek riba caminda. E homber a core cu e truck riba un caminda cu ta cruza cu un fietspad. E caminda tabata asina smal, cu ora cu e homber a realiza

cu cos tabata bay robez, e no por a bira bek. Net prome cu un brug, e truck a keda pega den lodo. Bastante hende a wak cu hopi interes, e operacion di grua pa saca e truck for di e lodo.

Mas di 3.600 kilo di marihuana intercepta na Spaanse Polder



ROTTERDAM: Durante un accion grandi contra criminalidad di droga, mas di 3.600 kilo di marihuana a wordo tuma den beslag den Spaanse Polder na Rotterdam. Un total di 8 persona a wordo deteni. E droga tabata den un container procedente di Lebanon. Algun dia anterior, e team special HARC di polis, douane,

FIOD y OM a haya e informacion, cu e container lo wordo entrega na Spaanse Polder. E rastro a conduci na un compania den Thurledeweg. Durante cu tabata baha e container, e teamdi aresto di polis a drenta den accion. Den cas di un di e personanan deteni, polis a encontra tambe un arma di candela.

Aruba a haya tremendo promocion turistico den corant na Sweden



ORANJESTAD (AAN)---Aruba a haya un tremendo promocion ariba un di e corantnan mas grandi na Sweden, esta e Aftonbladet cual tin mas cu 3 miyon di suscriptornan, danki na un di nan nacionalnan cu pa algun aña caba ta bibando na Aruba, ta trata aki di Dr. Eva Rusz kende ta fungi aki na Aruba como Psicoloog.

Dr. Rusz ta un persona cu ta masha conoci na Sweden debi na su trayectoria como Psicoloog cu a skirbi varios buki tratando temanan riba diferente problemanan cu ehende ta confronta riba nos mundo actual. Dr. Rusz tambe a wordo entrevista na diferente ocasion na programan di television na Sweden y aki na Aruba e tambe ta duna asesoria na diferente instancia.

Dr. Eva Rusz a relata na DIARIO cu ariba dia 17 di Maart ultimo, ela wordo sorpresa pa su amigonan y famia biba na Sweden, mustrand cu ariba e corant Aftonbladet, su persona a aparece ariba Front Page y como si fuera poco, tambe un articulo extenso di 2 pagina na color caminda ta aparece su persona cu fotonan di Aruba y bao di e titulo: "Eva ta bibando su soño na su paraiso den Caribe" y unda cu claramente ariba e articulo ta relata su bida



aki na Aruba. E relato aki na Sweden definitivamente ta un tremendo propaganda publicitario pa nos isla, como cu Sweden ta un pais basta frio y te asina leu, Dr. Rusz su amigonan y famia a sa di bin pasa na vacante riba nos isla disfrutando di Aruba su calides, Amistad y un dushi laman cu su beachnan di santo blanco. Siguiendamente nos ta presenta algun imagen di Dr. Eva Rusz y e promocion di Aruba na Sweden. Im in the biggest Swedish daily newspaper today, Aftonbladet, front page and then its 2 pages about Aruba; about my life and work on beautiful Aruba!. This newspaper was my work for more then 11 years, I was there weekly relationships expert.

Aruba Gastronomic Association tin directiva nobo

ORANJESTAD (AAN): E directiva nobo di 'Aruba Gastronomic Association' (AGA) a wordo nombra na December 2017 durante di un almuerzo di Pasco.

E miembronan di directiva pa aña 2018 ta, Jan van Nes, Presidente, Carolina Merryweather, Vicepresidente, Patrick van den Berg, Tesorero y e otro miembronan di directiva ta Douglass Markus, Marrit Fleur y Octavio Verhelst.

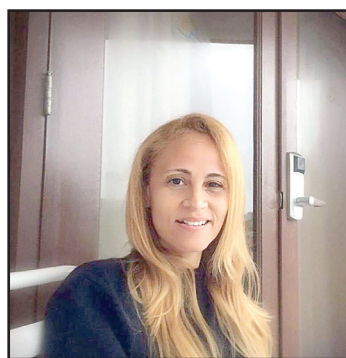
AGA a wordo funda na 1993 su obhetivo ta pa representa interes comercial di su miembronan den e sentido mas amplio di palabra. E meta di e directiva ta pa AGA, "Representa e voz pa e industria di restaurantnan na Aruba."

AGA tin un programa di 'Dine Around' y un di e tareanan cu e directiva a ehecuta despues di e prome reunionnan di 2018, ta un 'Business Plan' y un Presupuesto. E 'Business

Plan' y e Presupuesto a wordo aproba, y ta busca pa revisa y actualisa e organizacion cu productonan nobo y excitante pa turista y pa local.

Aruba tin mas di 500 restaurant y AGA tin hopi plan, entre otro asegura cu e restaurantnan ta bon administra, y cu nan ta mantene na calidad halto y pa persuadi pa leynan mas actualisa incluyendo leynan di labor y tambe acelera e termino pa permisonan pa por mantene e rekisito mas halto di culinario cu e isla ta persigiendo.

Un acuerdo special ta tumando lugar cu Aruba Tourism Authority pa segura cu e restaurantnan por ta reconoci cu un 'Quality Seal' presentando asina un paquete di balor adicional cu lo atrae e restaurantnan pa nan join e Asociacion. Tambe ta considera cu den e industria, Aruba tin un cantidad abundante di restaurantnan y cu ta surgi e necesidad



pa tin un control di crecimiento relaciona cu e capacidad comercial. Fern Pochettino, un veterano dedica nAa turismo cu a maneha y a logra mantene e mision di AGA pa e ultimo binti añanan a retira na januari 2018 y lo celebra su esfuerzonan durante un ceremonia na April. Na su lugar a bin e especialista di Aruba Social Media, Sra. Adelaida Fingal. AGA tin un oficina nobo na Sun Plaza y por yama na 699-9975 of manda un email na: aga@setarnet.aw

SETAR ta sigui celebra cu 2 dia totalmente loco



ORANJESTAD (AAN) -- SETAR e aña aki ta recorda cu 15 aña pasa, SETAR NV a wordo instituí.

Durante 15 aña SETAR constantemente a percura pa trece inovación pa isla. Recordando e lustro aki SETAR lo celebra e aña aki cu diferente sorpresa pa su clientenan. En conexion cu celebracion aki SETAR lo tin e weekend aki 2 dia di locura total cu prijsnan super atractivo riba celularnan LTE na SETAR Seroe Blanco.

E celularnan ta obtenibel den paketenan Prepaid, Postpaid U y Hybrid. Cu e upgrading aki, SETAR cada bes por a ofrece su clientenan e speednan di mas halto di LTE.

Bin disfruta bo tambe di e tremendo promoción cu SETAR tin pa Aruba. E 2 dianan Loco lo ta diabierna 23 di maart desde 7.30 di mainta te cu 6 di atardi y diasabra 24 di maart desde 10 di mainta te cu 6or di atardi únicamente na SETAR Seroe Blanco.

Probecha di e ofertanan special riba tur nos productonan di LTE celebrando SETAR su 15 aniversario como NV e weekend aki.

Chill cu prijs special p'e temporada aki



ORANJESTAD (AAN): Na comienso di aña Brouwerij Nacional Balashi a rebrand cerbes Chill y e rebranding ta continua. Pa un temporada rond Aruba clientenan por cumpra cerbes Chill na un bon prijs pa asina disfruta di e cerbes cu amigonan of famia.

Tambe clientenan por disfruta di prijs special riba e Chill Bucket na mayoria bar, cafe's y restaurant cu ta clientenan di Brouwerij Nacional Balashi. P'e temporada aki e Chill Bucket ta AFL. 20,-, unda cu bo ta cumpra 4 cerbes Chill y ricibi 2 gratis.

Chill ta cerbes di calidad halto y traha na Aruba, unda cu e tin 0% di preservativo. Tambe Chill ta e cerbes di mas fresco cu bo ta haya na Aruba. Busca bo special di cerbes Chill durante e temporada aki na diferente bar y restaurant manera, Cas Casuela, Fermis Bar, Glenn's Place, Lekker Bar, Local Store, Mido's Bar & Restaurant, Pos Chiquito Rumshop, Tienda Geerman, Well Well Bar, Yen Yen Bar & Restaurant y Zeerover.

MARCH 22 - 25

SAVE MORE EVENT

Select Styles

SPEND \$150
SAVE \$50

SPEND \$350
SAVE \$125

SPEND \$600
SAVE \$225

SPEND \$1000
SAVE \$400

PANDORA®

THE PANDORA STORE AT
PASEO HERENCIA MALL

Noord, Aruba • 297.586.5625

THE PANDORA STORE AT
LG SMITH BLVD 15

Oranjestad, Aruba • 297.583.0147

Facebook.com/PANDORAaruba • Instagram.com/PANDORAaruba • Snapchat.com/PANDORAaruba

3/22/18 - 3/25/18 at participating retailers and online. Promotion excludes PANDORA Shine™ products. Selection may vary by store, while supplies last. Qualifying PANDORA Jewelry spend excludes taxes, fees, and gift card purchases. Not valid with prior purchases and cannot be combined with any other offer. Maximum promotional discount is \$400 for purchases over \$1,000. Product not for resale; Store may limit product purchase quantities in its sole discretion.

© 2018 Pandora Jewelry, LLC • All rights reserved

Pa di 10 biaha consecutivo

McDonald's lo paga luznan na Aruba pa "WWF's Earth Hour"



ORANJESTAD (AAN): Diasabra dia 24 di Maart, di 8:30 pa 9:30pm, tur restaurant di McDonald's di Aruba lo paga nan luz pafo y e 'road sign'. Pa 10 aña consecutivo ta uni na e WWF's Earth Hour. E campaña aki di World Wildlife Foundation (WWE), tin como obhetivo pa reduci y crea consciencia riba e impacto ambiental di e consumo di energia, invitando ciudadanonan, organizacion y empresanan pa desconecta. E participacion di McDonald's den e Earth Hour ta un di e prome iniciativas cu Arcos Dorados lo implementa den su agenda pa un operacion mas sostenibel. McDonald's a bira e prome compania di restaurant pa establece un meta aproba pa reduci 'Greenhouse Gas Emissions'

McDonald's a anuncia dia 20 di Maart 2018 cu nan lo partner cu frankicianan y proveedornan pa reduci 'Greenhouse Gas Emissions' relaciona cu e restaurantnan di McDonald's y oficina na un 36% pa 2030 desde un base di aña 2015 den un estrategia nobo pa enfrenta e cambio climatico global.

Ademas, McDonald's ta compromete na un reduccion di 31% den e intensidad di e emisionnan (pa tonelada metrico di alimento y paketa) door di henter su cadena di suministro pa aña 2030 desde e nivelnan di 2015. E obhetivo aki combina tin e aprobacion p'e iniciativa di obhetivo basa den ciencia (SBTi). Door di e accionnan aki, McDonald's ta spera di evita cu ta emiti 150 miyon di tonelada metrico di gas di greenhouse bay den

atmosfera pa 2030. Esaki ta ekivalente na kita for di caminda 32 miyon di auto durante henter 1 aña of planta 3.800 miyon di mata y cultiva nan pa 10 aña. E obhetivo lo laga McDonald's crece como negoshi sin aumenta nan emisionnan. "Pa crea un futuro miho pa nos planeta, nos tur mester ta involucra. McDonald's ta haciendo su parti di establece e obhetivo ambicioso aki pa reduci e emisionnan di gasnan di greenhouse pa enfrenta e desafio di e cambio climatico global", Steve Easterbrook, presidente y CEO di McDonald's, a bisa, kende a anuncia e plan den un video publica p'e compania. "Pa cumpli cu e obhetivo aki, nos lo entrega nos cuminda na un manera responsabel, nos lo promove e energia renobabel y nos lo uza esaki na un manera eficiente, nos lo reduci e desperdicio y nos lo aumenta e reciclahe."

Pa logra e meta aki, McDonald's lo traha den su cadena di suministro, oficina y restaurantnan pa ta mas inovacion y eficiente mediante miho iluminacion LED, ekipo di cushina eficiente den energia, paketenan sostenibel, reciclahe di restaurantnan y door di eleva y sostene agricultura sostenibel.

Den colaboracion cu miles di frankicia, proveedor y productornan, McDonald's lo priorisa accionnan di segmentonan grandi di carbon: produccion di carni, uzo y abastecimento di energia den restaurantnan, desperdicio y pakete. E segmentonan combina ta representa aproximadamente 64% di e emisionnan global di McDonald's.

Menu di Snack



Hotcakes



NOBO

Cinnamon Melts



Egg McMuffin®
Schoe entre ham, sausage of bacon



Hash Brown



Burrito
with sausage



NOBO

Mozzarella Sticks 3 pcs.

©2018 McDonald's

fuzetea®

a product of The Coca-Cola Company

ta hibabo Camping den style cu Bo Cooler!



Cumpra 1 six-pack di Fuze Tea Lemon of Peach

Yena bo datos personal patras di e recibo y deposita esaki den e tombola Ganadornan lo wordo anuncia y contacta Diahuebs 29 di Maart, 2018

Supermercado participante:

Mundo Nobo | Macro | Hong Kong Paradera | Yiu Xia | Bo Wah

Telefonnan di DIARIO 582-6747
Fax 582-8551

Noticia Internacional

Presidente Venezolano a insisti viaha pa Asamblea di Americanan na Peru



CARACAS: Mandatario di Venezuela, Nicolas Maduro, a reitera ayera cu e tin planea pa viaha pa Lima pa participa den Asamblea di Americanan, na April, apesar cu Pedro Pablo Kuczynski a retira e invitacion prome cu el a renuncia e siman aki, presidencia di Peru.

Kuczynski, kende a renuncia diaranzon bao di presion pa acusacionnan di corrupcion, a critica Gobierno Venezolano pa falta di transparencia electoral y abusonon di derechonnan humano.

“Awo mi a pensa di bay salud’e un biaha mas, mi a kere cu e lo ricibi mi na Asamblea di Americanan. A resulta cu e no ta bay tey, kiermen ora mi yega, ken ta bay ricibi mi na Lima?”, Maduro a bisa en un acto transmiti pa canal estatal di television, VTV.

E mandatario socialista a agrega cu e lo pidi su canciyer, Jorge Arreaza, pa coordina su yegada na capital di Peru pa participa den reunion continental cu lo tuma lugar dia 13 y 14 di April.

Despues di renuncia di Kuczynski, ningun otro presidente di e region a fiha posicion si nan lo atende e Asamblea di Americanan, cu lo conta cu participacion di presidente di Merca, Donald Trump, den su prome viahe pa America Latina desde cu el a asumi poder,

poco mas di un año.

Prome vice presidente di partido oficial di Venezuela (PSUV), Diosdado Cabello, a celebra diaranzon anochi cu vuurwerk, e renuncia di Kuczynski, un ex bankero conservador di 79 año, cu a critica Gobierno di Maduro.

Gobierno di Venezuela a amplia Semana Santa cu 3 dia mas pa “spaar coriente”

CARACAS: Gobierno di Venezuela a decreta tres dia liber adicional pa celebracionnan di Semana Santa pa tur empleado publico di e pais como medida pa spaar coriente, afecta pa sekia.

“E medida preventivo lo faborece spaar coriente, y cu esaki, lo contribui na recuperacion y preservacion di nivelnan di nos damnan principal, pa garantiza generacion di coriente y distribucion di

awa potable pa pueblo Venezolano”, segun vice presidente Venezolano, Tarek el Aissami.

E decreto a wordo dicta pa dialuna 26, diamars 27 y diaranzon 28 di Maart, na unda empleadonan publico por keda cas desde awe te cu 2 di April.

El Aissami a bisa cu caracter di e decreto di dianan no laboral lo wordo aplica solamente na empleadonan cu ta den sector publico, kedando explicita-

mente exclui “na actividadnan cu pa nan naturaleza no por para, esaki ta pa garantiza prestacion di servicio nan publico necesario”.

Recientemente compania estatal Corpoelec, encarga cu generacion y suministro di coriente, a anuncia cu nan lo reforza plannan di racionamento di servicio den por lo menos, seis Estado di e pais pa cerca di cuatro hora pa dia, como un manera di mitiga crisis electrico.



May a adverti Union Europeo contra “menaza Ruso” despues di atake di ex spion

Prome Minister Britanico, Theresa May, a adverti contra “menaza Ruso” na su yegada pa participa den un reunion cu su coleganan Europeo, na unda e lo pidi apoyo contra Moscu pa nan supuesto implicacion den venenamento di un ex spion ruso den territorio Britanico.

“E menaza Ruso no ta respeta fronteranan”, May a adverti na Brussels, na unda e lo boga na favor di un posicion firme di UE den condena na atake na Salisbury (zuid di Inglatera) cu a uza un agente neurotoxico fabrica durante epoca sovietico.

E atake “ta forma parti di un patronchi di agresion Ruso contra Europa y nan bisiñanan cercano”, May a bisa prensa.

Desde atake di 4 di Maart contra Serguei Skripal y su yiu muher, Yulia,



considera como prome uso di un agente neurotoxico riba cayanan di Europa desde Segundo Guerra Mundial, London y Moscu a libra di un guerra di declaracionnan.

E ultimo episodio a wordo protagoniza pa Minister di Relacionnan Exterior di Inglatera, Boris Johnson, kende a compara Mundial di Rusia-2018 cu Weganan Olimpico di Berlin-1936 bao Adolf Hitler, un comparacion cu Rusia a considera “vies”.

- Division -

Tarea di Theresa May na Brussels no lo ta facil ya cu capitalnan Europeo ta dividi den ki posicion pa adopta contra Moscu.

Mientras cu Alemania y Francia ta comparti conclusion Britanico cu Rusia ta e unico responsable di e atake otro paisnan manera Italia, Grecia of Austria, cu no kier empeora relacion cu Moscu, a pidi pruebanan riba implicacion Ruso.

E proyecto di declaracion di 28 pais prepara pa Asamblea Europeo ta refleha “diferente posicionnan” di Estadonan Europeo, diplomaticanan na Brussels a señala.

Theresa May a reuni cu canciyer Aleman, Angela Merkel, y presidente Frances, Emmanuel Macron, pa coordina posicionnan, prome cu nan discuti e tema Ruso cu 25 otro pais durante un dinner di trabao.

Noticia Internacional

Merca a impone na China tarifanan pa importacion pa por lo menos 50.000 miyon di dolar

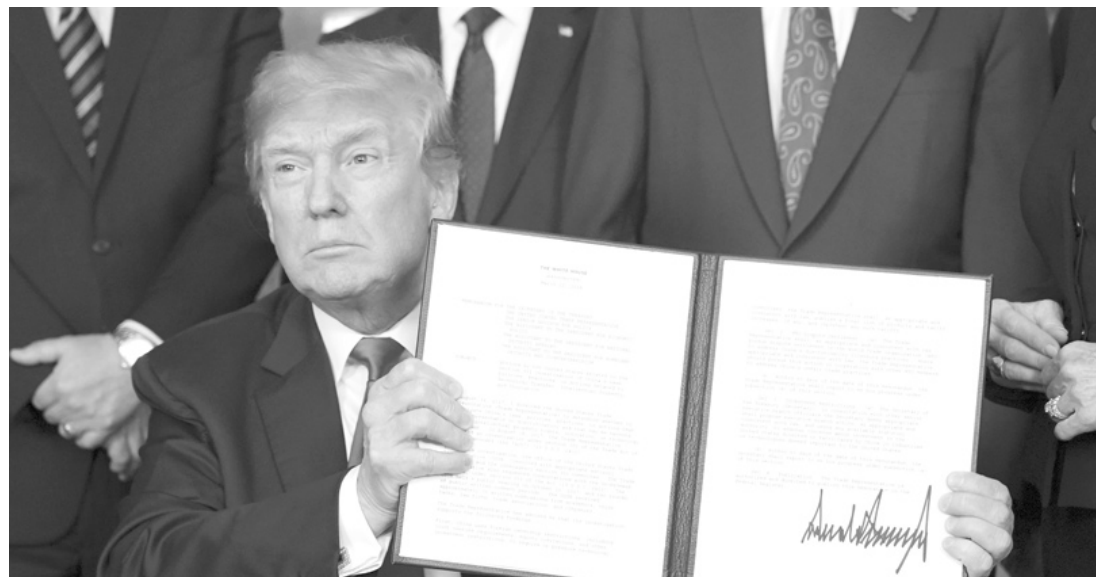
Presidente Donald Trump, a impone contra China riba productonan pa por lo menos 50.000 miyon di dolar, den otro paso cu a causa preocupacion riba un guerra comercial.

Den un ceremonia den Cas Blanco, Trump a firma e documento cu ta ordena Representante di Comercio, Robert Lighthizer, pa traha den 15 dia, un lista di productonan Chines cu importacion lo haya tarifanan pisa.

Ora Lighthizer anuncia e lista, den un plazo di dos siman, lo ta posible conoce balor aproximado di e tarifanan.

Horanan prome cu Trump a formaliza su decision, gobierno di China a bisa cu “nan no lo keda sinta” y “lo tuma definitivamente tur medida necesario pa defende cu determinacion nan derechonan y interes legitimo”.

Prome Minister di China, Li Keqiang ya a alerta e siman aki riba necesidad di evita actua di manera “emocional”, ya cu



un guerra comercial entre e paisnan “no lo beneficia ningun hende”.

- “Apenas un fraccion” -

Poco prome cu Trump firma e decreto, un di su asesornan, Everett Eissenstat, a menciona cu tarifanan lo abarca importacionnan di alrededor di 50.000 miyon di dolar, aunke Trump posteriormente aumenta e prevision.

“Hopi cos ta pasando. Pero particularmente cu China, nos ta adoptando

un accion comercial. Por yega hasta 60.000 miyon di dolar. Pero ta realmente apenas un fraccion di loke nos ta papiando”, el a bisa.

Trump a bisa cu China ta un pais “amigo” pero a bisa cu deficit comercial di Merca a yega asina halto cu “ta fuera di control”.

Deficit comercial

ta “mayor di cualquier pais den historia di mundo. E ta fuera di control”, el a asegura.

Na 2017 Merca a exporta pa China 130.400 miyon di dolar y a importa 505.600 miyon, segun Departamento di Comercio.

Segun Eissenstat, e decision di aplica tarifanan ta basa cu Peking ta

obliga companianan extranjero cu kier opera den nan mercado pa comparti tecnologia cu nan socionan Chino.

Pa Cas Blanco, esey ta constitui den hortamento di propiedad intelectual Mericano, y por lo tanto ta trata di un “competencia desleal”.

- Reaccion y advertencianan -

Inmediatamente despues di firma di resolucion presidencial, Wall Street cay casi 1,4%, como reflejo di incertidumbre di mercadonan financiero.

Na Europa, Bolsa di Balor di London, Paris, Frankfurt, Milan y Madrid tambe a cay.

Presidente di Reserva Federal nobo, Jerome Powell, a admiti cu “riesgo mas prominente” pa economia di Merca ta comienzo di un guerra comercial generaliza.

Citigroup a prohibi nan clientenan pa bende armanan di candela na menornan di 21 aña



Banco Mericano, Citigroup a prohibi nan clientenan di bende armanan di candela na menornan di 21 aña di edad, como parti di un serie di medida na favor di control di armanan den e pais.

Esaki ta prome biaha cu un di e companianan grandi cu ta cotiza den Wall Street a tuma un postura den debate riba control di armanan di candela na Merca, despues di matanza di 17 persona den un scol secundario di Florida na Februari pasa, den man-

nan di un hoben cu un fusil semi-automatico.

Citigroup a dicidi ademas prohibi nan clientenan di bende armanan di candela na individuonan cu antecedentenan sin verifica, segun un documento interno di grupo consulta pa AFP. Nan tambe a pidi pa no bende mas fusil di asalto.

“Si clientenan no tuma medidanan aki, nos lo respeta nan decision y nos lo traha cu nan pa transferi nan negoshinan na otro establecimentonan fuera

di Citi”, segun presidente ejecutivo Michael Corbat, autor di e nota interno di empleadonan.

E reglanan ta aplica na companianan chikito y grandi, fondonan di inversion, sociedad di capital-inversion y titularnan di credit card di Citigroup.

E obhetivo ta “respetar derechonan di propietario di arma responsable pa contribui cu e armanan aki no cay den mannan robez”, e bankero a splica.

**DIARIO Telefon 5826747 /
Fax 5828551
Tipline 5822239**



Manifestantenan a protesta na Sao Paulo, Brazil, mientras cu Corte Supremo a dicta den capital di e pais, e Habeas Corpus a preveni cu ex presidente di Brazil, Luiz Inacio Lula da Silva, a wordo aresta. Corte Supremo di Brazil Supremo a pospone te cu 4 di April, e decision riba peticion di ex presidente Luiz Inacio Lula da Silva pa evita prison, pero a garantiz’e cu e no lo wordo cera te cu e debate termina.

Noticia Internacional

Costa Rica y Panama a declara cu nan ta cla pa eventual fluho di Venezolanonan

SAN JOSE: Gobiernonan di Costa Rica y Panama a declara cu nan ta cla pa enfrenta un eventual fluho di imigrantenan Venezolano cu ta enfrenta problemanan politico y social den e pais Suramericano.

Despues di un reunion bilateral entre presidente di Costa Rica, Luis Guillermo Solis, y di Panama, Juan Carlos Varela, na unda nan a analiza na San Jose varios tema di agenda bilateral, entre otro, seguridad y migracion.

“Den momento-nan aki nos no a registra e fluho, pero departamentonan di Migracion di e paisnan ta cla pa atende y nan tin e prevision contemplando den nan plannan di trabao”, segun presidente Solis den conferencia di prensa despues di preguntata di un periodista riba e tema.

E mandatario a comenta cu Costa Rica y Panama ya tin un experiencia acumula den e tipo



di asunto, pasobra entre 2015 y 2016 nan a enfrenta un ola di miles di migrante Haitiano, Cubano y Africano cu a cruza e continente pa yega Merca.

Riba mesun liña, Varela a califica modelo di trato migratorio di Costa Rica y Panama como “un ehempel digno di imita pa otro paisnan, debi na garantia di respet na derechonan humano y dignidad.

E gobernante Panameño a indica cu despues di instala Asamblea Nacional Constituyente na Venezu-

ela aña pasa, a tuma lugar “un exodo di 10.000 Venezolano pa luna” pa Panama, loke a genera “hopi presion na nos infraestructura y nos mester a acudi na sistema di visa”.

“Si gobierno di presidente Nicolas Maduro ta insisti den eleccion sin participacion di oposicion, tur cos ta indica cu esaki por crea otro exodo pasobra e crisis ta bay empeora, no solamente politico, sino economico, social y humanitario”, Varela a asegura.

Paraguay a registra 1,8 miyon di persona pover, un 26,40 % di sociedad



ASUNCION: Paraguay tin 1,8 miyon di pover, un 26,40 % di mas di 6,8 miyon di habitante di e pais, cu entrada per capita ta inferior na gasto di canasta basico di consumo, fiha den 119 dolar den urbanizacionnan y 85 dolar den areanan rural, segun datonan oficial di 2017.

Pobreza ta azota mas sociedadnan rural, na unda cifra di personanan pover a situa den 955.961 e aña aki, mientras cu den zonanan urbano, e cifra tabata di 853.092 persona,

segun Encuesta Permanente di Hogar 2017 presenta na Asuncion pa Departamento General di Estadistica, Encuesta y Censo (Dgeec).

Paraguay a registra den ultimo aña un descenso di pobreza total di 2,46 punto porcentual, pasando di 28,86 % na 2016 al 26,40 % na 2017.

E tendencia tambe a wordo observa den caso di pobreza extremo, na unda 301.932 Paraguayo ta cay den e nivel aki, un 4,41 % di e poblacion, cu mester subsisti cu entradanan per capita di entre 85 y 42 dolar, si nan ta biba den areanan urbano of rural.

Apesar cu mehoracion tabata menos cu den caso di pobreza total, e porcentahe di pobreza extremo a reduci den 1,32 punto porcentual, desde 5,73 % di poblacion den 2016 pa 4,41 % den ultimo registro.

Aunke pobreza y desigualdad ainda ta un problema pa Paraguay, datonan di e encuesta a mostra cu cada biaha tin menos persona cu ta biba den condicionnan precario apesar di prijs di canasta total di consumo, cu ta inclui cuminda, paña of salud, a aumenta un 5,4 % aña pasa.

Merca a aproba benta di armamento pa mas di 1.000 miyon dolar na Arabia Saudita

Merca formalmente a aproba contratonan di defensa pa mas di 1.000 miyon di dolar cu Arabia Saudita, durante un gira den e pais di Prins heredero.

Departamento di Estado a confirma cu nan a alduna luz berde na un acuerdo pa 670 miyon di dolar pa misilnan anti-tanki, un contrato pa 106 miyon pa mantenimiento di helicop-

ter y 300 miyon pa piezanan di vehiculonan.

“E benta lo reforza politica exterior di Merca y obhetivonan di Seguridad Nacional pa mehora seguridad di un pais amigo”, segun Agencia di Cooperacion den Defensa y Seguridad.

Un funcionario a bisa cu e acuerdo tabata riba bista desde cu presi-

dente Donald Trump a anuncia un posible acuerdo di benta pa 100.000 miyon di dolar durante un bishita na Riad aña pasa.

Gobiernonan occidental ta bao presion di varios sector, incluyendo algun legislador Mericano, pa para of recorta benta di armanan na Arabia Saudita, mientras nan Forzanan Militar ta interveni den

brutal guerra civil na Yemen.

Pero Merca, Francia y Reino Uni a sigui realiza acuerdonan lucrativo di benta y mantenimiento di equiponan cu Riad, un super bon cliente.

Den teoria, Congreso di Merca por blokea e acuerdo anuncia ayera, despues cu diamars pasa Senado a vota un proyecto pa para apoyo di Merca na un intervencion Saudi na Yemen.

Prins Saudi Mohammed Bin Salman a cuminsa un bishita di tres siman na Merca.



Pa chica Pos - Habri tubería y wc. Servicio line y confiablel.
Experiencia ta manda
CICLONE
Septic Tank Service
Tel: 564-0607 / 734-0607

Torres
Chica pos Septic tank
Servicio pa Cas, Company, Hotel etc.
Tel: 588-7805 Cell: 593-9534

TA HUUR
Apartment na
Schotlandstraat,
pa dia, pa siman y pa
luna Cel: 594 4945

Se Necesita
Una persona para
trabajar Interna llamar
despues de la 1 pm
748-1862

Ta huur
Un apartamento amplio di un
dormitorio Fls 850.00 +/- dep
Fls 850.00 wifi, cable ta incl
awa y corriente no ta incl,
sin airco situa na Ponton,
Hubadastraat 16,
Yama cel 594 4368

HG
Serv. Backhoe rapido
Cobamento fundeshi, pos,
pool, lantamento di sushi,
plama graniet y demolicion
di cas y haci tereno limpi.
Cel: 742-2426

Ta Huur
Apartamento muebla na
Seroe Colorado 2 kamer,
baño, cushina, sala y
comedor. Interesadonan
por jama 569-8007

GREENLINE H.E. ROCOCO
PLAZA # SPECIAL OFFER
SANTO PA: Pega Bloki Y
Basha Afl. 35.- p/yard
Piedra Y verf di Europa.
Info Jama 583-8521 of
7415640 Open 9-5 nonstop

Se Renta
Apartamento en Sero Blanco
para un (1) persona
masculino, incl agua,
corriente, cable, no hay airco.
Pa Afl.450,-
Tel: 565-0303

PA AVISO aviso@diario.aw

BO MESTER DI WASTE BUCKET RESIDENCIAL OF COMERCIAL?
ecotech
Mr. Bucket
594-3757
mr.bucket@ecotech.aw
20 yrd Big Bucket 15 yrd Junior Bucket 10 yrd Small Bucket

LUJAN
Septic Service
CHICA POS!
Tel: 592-8366 / 588-6877

Glassco
■ Glass & mirrors cut
to size and shape
■ Polishing, drilling &
glass replacement
services
■ Fast service
Tel. 583-4784
Caya Betico Croes 162 B

D'La Rosa
CHICA POS
Pa servicio di
habri tubería,
area di hotel tambe.
562-2059 Pos Chiquito 25-G
585-8534 Aruba

NOS TIN SERVICIO
Corta palma, mata
grandi of chikito.
Forma mata.
Cel: 592-1277

SE SOLICITA
MANICURISTA
Que maneje
1: uña esculpida
2: alto relieve
3: pincelada
Cel: 565-2787

TA HUUR APARTMENT NA PONTON
Coriente y awa inclui, airco
apart. Afl.900,- pa luna /
Afl.700,- pa borg. 1 camber,
cushina, baño, sala y
comedor, 1-2 persona.
Tel: 588-0877 / 565-7115

Se Alquila
Una casa de dos
habitaciones en Pos Chiquito
y un apartamento en
Pos Chiquito y otro de tras
del Aereopuerto 660-9919 /
561-7904

Ta Huur
Un apartment na Villa Park
Paradera e ta grandi no
muebla . E tin airco, cable y
stoof . Pa mas informacion
567-1043 / 567- 4161

BOBCAT SANTO
Rent Bobcat, tin graniet blauw
y normal, demolicion, yena
baki, fundeshi, rosa tereno,
bende santo y piedra.
Mesora!
Cel: 592-3424 / 592-1156.

ELMA MATRASSEN
FABRIEK
Nos ta fura
matras y box. Busc'e
mainta y entregue atardi!
Tel: 661-1629 / 592-3344

PROMASTER
Steam cleaning
Tapijt, sofa, matras y sienta
di auto. Tel :582-0383
Leslie Maduro

Se Alquila
Habitaciones en el centro de
Aruba. Wifi, baño privado,
estacionamiento . A partir de
USD 30.- por noche.
Whatsapp 5600312, E mail:
lasaresidence@gmail.com

Gratis
Nos ta piki tur sorto di auto bieu,
pa bente afo , completamente
gratis . Tambe nos ta piki airco,
bateria di auto, wasmachin ,
frigidaire, stoof etc. Jama nos
na 561-4297 of 561-5179

CHAPI
Tur hardin general,
corta mata, benta
sushi afo. Nos tin
bon prijs.
Cel: 569-8003

TO RENT
1 bedroom apt, Alto Vista, very
well located, semi-furnished,
1250 fls, wifi, cable, gas
included. Water & electricity
excluded. To call for an app.
after 12: 745-9765 / 592-3828

Home Sweet Home
Real Estate VBA
Ta bende: un cas / Comercial
Building plus apartment riba
highway Caya Betico Croes
950 m2, Tereno, construction
635 m2, Afl 599.000,=
Jama :Ashna : 592- 9966

Home Sweet Home
Real Estate VBA
Ta Bende un cas na
Wayaca Residence,
3 kamer, 2 baño,
Afl.592.000,= negociabel,
Jama:Ashna 592-9966

PEC
PREMIUM ELEMENT CORPORATION
Compania responsabel
cu ta hasi tur tipo
di construction.
Cel: 593-3141

MONTAS EXCAVATION
Nos ta bende santo
di pleister, pega blokki,
piedra y granito.
Bon prijs.
Tin servicio di bobcat.
Tel: 567-5282 / 565-8639

FELIX EXCAVATION
Santo, piedra, graniet
blauw y normal. Tur sorto
di servicio, di backhoe.
Mesora y bon prijs.
Cel: 563-1116

TOP TINT
Tel 582 7192 /
Cel 730 3957 Ta tint bentana
di auto, cas of oficina.
Trabou ta profesional y
garantiza. Situa na
Tanki leendert 100 E

Ta Bende
Un (cauchi) kas
di lora . Nobo nobo
Prijs Afl1500,=
Tel: 560-5952

CARPINTE
Ta busca
trabou !
Tel: 562-4706

YOS
Septic Tank Services
Chica pos. Habri tubería.
Nena Dirksz • (+297) 748-2689
Jose Dirksz • (+297) 566-6144
Paradijs# 09, Oranjestad, Aruba

CARPINTERO
A domicilio hacemos
y reparamos toda clase de
muebles dañado, madera y
formica, cocinas, closet y
camas, puertas, sillas (stoel).
Cel: 568-1347, Raul

Ta Huur
Un cas na Santa Cruz
central di 3 kmr fl1400,-
p/l mita luna deposit pa
mas inf cel: 736-1687
exl energia

TA BENDE
2 Peavey KBA-350 keyboard
amplifier, 150 watts, prijs:
Awg.750,- (each) / 1 Roland KC-
350 keyboard amplifier, 120
watts, prijs: Awg.750,- / 1 Roland
RD-170, digital piano, 88 keys,
prijs: Awg.850,- Yama: 735-7525

LES DI PIANO
Pa adulto of
pensionado na Playa.
Siña lesa noot, toca
balada, wals, klassiek,
etc. Yama: 735-7525

SUPER SEPTIC
SERVICE
10x = 11th
Free !!!
5920014

Jumbo
Septic Tank Service
Chica pos - Habri Tubería
592.64.76
566.47.96
24/7 SERVICE
Montaña 35
Tambe nos ta traha pa riba di Brug

CONSTRUCTION Y CHAPI
Nos ta corta tur sorto di mata cu
design y tira sushi afo, nos ta drecha
dak, verf cas of negoshi, lanta cura of
cas, tur sorto di carpinteria, tubería
electricidad, basha vloer y pega tile
(mosaico). Trabou ta wordo garantisa.
Cel: 594-2380 / 594-8023

Se Solicita
Una empleada domestica
para trabajar como interna
(live in) mayor de 35 años.
Enteresados por
favor llamar al 593-0763
de 9 a.m a 7 p.m

DRD Septic Service
Ta duna servicio di chica pos,
tubería, awa pa fundeshi y awa
pa muha mata.
592-9999
594-8400

ATCO
ARUBA N.V.
Land Cleaning
Container Hauling
Demolition
Excavation
Heavy Transport
and Lifting
Material Transport
in Bulk Sizes
TEL: (297) 523 6600
FAX: (297) 582 7108
infoatcoaruba@atco.aw
Find us on
Facebook

Construction
Remodelacion di cas,
traha cas, apartment,
traha y drecha dak, verf,
pega mosaico, traha cura y
plomeria na bon prijs.
Cel: 567-3515 / 560-9470

NORTH POLE
AIRCONDITIONING
Electrical & parts
Airverter Airconditioners
Our airconditioners carry Gree
compressors and components.
Installation services available
BTU EER Btu/ Wh SPECIAL PRICE
9.000 BTU 11.9 Afl. 775.00
12.000 BTU 11.9 Afl. 875.00
18.000 BTU 11.9 Afl. 1,250.00
24.000 BTU 11.9 Afl. 1,500.00
J.G. Emanstraat 124 (behind Wong
Sheung Wong restaurant) Tel: 5939888

MENU SPECIAL

Diaranzon 23 Maart

SHAHAI TAKE AWAY
STA. CRUZ • Tel: 585-7022

moochi di mulato,
balchi bacalao,
carne a la plancha,
sopi di dia

Se Arrienda
Una habitacion en
playa para caballero
llamar al 565-6577 /
561-9396

Ta Busca
Mucha muher cu permiso
pa traha na Central Bar.
Pasa na Alto Vista 15 F of
jama 593-9643 despues di
10.or mainta

Se Alquila
Una habitacion en playa
Afl.500,= pa luna /
Afl300,= deposito
incluye agua y luz .
Tel: 660-7548

Promocion
Ta corta mata grandi
y chikito tambe tin tur
sorto di santo, piedra
y granito. 562-2532

Vacation Special
Paas/ Easter vacation
Week 13, March 31 - April
7 / 4 prs Aruba Beach
Club All other weeks Call:
583-4403 / 560-3297

Ta Bende
Un Toyota Camry 1994
Automatic .Bon Condicion
Prijs : Afl. 2.500,=
Interesado serio 731-2498

Ta Huur
Un apartamento studio
semi muebla inclui
awa l coriente Afl.600,-
pa luna cell: 569-5999

PA AVISO aviso@diario.aw

SERVICIO SEPTICO

eco tech

Residencial & Comercial
Servicio Rapido
Servicio Profesional, Confiabel y
Garantisa

* Prijs di Awg. 65,- te max. di 7 m³
* Prices based on 3.5% BBO BAZV.

YAMA NOS NA:
582-4684 info@ecotech.aw
www.ecotecharuba.com

Nos ta Acepta ATM ora
di duna septic service

DOG LOVERS 15
Grooming Services N.V.

Baño, contra carpata, sarna y
purga. (Ta inclui corte di huña,
limpieza di oreo y kita konopi)
Nos ta haci tur sorto di corte.

Miembronan cu *nan mes ta trece* e
cachito lo haña e di 6 baño GRATIS.
(Mester trece entre 7.30 pa 9.30 am)

Tel/Fax: 587-0387 / Cel: 592-9673
Shaba 4, Dialuna pa Diasabra
8.00 pa 12.00 'or.

Corda di jama un dia prome pa haci cita!

BO TA BAI CURAÇAO

Bo tin mester di un
apartamento foi \$ 55,-?
Nos ta huur auto tambe.
Yama 005999-6616969 /
005999-8890250

Riba Green Coridor
Ta bende un cas na
Pos chiquito #59
2 camber, 1 baño, sala,
comedor. Erfpacht 648 m2,
Cas ta 110 m2
Tel 594 8957 of whatsapp.

Se Renta
Apartamento pequeño en
Pos Chiquito (servicios
incluidos) Awg.700,- por
mes + 1 mes de deposito.
747-3092 / 561-1445.

Associated Realtors
Ta Bende Un cas nobo na ayo
cerca di Ayo Rock Formation cu
bunita country view di 3 kamber
y 1 baño mas un apartamento di
un kamber, tereno 707 m2 y pa
Afl.395.000,00.
Jama Mito na 593-6318.

Associated Realtors
Ta bende Un Tereno
propiedad di 6000 m2 na
Weg Rooi Hundo, ideal
pa proyecto di cas
@ Afl. 49,00 p/m2.
Jama mito na 593-6318.

Porch Sale
Caya Luna 39
(Tarabana Residence)
Zaterdag (Diasabra)
24 Maart
Van af 10.00 uur.

Reduced Price !
Cas for sale by owner, Catiri
Tanki Leendert 3 kamber, 1
baño, property land 415 m2
Afl.239.999 No Real Estate
please. 569-3068

V.E.P.C.A.
Aluminium

Nos ta traha: porta,
bentana, hekwerk. Tambe
nos ta haci reparacion en
general. Tel: 561-6154

ASSOCIATED REALTORS
TA HUUR
Un apartment na Oranjestad di 1 kamber,
muebla, den bon condicion pa un persona
of un pareha y pa Afl.1.250,00 pa luna mas
deposit. Jama Mito na 593-6318.

ASSOCIATED REALTORS
TA HUUR
Un cas espacioso na Kudawecha di 3 kamber
y 2 baño, semi muebla, den bon condicion
y pa Afl.2.500,00 pa luna mas deposit. Jama
Mito na 593-6318 pa mas informacion.

ASSOCIATED REALTORS
TA BENDE
Un cas comparti den dos apartament
di un kamber mas un studio apartment
na Verano, bon pa inversion y prijs reduci
na Afl.230.000,00. Yama Mito na 593-6318.

TA HUUR
Apt na Cumana, full muebla,
inclui cable, wifi y Serlimar,
lugar di para auto, entrada
apart pa 1300,- pa luna y un
luna di borg. Por yama
593-5262 of Whatsapp.

DING DONG EUROKIDS
Birkenstock - slippers voor
dames - heren en kinderen
maat 24 t/m 48. Korting op
Europese kinder schoenen -
sandalen en kedsen + kleding
maat 18 t/m 40. Avenida Millio
Croes 57C, Tel: 583-7639

TA HUUR
Un cas semi muebla di 2
camber, 2 baño, sala, cushina,
patio cu cura full sera na Noord
per 1 April. Prijs ta Afl.1875,- pa
luna inclui e.o. cable y internet.
Awa y coriente ta apart.
Info: 592-6759

Ta Huur
Un kamber pa
hende homber so.
Na playa,
Tel: 564-9857

Construction
Nos ta traha cas completo,
basha vloer, pega blokje, traha
dak,plafond, mosaico, azuleho,
verf, traha cura, pos, nos ta
Arubiano confiabel pa traha
paden of pafo di bo cas i cu bon
prijs jama 661-2081

Apt For Rent
Residence Watapana
(Paradera) Nuñe 50 A
(1 bedroom) Awg.900,=
(incl. gas / cable) Cel /
Whatsap:00297-564-4736

Smart Contractor
Tanki Leendert 174C Lok 1
593-1393 / 587-0161
Ta Busca Cook, cookhelper
Steward, Kitchen cleaner,
waiter (mester green card)
Busser.

"Nos accionnan awe ta cambia nos mañan, ban haci'e hunto"

**Ta invita pa join tur actividad
di Earth Hour "Ora di planeta"
rond di Aruba**

Diasabra Maart 24, 2018
8:30-9:30 PM ora local ta bay
tin un biaha mas rond mundo
e "Earth Hour". E tema di
Earth Hour Intencionalmente
pa 2018 ta !Connect2Earth !
Earth hour di e aña aki lo ser
observa diasabra 24 di Maart,
desde 8:30 pa 9:30 ora local
Na Aruba e actividad di
e aña aki ta bai concentra
den un accion di paga lus y
desconecta e apartonan no
importante ariba henter e isla
pa un hora largo y cu cada

Ta Bende
Un Nissan Sentra
automatic / Un Hyundai
Elantra automatic
569-4901 / 594-5230

Mercado Reparación y Servicio
Nos ta drecha
Wasmachine, Frigidaire,
Cooler, Dryer, Stooft, Forno.
Tur tipo di split-unit y window.
ALEX MERCADO !Any Time!
Cel: 567-0580

NOS TA DRECHA
Tur tipo di frigidaire,
cooler, wasmachine,
dryer, forno, airco etc.
Anytime cel: 561-1615

Ta Huur
Un apartament pa 1 te cu 2
persona pa Afl.900,= awa,
coriente, cable y gas inclui.
Pa mas info por jama na
584-5500 despues di 1.or p.m
den vecindario di Imsan

**APPLIANCES
REPAIR**
Nos ta drecha
wasmachine, dryers,
frigidaire, stooft, forno,
microwave, etc. Delivery
cu garantia. Tel: 565-4234

REPAIR
Dryer, wasmachine,
frigidaire, cooler, airco
walk-in cooler, walk-in
freezer. Cel: 562-1584 .
745-7084.

TA DRECHA
Airco,frigidaire,
wasmachine y draier.
Ta drecha na bo cas mes.
Nos ta Arubiano.
Pa mas info: 564-8977

TA HUUR
Studio Apt. pa un ó dos
personas na Paradijs.
Inf. Marin
Tel: 583-4314 /
Cel: 748-8999

persona por participa individ-
ualmente of cu coleganan of
amigonan, den famia, na unda
cu por ta. E ta un accion di
promove responsabilidad per-
sonal cu nos planeta.

Earth hour Aruba a ricibi
sponsor di Sagicor Life Aruba
N.V. cu lo yuda promove den
media e actividad di e aña aki,
pa paga lus tur caminda ariba
henter Aruba.

Durante e hora aki hopi ho-
tel lo ta pagando nan lusnan
no esencial sosteniendo e
causa aki, cu active participa-
cion di ATA y AHATA.

The Ritz-Carlton Aruba a
uni cu e causa Connect2Earth
y ta organisa un Caminata
durante e 1 ora di Earth Hour
pa concientisa e importancia
di nos medio ambiente na nos
comunidad.

Pa mas informacion bisita
e pagina aki na FB [https://
www.facebook.com/ca-
reersRCAruba/](https://www.facebook.com/ca-reersRCAruba/) of via cel 597-
2068 / 527-2222 ext 2405
2506

E concepto ta simple, djis
paga lusnan no-esencial y de-
conesta tur e apartonan elec-
trico pa un periodo di un ora.
Earth Hour ta ser organisa pa
World Wide Fund for Nature
(WWF), cu e fin di promove
tur actividadnan cu ta bai na
fabor di e ciudadano y tambe
nos medio ambiente.

Earth hour ta un movimien-
to global pa hisa e conciencia
pa cambio di clima y impacto
den medio ambiente. Earth
hour a cumisa como un ac-
tividad di paga lus na Siney
Australia den 2007. Cada aña
ta crece mas y mas, aña 2017
cu un total di 184 pais.

Ora di Planeta a bira un ac-
tividad cu ta uni mas pais y
teritorionan den henter mun-
do, cu mas di 7,000 ciudad
participando den e actividad
di e aña aki. Aruba ta den
e lista di e paisnan rond di
mundo.

Cu e celebracion mundial
di Earth Hour. Hopi ciudad a
anuncia nan participacion cu
accionnan di paga lus den nan
monumentonan mas famoso,
manera China's Forbidden
City, Paris' Eiffel Tower, Table
Mountain of Capetown, Great
Pyramids of Egypt, London's
Buckingham Palace, Brazil's
Christ the Redeemer statue,
Niagara and Victoria Falls,
the Empire State Building,
Sydney's Opera House y hopi
mas.

Nos mama Tera lo gradi-
ci nos. "Danki Aruba" den
number di Earth Hour Aruba
Community

Oracion pa awe:

Tata Santu, nos ta pidi Bo pa yuda nos compronde loke Bo ta pidi cada un di nos.



Presenta pa:
(297) 582-4427
info@onderlingehulp.com

Specialista den seguro di entierro

DOOR CU NO TIN ORACION NA SAN HUDAS TADEO RIBA 28 DI MAART 2018 LO TENE UN CAMINDA DI CRUZ

E luna aki Grupo di San Hudas Tadeo peregrino di Dakota, no lo resa riba 28 di maart, como cu 28 di maart ta cay net riba diaranson y ta den Semana Santo y riba e dia aki lo celebra Misa di Crisma na Pro Catedral San Francisco di Asis na Oranjestad pa 7 or di anochi. Pa e motibo aki Grupo San Hudas Tadeo Peregrino di Dakota lo tene un Caminda di Cruz di Sanacion pa esnan deboto y pa esnan cu no lo asisti na Misa di Crisma. E Caminda di Cruz di Sanacion lo wordo teni na cas di Sra Ida Croes, Jaburibari 211 na Paradera (despues di Parke di Curazon e casnan di color), pa 7 or y mey di anochi.

Otro luna diasabra 28 di april e Oracion na San Hudas Tadeo lo sigui normal y mas noticia riba esaki lo wordo publica.

Na number di Grupo di San Hudas Tadeo Peregrino di Dakota.

ORACION NASAN HUDAS TADEO NO LO WORDO TENI DURANTE SEMANA SANTA

E luna aki Grupo di San Hudas Tadeo peregrino di Dakota, no lo resa riba 28 di maart, como cu 28 di maart ta cay net riba diaranson y ta den Semana Santo y riba dia cu tin Misa di Crisma na Pro Catedral San Francisco di Asis na Oranjestad pa 7 or di anochi.

Otro luna diasabra 28 di april e Oracion na San Hudas Tadeo lo sigui normal y mas noticia riba esaki lo wordo publica.

P'esey ta sigi un splicacion riba Pakico nan ta cubri e imagennan den Semana Santo?

Te cu Concilio Vaticano II, durante Cuaresma tur loke tabata representa e Iglesia triunfante of di cielo, tabata ser cubri: imahennan, retablonan, etc.

Na prome luga pa representa e gloria den tur su splendor riba e anochi di Vigilia di Pasco di Resurreccion; tabata duna na e liturgia, cu ta conta cu e sensibilidad di e fielnan, un caracter di ayuno, di recordatorio, di penitencia. Incluso e anochi di Vigilia Pascual, ta cuminsa cu tur cos paga, pa nos por ta descubriendo e Luz di Cristo y di e glorioso Resurreccion poco a poco. Durante Gloria tur luz ta ser cendi.

Ta pa yudanos cu atravez di nos sentidonan ta drenta e mensahe cu e Liturgia ta trece tocante e Misterio di Redencion: Cristo, Morto y Resucita. E signo aki di e tradicion di Iglesia Catolico ta recorda nos cu e atencion di e comunidad den e siman aki ta gefocust riba e misterionan di Pasion, Morto y Resurreccion di Nos Señor Hesus Cristo. Ta un signo tambe cu e accionnan liturgico di culto y ritual, ta orienta pa hacin nos biba den profundidad di e misterionan di nos redencion.

Ta for di lugar cu den e dianan un nobena of oracion ta wordo haci of teni na San Hudas Tadeo, of haci un acto di piedad pa pidi na un di imagennan di Birgen Maria, pero menos na nos Señora di Dolorman pa t'esun propio pa e tempo aki, manera e sentimiento cu nos tin pa Nos Mama, of na e imagen Doloroso den e Procesion di silencio of den e Caminda di Cruz.

Pa duna un resumen: e imagennan ta wordo cubri pa laga nos concentra mas den e misterio di Pasion, Morto y Resurreccion di Hesus Cristo, y pa nos no desvia na otro sorto di debocionnan cu nos por ta celebra. E imagennan cu por keda sin wordo cubri ta esunnan cu tin di haci cu e misterio cu nos ta celebra: Cruz, Nazareno, E entierro Santo y La Birgen Doloroso.

Sperando cu esaki ta un splicacion, cu nos por comprende cu nos no por resa na San Hudas Tadeo durante e Semana santo.

INVITACION

Na number di su Mama y yiu y rumanan Kier a invita tur famia y conocirnan pa un Santo Sacrificio di misa pa recorda 4 aña di fayecimento di nos difunto stima :

Pricilla Patrica Schwengle

Cual lo tuma lugar diadomingo 25 di maart na misa San Fransisco na playa pa 7or anochi



Su mama Susanna, su unico yiu i rumannan ta dedica e poesia aki na nan inolvidabel yiu, mama i ruman stima **Sra.Prisilla Patricia Schwengle "Liesje" dfm** recordando su di 4 anja di fayecimento .

25 Maart 2014 - 25 Maart 2018

" E FINAL."

Cu curason tristo i lagrima na wowo un mama ta busca su yiu sin consuelo tabata duro pa acepta cu Dios a yame bai biba den Paraiso pa ta cerca di Dje.

Anjanan a pasa i den e mama su brasa su unico yiu a keda como recompensa pa consola curason di un mama, wela asina brasa, nan dos ta wordo consola.

Unico yiu cu ta haya falta di su mama un mama cu e ausencia di su yiu stima ta mira con su otro yiunan ta contene nan tristesa pa e ruman muhe ausente.

TEMPO LO CURA E DOLOR FUERTE
TEMPO TEY CU E AMOR FERVIENTE
TEMPO DI PAPA DIOS TA PERFECTO
TEMPO PA UN FINAL CONTENTO.

Autor : Omaira I.Rodriguez-Britten

Bolo di lamchi bendiciona pa celebra Pasco di Resurreccion



Parokia La Birgen di Fatima na Dakota ya pa algun aña caba tin un tradicion di "bendicionamento di lamchi" pa e fiesta di Pasco di Resurreccion. E motibo ta pa nos muchanan, nos mes, nos famianan y bisñanan por siña celebra na un mihor manera e fiesta di Resurreccion di nos Señor Hesus, cu ta nos Salbador y cu ta E Lamchi bendiciona. Riba Diahuebs, dia 29 di maart, despues di Misa di Ultimo Cena tin e oportunidad pa cumpra bolo den forma di lamchi na balor di 10 florin.

Bendicionamento di e lamchi

"Bendicionamento di lamchi" ta tuma lugar Diasabra di Aleluya, 31 di maart pa 8or di mainta. Despues ta hiba e lamchi bendiciona cas y warde pa come den famia ariba e siguiente dia cu ta Pasco di Resurreccion.

Celebracion cu e lamchi bendiciona

Diadomingo, Pasco di Resurreccion, sea durante desayuno, sea merdia of atardi, depende con famia ta reuni, ta pone e lamchi meymey riba mesa. Ta pone lamchi den macutu of scatchi y dorn'e por ehempel cu un poco yerba berde, webo herbi of di mangel/chuculati. Despues di comemento como pasaboca nos ta parti e lamchi asina pa cada hende haya un pida.

Lamchi dorna poni meymey di mesa por provoca hende pa puntra: "hey, pakico e lamchi?", "di unda e lamchi?" E ora tin chens pa splica e historia di nos salbacion, tin chens pa evangelisa durante e cuminda principal di famia.

Historia/Motibo

Den e mundo tin diferente signonan. Signonan cu mundo Cristian ta uza y signonan cu mundo pagano tambe ta uza. Y nos ta riparando con e mundo pagano kier guli fiestan Cristian cu su materialismo, cu su feroz propaganda na su estilo.

Asina por ehempel fiesta di Pasco Grandi poco poco ta cuminsa bira un fiesta di conenchi, ta keda relaciona cu fiesta di conenchi.

Conenchi awendia ta un simbolo di playboy, un simbolo di sexo. Y realmente esaki tambe ta simbolo antiguo di conenchi. Di e forma aki un fiesta Cristian di sacrificio, di entrega di Dios, pues ta keda resumi na un simbolo bastante straño, pa local ta bida Cristian, un simbolo totalmente pagano. P'esey nos kier remarca nos propio simbolonan, nos propio signonan di mundo Cristian, di bida Cristian. Y e lamchi ta e expresion di henter misterio di Pasco.

Simbolo di lamchi

Den lectura di Exodo 12, 1-14 nos por lesa con Dios a pidi Israel pa sacrifica e lamchi, con e lamchi ey tabata imagen di Lamchi di Dios.

Den lectura di Huan 1, 29 ta cita: Ora Huan a mira Hesus, el a bisa: "Ata E Lamchi di Dios cu ta kita pica di mundo!"

E lamchi manera nos a resa den oracion durante Santo Sacrificio Eucaristico, traha di hariña di pan, manera Cristo cu a bira pan cu ta duna bida.

Pasobra Hesus a bira E cuminda y E lamchi tambe cu nan mester a come pa haya forza. Pues si lamchi ta traha di hariña di trigo, tin mas nificacion ainda, pasobra tin relacion cu Eucaristia, cu Cristo cu a bira pan cu ta duna bida.

Chofer cu tabata burachi a keda deteni

ORANJESTAD: (AAN): Diamars casi cuat'or di marduga durante patruyahe polis a wak un auto ta zig zag riba caminda di Tanki Leendert pa Kibaima.

Na altura di Rudsen Rumshop cerca di Mondi Fierno, polis a duna chofer di e Nissan X Trail color cora señal pa para y el a cumpli cu e ordo.

Na prome contacto cu e chofer polis a constata cu e chofer tabata burachi y cu su rosea tabata hole na alcohol, y e tabata papia cu lenga pisa.

Polis a detene relaciona cu violacion di ley di trafico.

Invitacion pa e Caminda di Cruz den bario di Pos Chikito

ORANJESTAD (AAN): Diabierna, 23 di maart parokia Sagrado Curason di Hesus Savaneta/Pos Chikito tin nan di ultimo Caminda di Cruz y lo tuma luga den bario di Pos Chikito.

Ta cuminsa 6:15pm saliendo for di cas di famia Rosendo, Pos Chikito complex 10-D, y termina na cas di famia Arnds-Engelbrecht, Pos Chikito 477-H cu un Santo Sacrificio di misa.

Laga nos probecha e temporada aki pa medita y reflexiona ariba e sufrimento y morto di Hesus pa nos salbacion.

Auto a somenta for di parkinglot

ORANJESTAD (AAN): Diamars mainta pa 8'or a presenta na warda di polis e señora di inicial B pa hasi denuncia di desaparicion di su auto Toyota Yaris color shinishi. Diadomingo merdia 12' or el a staciona e auto riba e parkinglot situa na Montanja.

El a laga su Toyota Yaris intacto y riba lock atras. Diamars mainta pa mas o menos 07:10 or el a constata cu su Yaris a somenta.

Desconoci nan a horta su auto y keho ta tuma.

Telefonnandi DIARIO

Tel: 582 6747

Fax: 582 8551

Drs. Robert Anjie di CURPA ta haya cu Gobierno aki no sa goberna den situacion di crisis

ORANJESTAD (AAN): Na Hulandes tin un dicho cu ta bisa “een goed begin is het halve werk” esta un bon comienzo ta mitar di e trabao.

Segun drs. Robert Anjie di Partido CURPA, ta parece cu e gobierno nobo na Aruba a cuminsa malisimo pesey nada drechi a worde haci cu no ta solamente

actonan di privilegia nan mes, amigonan, famia y sponsernan, biahamento pa loco y prepara medidanan pa sota e pueblo cune.

Solamente ta keda keha cu e situacion financiero ta hopi malo, algo cu no ta un secreto publico.

Constantemente ta culpa tur hende lubidando cu nan mes esta MEP tambe

a contribui na e debe gigantesco cu nos ta aden awe. MEP tempo cu nan a goberna nan so entre 2001 pa 2009 tambe a redobla e debe y hinca nos na unda nos ta awe.

Tira culpa ariba otro mientras bo mes a haci igual nos ta yama hipocracia. Partido CURPA ta e unico partido cu den campaña den ultimo eleccion a presenta den su programa Salba Aruba con nos a baha e debe y rescata y alivia e presupuesto cu por lo menos 280 Miyon den promer aña anto sin bin cu medida.

Contrario nos a Entre otro yena e cartera di e ciudadano y e comerciante pa asina entre otro stimula e economia. Nos a cumpli cu loke nos bisa y no manera otronan cu ta primiti yen di cos durante campaña y no ta cumpli cu loke nan a bisa. Nos semper a bisa cu nos SI ta un SI y nos NO ta un NO pero e gobierno cu tin awor a para gaña e pueblo links y rechts cu nan promesanan bashi.

Esaki nos ta yam Politica tradicional cu solamente a desgracia Aruba y cu un politica tradicional asina nos por ta 100% sigur cu



cualquier cantidad di medida cu nan bin cune lo no yuda e situacion Malo ariba tur tereno cu Aruba ta aden pero mas bien lo haci e situacion peor. A adverti e pueblo cu si sembra bo voto den partidonan tradicional cu mi ta consedera partidonan malbado bo no por spera un bon cosecha.

For di un mal palo bo no por spera bon fruta. Solucionnan pa e Problemanan na Aruba tin hopi pero e gobierno no ta capaz y tampoco tin e bon intencion di goberna manera

mester ta esta cu husticia, integridad y honestidad pasobra nan no tin temo di Dios. Goberna cu medida y placa fia tur hende por y ta e easy way out. Bo calidad di goberna bo ta demuestra ora bo bin cu solucionnan cu no ta perhudica e pueblo y economia.

Tira culpa mientras bo mes a forma parti di e problema solamente ta muestra bo incapacidad di goberna. Ta tristo pa wak con hendenan ta brainwash e pueblo cu no tin otro solucion cu medida hendenan asina falta creatividad y inteligencia. nos a adverti e pueblo cu ora e malbadonan goberna e pueblo lo sufri y ta parece cu pronto esaki lo bay ta e caso.

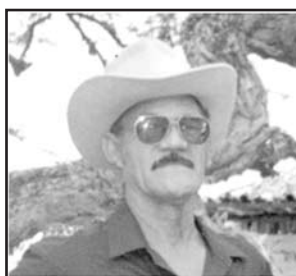
Partido CURPA ta spera cu Hulanda ta tene bon cuenta kico ta pasando na Aruba y tuma pasonan necesario pa proteha e pueblo di Aruba for di man di un mal gobernacion cu solamente lo sigue zink Aruba pasobra medida lo bay traha contrario di loke nan ta pensa di logra cune. Si bo no por ggoberna den un situacion di crisis hala un banda y laga de beste stuurman cu ta para aan wal tuma over.

Aurora
Funeral Home

Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

“Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por steuns di loke Señor ta hasi”

Cu onda pena nos ta anuncia, cu a bay drumi den brasa di Señor Dios:



Lino Gil

*23-09-1932 - †20-03-2018

Na number di su:

Esposa : †Kita Gil Luidens

Yiunan:

Olivia y yiunan
Felix y famia
Marjorie y famia
Leenchi y famia
†Carlota
Ray y pareha
†Sonny

Rumannan:

Titi Tromp Gil y famia
†Josefa Zara y famia
†Do Ridderstaat y famia
“Boeti Gil y famia
†Chito Gil famia
†Teeuw Gil y famia
†Banban Gil
Brigida de Cuba Gil y famia

Sobrino y sobrinanan, Comer y compernan, Ihanan, amigonan. Demas famia: Gil, Luidens, Cilié, Zara, Tromp, Ridderstaat, Wolf, de Cuba, Erasmus, Farro, Comes, Werleman, Loopstok, Maduro, van der Biezen, Hill, Giel

Ta invita pa acto di despedida cual lo tuma lugar na Aurora Funeral Home diabierna 23 di maart 2018 di 9’or pa 11’or di mainta. Cremacion lo tuma lugar den seno familiar.

Dispensa nos si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conoicir.

Aurora
Funeral Home

Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

Gradicimento / Invitacion

Pa medio di esaki nos kier a gradici tur cu na un manera of otro a duna sosten, consuelo y forza durante tempo dificil di fayecimento inespera y entiero di nos difunto stima:

Maria M Gomes “Dudu”

Un danki na un y tur cu a manda WhatsApp of hasi jamada telefonico.

Un danki na e staff di ambulance, Dr.C.Lacle (cardioloog) y Dr.Ramos

Departamento di ICU pa nan trabou sublime.

Un gradicimento na staff y personal y Aurora Funeral Home pa nan bon servicio.

Boso muestra di atencion tabata un gran consuelo pa nos, na mes momento nos kier a invita famia, amigo/a y conoicirnan pa compana nos pa 3 Santo Sacrificio di Misa: Diadomingo 25 di Maart 2018 na Misa St Anna Noord pa 6 di atardi. Dialuna 26 di Maart 2018 na Misa St Anna Noord pa 6:30 di atardi Diamars 27 di Maart 2018 na Kapel di Alto Vista pa 5:30 di atardi y lo termine cu un Rosario na Duartestraat # 9 Boso presencia lo ta altamente aprecia.



THE CINEMA

www.thecinemas.aw

Afl. 5,- MOVIES. Wednesdays at Renaissance & Paseo

THE CINEMA IS OPEN DAILY



SCHEDULE FOR March 22 - 28

*matinee: SAT - MON | late show: FRI & SAT

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
PACIFIC RIM UPRISING	PACIFIC RIM UPRISING
daily: 4:30 6:00 9:30	daily: 5:15 6:30 7:45 10:2
matinee: 2:15	matinee: 2:25 3:35
late: 11:55	late: 11:50
PACIFIC RIM UPRISING 3D	PACIFIC RIM UPRISING 3D
daily: 8:30	daily: 9:10
matinee:	matinee:
late:	late:
MIDNIGHT SUN	MIDNIGHT SUN
daily: 4:15	daily: 4:25
matinee: 12:00	matinee:
late:	late: 12:35
SHERLOCK GNOMES	SHERLOCK GNOMES
daily: 6:45	daily: 5:00
matinee: 11:45 2:00	matinee: 2:00
late:	late:
GRINGO	GRINGO
daily: 9:15	daily: 7:20
matinee: 1:25	matinee: 1:35
late: 11:45	late:
TOMB RAIDER	TOMB RAIDER
daily: 4:00 5:20 8:00	daily: 4:15 6:15 8:15 10:00
matinee: 12:20	matinee: 1:30
late: 10:45	late:
THE HURRICANE HEIST	THE HURRICANE HEIST
daily: 7:30	daily: 4:00 6:00
matinee: 3:10	matinee:
late: 11:15	late:
DEATH WISH	DEATH WISH
daily: 7:00	daily:
matinee:	matinee:
late: 12:00	late: 11:00
RED SPARROW	RED SPARROW
daily: 9:00	daily: 8:55
matinee: 2:30	matinee:
late:	late: 11:35
BLACK PANTHER	BLACK PANTHER
daily: 4:45 6:15 10:00	daily: 7:00 9:45
matinee: 12:50	matinee: 1:50
late:	late:
PETER RABBIT	PETER RABBIT
daily: 11:55	daily:
matinee:	matinee: 1:20
late:	late:

LATEST RELEASES



Dialuna awor lo tin e premiere di Unicef Kinderrechten Filmfestival



ORANJESTAD (AAN): Durante e ultimo tres lunanan cu a pasa, Colegio Filomena, Colegio Santa

Famia, Mon Plaisir Basisschool, Puis X School y Prinses Amalia Basisschool a participa na e UNI-

CEF 'Kinderrechten Filmfestival'.

DIARIO a compronde cu e alumnonan a ricibi

les tocante derecho di mucha, traha un pintura tocante derecho di mucha y despues a traha hunto cu un 'filmcoach' (CineAruba y Artmando) un pelicula tocante un derecho cu nan ta haya importante. Hunto cu e 'filmcoach' e alumnonan a skirbi un 'script'. Despues di esaki e 'filmcoach' hunto cu e alumnonan a graba un pelicula. Den e pelicula e alumnonan mes ta e protagonistanan. E alumnonan a gusta esaki un mundo.

Riba dia 26 di maart benidero lo tuma lugar e 'première'. Durante e 'première' e alumnonan di e scolnan ariba menciona lo mira pa prome biaha nan pintura transforma den un pelicula ariba e pan-

tayanan grandi di Caribbean Cinemas. Na final lo saca un pelicula ganador cu lo participa na 'Curacao International Filmfestival' contra e pelicanan di alumnonan di schoolnan di Curacao, Sint Maarten, Bonaire, Saba y St. Eustatius.

E UNICEF 'Kinderrechten Filmfestival' ta e festival di pelicula di mucha di mas grandi di Hulanda y ta ser organiza pa prome biaha na Aruba y Caribe. Cu e proyecto aki UNICEF Hulanda y Fundacion Telefon pa Hubentud Aruba kier siña e muchanan ariba un manera interactivo y creativo tocante nan derecho. E UNICEF 'Kinderrechten Filmfestival' ta ser patronisa pa CEDE Aruba.

Damaris Sofia Valdivia Barionuevo a batisa



ORANJESTAD(AAN) Na Misa Pro Cathedral San Francisco de Asis a wordo batisa e jovencita Damaris Sofia Valdivia Barionuevo. Su madrina ta Ana Betancourt y Jeanette Rodriguez y padrino Moises Loa Ugazy. Su mayornan David Baldi Valdivia Barionuevo y Marina Valdivia Lopez. Di parti Diario hopi pabien.



Family Feast

AWG. 50.00

10 pida galiña
1 boter di Pepsi di 2L
5 sides chikito di bo gusto
1 tas pa haci compras
 Tanten cu tin den stock

KFC

SAN NICOLAS SANTA CRUZ
ORANJESTAD PALM BEACH

KFC **It's finger lickin' good**

KFC, Colonel Sander's image and related marks are trademarks owned by KFC. © 2018 Kentucky Fried Chicken, all rights reserved. Images for illustrative purposes only. Price in AWG/Guilders includes tax and can be changed without prior notice.



HOME & NATURE

TWO DAY TENT EVENT

MARCH 23TH & 24TH 2018
WITH REDUCED PRICES
FROM 8AM - 6PM



HOME & NATURE

**SPECIAL
DEALS**

ASK FOR
YOUR EASY
CREDIT PLAN!

Come and visit us from Monday through Saturday from 10AM-6PM.

Avenida Milio J. Croes 70 - Dakota

Tel: 521 1188



HOMENATURE